الجمهورية الجزائرية الديموقراطية الشعبية وزارة التعليم العالي والبحث العلمي جامعة قاصدي مرباح – ورقلة –

كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير الميدان: علوم اقتصادية وعلوم التسيير وعلوم تجارية التخصص: محاسبة وتدقيق

مذكرة مقدمة لاستكمال متطلبات نيل شهادة ماستر أكاديمي بعنوان:

محاسبة عقود التأمين في الجزائر وفق النظام المحاسبي المالي دراسة حالة: الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وكالة 219 حاسي مسعود لسنة 2021

من إعداد الطلبة:

- ايمان جواد
- محمد السعيد بادو

الموسم الجامعي: 2022/2021

إلى من أطلب رضا الله ورضاهم

إجلالا واكبارا

والداي حفظهم الله وأطال في عمرهما ...

إلى من أرى العالم في عيونهما

فرحا وسرورا

اولادي إياد وصدر الدين حفظهما الله ورعاهما...إلى من هي سندي وذخري وضياء عيوني

تقديراواعتزازا

زوجتي حفظها الله ورعاها وادام المودةوالمعروف بيننا...

إلى من شاركني أفراحي وأحزاني

إلى أخي مهدي وإخواتي وإلى جميع الأصحاب والأصدقاء وإلى كل من شاركني في إنجاز هذه المذكرة.

^{*}محمد السعيد بادو

إلى من أطلب رضا الله ورضاهم

إجلالا وإكبارا

والداي حفظهم الله وأطال في عمرهما ...

إلى من أرى العالم في عيونهما

فرحا وسرورا

اولادي إياد وصدر الدين حفظهما الله و رعاهما ... إلى من هو سندي وذخري وضياء عيوني

تقديرا واعتزازا

زوجي حفظه الله ورعاها وادام المودة والمعروف بيننا ...

إلى من شاركني أفراحي وأحزاني

إلى أخوتي

واخواتي وإلى جميع من شاركني في إنجاز هذه المذكرة.

^{*}جواد ايمان *

الشكر و عرفان

نشكر الله عز وجل ونحمده على ما وهبنا من عقل وألهمنا الصبر ومكننا من تخطي الصعاب، ونشكر كل من ساعدنا وشجعنا على إنجاز هذه المذكرة المتواضعة، كما نشكر جميع الأساتذة الذين نورونا بمعارفهم وأرشدونا بتوجيهاتهمونخص بالذكرالأستاذة المشرفة وكذا جميع الزملاء الذين لم يبخلوا علينا بعونهم وتوجيهاتهم

شكرا لكل من حفزنا على العمل ولو بابتسامة أو كلمة تشجيع، والحمد لله.

الملخص:

يتمحور موضوع الدراسة حول محاسبة عقود التأمين في الجزائر وفق النظام المحاسبيالمالي، حيث هدفت دراستنا إلى فهم طبيعة وخصوصية النظام المحاسبي في شركات التامين بالإضافة الى التعرف على الحسابات الخاصة بنشاط التامين ومدى مواكبته للتطورات والمستجدات التي أتت بها المعايير الدولية للمحاسبة والتقارير المالية، بحيث تم الاعتماد على المنهج الوصفي التحليلي إضافة إلى منهج دراسة الحالة من خلال دراسة النظام المحاسبي المالي على مستوى وكالة CAAR حاسي مسعود، وقد توصلت الدراسة إلى مجموعة من النتائج مفادها:

- يتميز قطاع التأمين بعدة خصائص عن باقي الأنشطة والقطاعات أي أن هناك حسابات خاصة بهذا القطاع وذلك على كافة عقود التأمين وإعادة التأمين التي تقوم بها شركات التأمين الجزائرية.
 - تتنوع عقود التأمين المقدمة من طرف الشركات وذلك حسب المنتجات المقدمة في كل شركة.
 - محاسبة شركات التأمين هي فرع من فروع المحاسبة الخاصة.
 - الكلمات المفتاحية: نظام محاسبي مالى -شركة التأمين -قوائم مالية-معايير محاسبية دولية.

Abstract:

The subject of the study revolves around of accounting for insurance contracts in Algeria according to the financial accounting system and financial reports, So that the descriptive analytical method was relied on in addition to the case study method through the study of the financial accounting system at the level of the CAAR HassiMessaoud agency, and the study reached a set of results as follows:

- The insurance sector is distinguished by several characteristics from the rest of the activities and sectors, meaning that there are accounts for this sector on all insurance and reinsurance contracts carried out by Algerian insurance companies.
- Accounting in insurance companies is a branch of private accounting.

Keywords: financial accounting system - insurance company - financial statements - international accounting standards.

الصفحة	قائمة المحتويات
5-4	الإهداء:
6	الشكر والعرفان
7	الملخص:
9	قائمة المحتويات:
11	قائمة الاشكالو الجداول و الملاحق:
12	قائمة المصطلحات:
16-14	المقدمة:
	الفصل الأول: الأدبيات النظرية لموضوع الدراسة (محاسبة عقود التأمين في شركات التأمين)
20-18	مقدمة الفصل:
	المبحث الأول: ماهية عقود التامين:
25-19	المطلب الأول: مفاهيم أساسية حول التامين:
30-26	المطلب الثاني: اسس وأهمية التأمين وأهم تقسيماته:
35-31	المطلب الثالث: عقد التأمين:
	المبحث الثاني: النظام المحاسبي في شركات التامين:
40-36	المطلب الأول: التنظيم المحاسبي لعمليات شركات التأمين
52-41	المطلب الثاني: هيكلة النظام المحاسبي المالي في شركات التامين
59-53	المطلب الثالث: النظام المحاسبيالمالي في الجزائر
	المبحث الثالث: الدراسات السابقة للموضوع
62-60	المطلب الأول: عرض الأدبيات التطبيقية
64-63	المطلب الثاني: النتائج المستخلصة من الدراسات السابقة.
65	خاتمة الفصل:
	الفصل الثاني: الادبيات التطبيقية (دراسة حالة CAARوكالة 219 حاسي مسعود)
68	تمهید:
	المبحث الأول: تقديم عام لوكالة CAAR 219 حاسي مسعود
71-69	المطلب الأول: لمحة تاريخية حول الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين CAAR219
73-71	المطلب الثاني: الهيكل التنظيمي لشركة التأمين CAAR219
75-74	المطلب الثالث: منتوجات الشركة الجز ائرية للتأمين وإعادة التأمين CAAR
	المبحث: الثاني: تسجيل العمليات المحاسبية على مستوى مصلحة المحاسبة والمالية وكالة
	CAAR 219 حاسي مسعود
82-76	المطلب الأول: التسجيل المحاسبي لعقد تامين السيارة
84-83	المطلب الثاني: المقارنة بين SCF و (IFRS4 ET IFRS17)
85	خلاصة الفصل:
89-87	الخاتمة:
95-91	قائمة المراجع:
114-96	الملاحق:

قائمة الأشكال والجداول والملاحق و المصطلحات

<u>قائمة الأشكال</u>

الصفحة	عنوان الشكل	رقم الشكل
40	وظيفة النظام المحاسبي في مؤسسات التأمين	01
72	الهيكل التنظيمي لوكالة CAAR 219 بحاسي مسعود	02

<u> *قائمة الجداول *</u>

الصفحة	عنوان الجدول	رقم الجدول
50	المعايير التي تتأثر بها شركات التأمين	01
70	بطاقة تقنية تعريفية لوكالة CAAR219 حاسي مسعود	02

قائمة الملاحق

الصفحة	عنوان الملحق	رقم الملحق
99-97	الميزانية (قائمة المركز المالي)	01
101-100	جدول حسابات النتائج	02
103-102	جدول تدفقات الخزينة	03
104	جدول تغير الأموال الخاصة	04
105	قسيمة تعويض أضرار الحادث	05
106	كشف أتعاب الخبير	06
108-107	وثيقة المعاينة الودية للحوادث	07
109	شيك تعويض قيمة الحادث	08
110	تقرير الخبير الخاص بمعاينة الحادث	09
111	قسيمة تسديد قسط التأمين	10
112	جدول حسابات النتائج TCR	11
113	مقرر تكوين مؤونة الحوادث	12
114	التسجيل المحاسبي لعملية تأمين السيارات	13

*قائمة المصطلحات

الشرح باللغة العربية	باللغة الفرنسية أو الإنجليزية	الرمز
النظام المحاسبي المالي	système de comptabilité financière	SCF
المجلس الوطني للمحاسبة	Conseil national de COMPTABILITE	CNC
معايير المحاسبة الدولية	International Accounting Standards	IAS
المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية	International financial reporting standards	IFRS
المخطط الوطني المحاسبي	PLAN comptable national	PCN
الشركة الجزائرية للتأمين	Compagnie d'assurance algérienne	SAA
الشركة الجزائرية للتأمين الشامل	Compagnie Algérienne d'Assurances Multirisques	CAAT
الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين	Compagnie Algérienne d'Assurance et de Réassurance	CAAR
الصندوق الجهوي للتعاون الفلاحي	Fonds Régional de Coopération Agricole	CRMA
خدمة الدفع الإلكتروني	Service de paiement électronique	TPE
حق الطابع	Timbre dimension	TD
طوابع متغيرة	Timbre graduiez	TG
صندوق ضمان السيارات	fonds de garantie automobile	FGA
القسط الصافي	prime nette	P.N
ملحقات	Accessoires	ACC
الرسم على القيمة المضافة	taxe sur la valeur ajoutée	TVA
البنك الوطني الجزائري	Banque nationale d'Algérie	BNA

المقدمـــة

من المشاكل التي تواجه الفرد في حياته أمنه و أمانه، فهو يتعرض الى الكثير من الأخطار و تصادفه ظروفه القاسية, قد لا يقدر على مواجهتها بإمكانياته الخاصة, لذلك وجب عليه البحث على الوسائل و الأساليب التي من شأنها أن تضييق حدود الخسائر الناتجة عن هذه المخاطر إلى أدنى نسبة ممكنة.

كما أدى تطور حياة المجتمعات إلى فرض التأمين وتركزه في المجتمع مما أدى الى التفكير في حل هذه المشكلة المتمثلة في فكرة إعادة التامين التي نشأت عن فكرة التامين , فهي وسيل للتخفيف من حدة الخطر و توزيعه.

يعتبر التامين في العصر الحديث من الأنشطة الاقتصادية الهامة و المؤثرة في مختلف المجالات الاقتصادية و الاجتماعية، إذ انه يهدف إلى تقديم الضمان و الأمان للفرد و المجتمع و المؤسسة ضد الاضرار و المخاطر التي تصيب الشخص في نفسه و ممتلكاته، بالإضافة إلى ذلك أصبح ينظر إليه كنوع من الاستثمار و الادخار الوطني.

و علاوة على ذلك فإن التامين يؤدي الى نتائج اقتصادية هامة ' نتيجة لتوظيف رؤوس الأموال و إعادة تكوينها , و هذا دافعا للتنمية الاقتصادية، كما تجدر الإشارة إلى ان محاسبة التأمين ترتكز على المبادئ الأساسية للمحاسبة العامة، بالإضافة إلى القواعد الفنية الخاصة بالتأمين التي تتطلبها أعمال شركات التأمين التي تمتد إلى عدة سنوات مما يلزمها مسك مجموعة من السجلات والدفاتر المحاسبية التي تدون فيها مختلف البيانات اللازمة لتسيير نشاط الشركة وقياس نتائجها.

لقد عرف التامين في الجزائر عدة تطورات منذ الاستقلال حتى يومنا هذا، خاصة بعد دخول الجزائر في القتصاد السوق، ونظرا للدور الذي يلعبه التامين في تنشيط الحركة الاقتصادية، ظهرت شركات تتولى تطبيق وممارسة عملية التامين في إطار قانوني معترف به،وتغيرت القوانين المتعلقة بهذا النشاط وأصبح بذلك قطاع اقتصادي يساهم بقوة في التنمية الاقتصادية.

ومن هذا المنطلق ارتئينا طرح الإشكالية التالية:

- ما مدى توافق محاسبة عقود التأمين في شركات التأمين الجزائرية مع النظام المحاسبي المالي؟ ومن خلال هذه الإشكالية تندرج التساؤلات التالية:
 - 1 ماذا نعني بالنظام المحاسبي المالي الجديد في شركات التأمين1
 - 2- ماهي أهم الأسس التي يسير عليها النظام المحاسبي المالي في قطاع التامين؟
- 3- ما هو دور المحاسبة المطبقة في شركات التأمين والتي تعالج جميع العمليات التي تقوم بها شركات التأمين المتعلقة بنشاطها؟

فرضيات البحث:

وللإجابة على التساؤلات المستخرجة من الإشكالية تتبلور الفرضيات التالية:

- -1 يوجد اختلاف بين النظام المحاسبي المالي الجديد في شركات التأمين عن المخطط المحاسبي الوطني.
- 2- لا يوجد اختلاف بين إعداد القوائم المالية في شركات التامين مقارن بالمنشآت الأخرى وذلك في كيفية إعداد جدول الميزانية، جدول تغير الأموال الخاصة، جدول تدفقات الخزينة.
- 3- يعمل النظام المحاسبي المالي في شركات التأمين على توفير البيانات والمعلومات التي تساعد المستويات الإدارية المختلفة في تقييم النتائج.

• أسباب اختيار الموضوع:

هناك عدة أسباب لاختيار الموضوع نوجزها فيما يلي:

- الرغبة الشخصية أدت بنا الى البحث في الموضوع بما يندرج ضمن التخصص.
- أهمية الموضوع كون التامين أصبح قطاع مهم وحساس في النشاط الاقتصادي.
- الطبيعة المميزة لأنشطة التامين والتي تختلف عن أنشطة المؤسسات الاقتصادية الأخرى.
- انتشار وتعدد شركات التامين العمومية والخاصة وتطور نتائجها خاصة في السنوات الأخيرة.
 - نقص الدراسات والأبحاث حول هذا الموضوع رغم أهمية محاسبة التأمينات في الجزائر.
 - فتح آفاق مستقبلية أخرى لمن أراد البحث في هذا الموضوع.

• أهداف البحث:

- فهم طبيعة النظام المحاسبي لشركات التامين
- التعرف على الحسابات الخاصة بنشاط التامين
- الاطلاع على المخرجات النهائية لنظام المحاسبي في الشركات والمتمثلة في القوائم المالية وفق النظام المحاسبي المالي الجزائري.

• المنهج المستخدم وأدوات الدراسة:

لتحقيق الهدف من الدراسة قمنا بتقسيم الدراسة حسب طريقة IMRAD،وللإجابة عن الإشكالية وكذا الأسئلة الفرعية المطروحة فقد تم تجزئة البحث الى مقدمة وفصلين كمايلى:

• المقدمة:

تتضمن العناصر المنهجية التي يفترض أن تحتويها مقدمة كل بحث سواء فيما يتعلق بالإشكالية، الفرضيات، أهمية وإهداف الدراسة، أسباب اختيار الموضوع، المنهج المتبع.... الخ.

• الفصل الأول:

يحتوي على مبحث للأدبيات النظرية بما يخص النظام المحاسبي المالي في شركات التامين ومبحث للأدبيات التطبيقية بعرض الدراسات السابقة واهم النتائج المستخلصة منها.

• الفصل الثاني:

قد احتوى على دراسة تحليلية لعينة من شركات التامين التي تنشط في مدينة حاسي مسعود ويضم مبحثين حيث تناول المبحث الأول الطريقة والأدوات التي استخدمت في الدراسة ومناقشة النتائج، اما المبحث الثاني احتوى آلية عمل وكالة التأمين محل الدراسة، والذي بدوره تضمن التسجيل المحاسبي لعقد تامين السيارة، إضافة إلى ذلك المقارنة بين النظام المحاسبي المالي SCF ومعايير المحاسبة الدولية المخصصة للتأمين، بالإضافة للتسجيلات المحاسبية على مستوى مصالح المحاسبة والمالية وفي الأخير التوصل إلى خاتمة تضمنت النتائج واختبار الفرضيات وتوصيات الدراسة وآفاق البحث.

الفصل الأول

مقدمة الفصل:

لم يكن التأمين نشاطا حديث العهدة، وتطور بتقدم حياة الإنسان إلى ان وصل إلى الصورة التي هو عليها في عصرنا الحديث زيادة على اعتبارهوسيلة للحماية من الخطر، فهو يؤثر إيجابيا في العديد من المتغيرات الاقتصادية، والأهم من ذلك كونه ينشط كعصب الحياة للعديد من القطاعات الحيوية في الاقتصاد.

في الواقع إن الاهتمام بالتامين لم يظهر بشكل واضح في مطلعالقرن الحالي، فقد شعرت الدول بأهمية التأمين في العصر الحديث بعد أن تقدمت واتسعت مجالات النشاط الإنساني لتشمل مختلف نواحي الحياة كما ينفرد نشاط التأمين بمجموعة من الخصائص التي تميزه عن غيره من الأنشطة الاقتصادية الأخرى، وهذا الانفراد أثر على طبيعة وخصائص النظام المحاسبي المطبق في شركات التأمين.

المبحث الأول: ماهية عقود التامين.

سوف نتطرق في هذا المبحث الى المفاهيم الأساسية للتأمين وهي مقسمة إلى مطالب على النحو التالي: المطلب الأول: مفاهيم أساسية حول التامين.

يقسم هذا المطلب كما يلى:

الفرع الأول: نشأة التأمين وتطوره.

إن موضوع التأمين موضوع قديم جدا، فالباحثون يترددون في تحديد نشأته، فمنهم من يرجعها للعصور القديمة ومنهم من يرى أنها تعود إلى العصور الوسطى والبعض الآخر يرجعها مع نشأة الدولة الحديثة. ففي العصور القديمة فكرة التامين قد جسدتها رؤية سيدنا يوسف عليه السلام خلال الحضارة المصرية وكانت الفكرة تتمحور حول تخزين القمح في سنوات الرخاء لمواجهة سنوات عجاف لاحقة، ورؤية سيدنا يوسف هذه تعبر عن الحيطة والحذر من وقوع المخاطر التي قد تتحقق مستقبلا (1).

كما ان أصول التأمين تعود أيضا إلى الحضارات القديمة كالإغريقين والبابليين والهندوس أين ازدهر التبادل التجاري فيما بينهم عن طريق البحر، ولكن مخاطر القرصنة البحرية وغرق السفن البحرية حالت إلى حد ما من ازدهار هذا التبادل فظهر ما يسمى بالقرض البحري للمحافظة على ازدهار التجارة المشار إليها، وتتلخص الفكرة التي يقوم عليها القرض البحري في ان يقوم صاحب السفينة أو الشحنة البحرية باقتراض مبلغ من المال بضمان السفينة أو الشحنة، من بعض الأشخاص المغامرين سمو بالمقرضين البحريين، ويتم الاتفاق فيما بينهم على أنه إذا ما وصلت السفينة أو الشحنة سالمة يحصل هذا المقرض بالإضافة إلى قيمة القرض مضاف إليه فوائد مرتفعة، ولكن في حال حدوث العكس فيضيع على المقترض قيمة القرض، حيث يبلغ على عملية القرض البحري مجازفة كبيرة والتي تؤدي في كثير من الأحيان إلى فلاس ممول هذه العملية (2).

نفس الفكرة سدها العرب في تعاملهم إذ أنهم كانوا يعتمدون على ضمان مخاطر الطريق في تنقل بضائعهم بواسطة القوافل من وإلى الجزيرة العربية⁽³⁾

20

¹ معراج جديدي، محاضرات في قانون التأمين الجزائري، ديوان المطبوعات الجامعية، الطبعة الثانية، الجزائر، 2007 ص6-ص7.

²إبراهيم على إبراهيم عبد ربه، التأمين و الرياضيات، الدار الجامعية، الإسكندرية، 2003، ص11.

و استمرت صورة القرض البحري المسمى باسم عقد المخاطر الجسمية على حالها حتى أواخر القرن الثالث عشر متدحرجة في الانتشار شيئا فشيئا حتى عمت أو كادت تعم حينها الدول الأوروبية كلها، و خاصة روما و أثينا، لكن ينبغي أن نذكر بأن بعض الباحثين يعارضون فكرة التامين البحري في العصور القديمة من هؤلاء هوبيكنز Hopkins الذي يقول بأنه لا يبدو بان الأفراد في هذه الحقبة قد أولوا أهمية عملية لفكرة توقع الاحتمالات في مجال المخاطر البحرية⁽¹⁾.

كما تعود نشأة التامين إلى سنة 1347 ميلادية، و في أوائل القرن الخامس عشر كان التامين البحري في صورة مختلفة عن القرض البحري على يد الإسبان و البرتغاليين إلى أن وصل للصورة التي يوجد عليها حديثا بصورة قانون التامين البحري في إنجلترا 1601، و بالنسبة للتامين على الحياة فقد ظهر في نفس الوقت الذي ظهر فيه التامين البحري، ذلك لأن عقود التامين البحري المشار إليها قد تضمنت أيضا التأمين على حياة القبطان و البحارة بنفس أسعار تامين البضاعة و السفينة، و لكن ظهور الثورة الصناعية في القرن 18 كان له الأثر الواضح في ظهور التامين على الحياة الصناعية،أما التامين على الحريق فكانفي سنة 1666 حريق لندن الشهير الذي أتى على 85% من مباني المدينة مما أثر بشكل كبير في زيادة الاهتمام بهذا الفرع من التامين، و بظهور و تقدم الصناعة ووسائل النقل و تطورها نتابع ظهور فروع مختلفة من التامين، كالتامين على الحوادث الشخصية في انجلترا سنة 1849 ثم التامين على الميارات ثم من أخطار الطيران ثم ظهر التامين الاجتماعي بهدف حماية الطبقة العاملة من الأخطار التي تسبب لهاخسائر مالية، للحركات العمالية و المبادئ الاشتراكية التي سادت في ألمانيا الغربية بزعامة ماركس 1878م بداية الاهتمام بشؤون العمال أثناء ذلك من قبل السلطات الحكومية حتى شرعت بعض القوانين المنظمة لأحوالهم و شؤونهم أثناء العمال أثناء ذلك من قبل السلطات الحكومية حتى شرعت بعض القوانين المنظمة لأحوالهم و شؤونهم أثناء العمال.

¹ عبد الهادي السيد محمد تقي الحكيم، عقد التأمين حقيقة و مشروعية، منشورات الحلبي الحقوقية، الطبعة الأولى، الأردن، 2008، ص6.

 $^{^{2}}$ عز الدين فلاح، التأمين مبادئه و أنواعه، دار أسامة للنشر و التوزيع، الطبعة الأولى، الأردن، 2008 ، ص 6 .

الفرع الثاني: مفهوم التامين.

لقد تنوعت واختلفت التعاريف حول موضوع التامين سواء كانت من وجه النظر القانونية او الاقتصادية أو الإحصائية، إلا انها اجتمعت كلها في الأهداف والشروط والمبادئ والتي بها يمكن صياغة تعريف شامل لكل الأطراف والأنواع.

هذه المفاهيم تكاد تكون متفقة فيما بينها في النقاط التالية:

- 1- التأمين أسلوب منظم للتعاقد بين طرفين.
- 2- كل طرف عليه تعهد محدد قبل الطرف الآخر.
- 3- توزيع الخسائر المالية المحتملة على عدد كبير من الحالات (اشخاص، ممتلكات).
- 4 الخسائر المالية المتوقعة يمكن تقديرها باستخدام الأساليب الرياضية والإحصائية (1).

من هذه النقاط العامة والتي ينطوي عليها المفهوم الأساسي للتامين يمكن القول:

"عن فكرة التأمين تنحصر في كونه عبارة أساليب تنطوي على اتفاق مسبق بين طرفين يتم من خلاله تحويل الخطر المعرض (المؤمن له) إلى الطرف (المؤمن) مقابل دفع مبلغ محسوب بالطرق الإحصائية والرياضية تمكن من تغطية الخسارة المحتملة والقابلة للقياس المادي والكلي أو الجزئي، وبالتالي ينتقل عبء الخطر من خسارة مادية محتملة على المؤمن بطريقة تسمح بتوزيع الخطر على عدد من المستخدمين والمعرضين لذات الخطر وذلك بهدف حماية الأشخاص والمنشآت من الاخطار المحتملة"(1)

2يحياوي سفيان، نظام المحاسبة وطبيعة العمل المالي والمحاسبي في شركات التأمين، مذكرة ماستر تخصص محاسبة وتدقيق، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة البويرة، 2014–2015، ص06.

ا إبراهيم على إبراهيم عبد ربه المرجع سابق ذكره، ص12.

• تعريفات بعض العلماء:

في فرنسا عرفه المفكر جيرارد GIRARD" التامين عملية تستند إلى عقد إجمالي من عقود الغرر ملزم للجانبين يضمن لشخص معين مهدد بوقوع خطر معين عليه المقابل الكامل الذي يسببه هذا الخطر".

يؤخذ على هذا التعريف أنه لا يفصل بين عملية التامين وعقد التامين حيث يجعل عملية التامين وعقد التامين تستند إلى عقد التأمين في حين هي عملية فنية تستند إلى أسس معنية، حيث هو المظهر أو الإطار العام لهذه العملية 1.

وحسب المفكر هيمارد HEMARD فإن التأمين " عملية يحصل بمقتضاها أحد الطرفين وهو المؤمن له نظير دفع مبلغ معين للمؤمن على تعهد لصالحه أو للغير في حالة تحقيق خطر معين، من طرف آخر هو المؤمن الذي يأخذ على عاتقه مجموعة الأخطار ويجرى بالمقاصة بينهما وفق القوانين الإحصائية"².

• تعريف المشرع في القانون الجزائري:

يعرف المشرع الجزائري التامين على انه " إتفاق بين الطرفين يتعهد بمقتضاه المؤمن بأن يدفع إلى المؤمن له مبلغا من المال و هو مبلغ التأمين في حالة وقوع خطر معين خلال مدة معينة، في مقابل أن يكون المؤمن له قد دفع للمؤمن مبلغا من المال أو عدة مبالغ تكون في شكل أقساط من المبلغ الذي يتعهد المؤمن بدفعه "(3).

البراهيم أبو النجا، الأحكام العامة لقانون التأمين الجديد، الجزء الأول، دار النشر د م ج، 1989، ص 45–46. 1

² خلفوني ياسمين، التأمين و إعادة التأمين دراسة حالة الشركة للتأمينات و كالة الحراش، مذكرة شهادة مهندس دولة في التخطيط و الإحصاء، المعهد الوطني للتخطيط و الإحصاء، بن عكنون، 2008، ص7.

³ الجمهورية الجزائرية الديموقراطية الشعبية، رئاسة الجمهورية، القانون المدني، فصل3، قسم 1 مادة 619 ،2007، 619 ص

الفرع الثالث: مبادئ التأمين.

هناك عدة مبادئ يجب مراعاتها في أي شخص أو خطر موضوع التامين حيث يمكن تقسيمها إلى مبادئ قانونية وأخرى فنية 1:

• أولا: المبادئ القانونية.

تستمد هذه المبادئ قوتها ووجودها من القوانين والتشريعات التي صدرها الدولة، وترجع أهمية المبادئ القانونية إلى أنها تعد ضرورية للحفاظ على الصحة القانونية لعقد التامين.

كما توجد ثلاث مبادئ تنطبق على جميع أنواع التامين وتتمثل في مبدا التأمينية، مبدأ حسن النية، مبدأ السبب الريب بالإضافة إلى هذه المبادئ توجد ثلاث مبادئ تنطبق على التأمينات العامة فقط تتمثل في مبدأ التعويض، مبدأ المشاركة في التأمين، مبدأ الحل.

1- مبدأ المصلحة التأمينية:

يقضي مبدأ المصلحة التأمينية في أنه لا يجوز لأي شخص أن يحصل على عقد تأمين إلا إذا كان له في الشخص أو الشيء موضوع التأمين مصلحة تأمينية، بمعنى أن يكون موضوع التامين مصلحة مشروعة ومادية، بحيث يكون لقاء هذا الشخص أو الشيء منفعة عامة للمتعارف عليه أساسا، أي أنه ليس كل خطرقابل للتامين مالم يكن قابل للقياس المالي.

2-مبدأ السبب القربب:

يقصد بهذا المبدأ أن يكون الحادث المؤمن منه وهو السبب القريب أو الأصلي أو المباشر لحدوث الخسارة، بمعنى أن يكون السبب الفعال الذي بدأت به سلسلة الحوادث والتي أدت في النهاية إلى وقوع الخسارة دون تدخل أي مؤثر خارجي غير السبب الأصلي، وذلك حتى يلتزم المؤمن بدفع قيمة التعويض أو مبلغ التأمين.

3-مبدا حسن النية:

يلتزم المتعاقدين بالإدلاء بجميع البيانات التي توجد في عقد التأمين، فيكون التصريح من طرف المؤمن لكل ما لديه من معلومات والشروحات التي تخص عملية التأمين، أما المؤمن يجب أن يبين بوضوح شروط العقد والاستثناءات، وعليه فحسن النية المتبادلة بين الطرفين هو جوهر العملية التأمينية والإخلال بهذا المبدأ يستلزم بطلان العقد.

4- مبدأ التعويض:

يستلزم أن يوفي المؤمن بالتزاماته إزاء المؤمن له في حالة وقوع الخطر، و يتمثل ذلك في دفع مبلغ التعويض و يطبق على هذا المبدأ في كافة عقود التأمين بخلاف عقد التأمين الخاص بالأشخاص⁽¹⁾.

¹ معراج جديدي، المرجع السابق، ص16-17.

5- مبدأ المشاركة في التأمين:

حسب هذا المبدأ يقوم المؤمن له بإبرام عقد التامين يخص موضوع تأمين واحد و لنفس الفترة لدى عدة شركات تأمين، بحيث تشترك هذه الأخيرة عند تحقق الخطر المؤمن ضده في دفع التعويض المستحق للمؤمن له وفقا لنسبة تأمينه أو ما يعادل القسط المحصل عليه.

6- مبدأ الحلول:

يقصد بهذا المبدأ ان يكون من حق المؤمن شركة التامين أن يحل محل المؤمن له في مباشرة كافة الحقوق المدنية ومقاضاة الغير المتسبب في الحادثة والمطالبة بالتعويض المناسب وذلك قبل او بعد السداد لقيمة التعويض المستحق للمؤمن له، و لا يجوز للمؤمن له ان يتنازل عن حقوقه المدنية اتجاه الغير المتسبب في الحادث، و لا يجوز له التصالح مع الغير، و غلا أعتبر متنازلا عن حقه في تعويض المطلوب من شركة التامين⁽¹⁾.

¹ معراج جديدي، المرجع السابق، ص17.

• ثانيا: المبادئ الفنية.

حيث يجب أن تتوافر في الخطر المؤمن منه بجانب المبادئ القانونية السابقة بعض المبادئ الفنية و تتمثل فيما يلي:

1- إمكانية قياس الخطر:

يجب ان يكون الخطر قابلا للقياس الكمي، بحيث يكون من الممكن مقدرا بحجم الخسائر المالية المتوقعة، إذا ما حقق الخطر في صورة حادث، و يمكن تقدير حجم الخسائر المالية المتوقعة مستقبلا بطريقة إحصائية، تعتمد على الخبرة الماضية لتحقق نفس الخطر (1).

2- مبدأ إمكانية إثبات وقوع الخسارة:

يقصد به سهولة تحديد وقت ومكان الخسارة، ولذلك تنص جميع العقود على تحديد دقيق لمدة تغطية التأمين، ولذلك حتى تكون مسؤولية المؤمن مسؤولية محددة و ليست شائعة، و من جهة أخرى يجب أن تكون الخسارة مادية، بمعنى أنه يجب أن تكون من الممكن تقديرها ماليا، و لذلك فإن الخسائر المعنوية لا يمكن تقديرها ماليا، و بالتالي لا يمكن التامين عليها⁽²⁾.

3- الاحتمالية:

حيث يقتضي هذا المبدأ بأن يكون الخطر احتمالي الوقوع، بمعنى ألا يكون مستحيل الوقوع، ولا مؤكد الوقوع، فإن كان الخطر مؤكد الوقوع فإن تكاليف التامين أكبر من حجم الخسائر المتوقعة، وإذا كان الخطر مستحيل الوقوع فإنها لا توجد حاجة للتامين من أي قاعدة تأمينية، هنا تنصب على وقت الخطر وليس على الخطر نفسه، فمثلا الوفاة وخطرها تعتبر خطر مؤكد الحدوث لأي شخص منا ولكنه خطر غير مؤكد من حيث تاريخ ال حدوث(3).

 $^{^{1}}$ إبراهيم عيلي إبراهيم عبد ربه، المرجع السابق، ص 5

² عيد أحمد أبو بكر، وليد إسماعيل سيفو، إدارة الخطر والتامين، دار اليازوري العلمية للنشر و التوزيع، عمان، 2009، ص129.

³ زيد منير عبود، إدارة التامين والمخاطر، دار الكنوز للمعرفة للنشر والتوزيع، عمان، 2006، ص86.

المطلب الثاني: أسس و أهمية التأمين و أهم تقسيماته.

يعتمد التأمين على مجموعة من الأسس، كما له اهميات في المجال الاقتصادي، بالإضافة إلى أنه يحتوي على تقسيمات سنقوم بتفصيلها فيما يلى:

الفرع الأول: أسس التامين (1).

لقد اختلف الفقهاء في تحديد أسس التامين، فمنهم من يركز على الأساس الإقتصاديو الآخر على الأساسالقانوني، و منهم من يرى أنه أساس فني.

1- الأساس الاقتصادي للتأمين:

يعتمد بالأخص على نظريتين:

- نظرية التأمين و الحاجة: يركز أصحاب هذه الفكرة بأن التأمين هو ناتج عن الحاجة للحماية من الأخطار، و ذلك أن أي خطريحتمل الوقوع في المستقبل يدفع الإنسان إلى حماية نفسه و ممتلكاته من هذا الخطر، فهذه النظرية تمتازبكونها تفسر كافة أنواع التأمين من الأضرار حيث توجد الحاجة للحماية من خطر معين، كما أنها تفسرغالبية أنواع التامين لكن يؤخذ عليها أنها غير مانعة وغير جامعة، غير مانعة لأنها تمنع دخول أنظمة أخرى في نطاقها غير التأمين وغير الجامعة لأنها لا تحيط بكل أنواع التأمين، أي لا ينطبق عليها معيار الحاجة الذي بنيت عليه هذه النظرية.
- نظرية التامين و الضمان: يعتمد أصحاب هذه النظرية على أن الخطر يسبب للإنسان حالة عدم ضمان اقتصادية تتمثل في تحديد المركز المالي و الاقتصادي، و التامين هو الذي يحقق من الناحية المادية ضمان لهذا المركز الاقتصاديالمهدد، و يؤخذ على هذه النظرية أنها لا تتصدى لبيان أساس التأمين، ذلك أن معيار الضمان التي تقوم عليه هاته النظرية ليس إلا نتيجة من النتائج التي يترتب على التامين بعد إبرامه و من ثم لا تصلح أساسا له، زيادة عن ذلك فإن الضمان لا يقتصر على التأمين فقط حيث تحقق أنظمة أخرى للأفراد هاته الخاصية دون أن يطلق عليها صفة التامين.
- 2- الأساس القانوني للتامين: يعتمد هذا الأساس على نظريتين، لكن اختلفوا في كيفية تحديد المعيار أو العنصر الذي يعتمد عليه، فالبعض يرى أن الخطر هو المعيار القانوني المحدد للتامين الذي ينتج عن الضرر الذي يسببه الخطر، بينما يرى طرف آخر بأن التعويض: هو أي مبلغ تامين يدفعه المؤمن لله، و هو المعيار القانونيللتامين، و يقوم هذا الأساس على نظريتين:

¹ أقاسم نوال، دور نشاط التأمين في التنمية الاقتصادية دراسة حالة الجزائر، ماجيستر، جامعة لجزائر، 2001، ص38-39.

نظرية التأمين و الضرر: يرى هذا الاتجاه ان التامين لابد أن يستهدف إصلاح ضرر محتمل، إذ أن التامين هو نظام الحماية من أخطار محتملة الوقوع في المستقبل، و هو لا يحقق هاته الحماية إلا إذا كان الهدف منه إصلاح الضررالذي يسببه الخطر و يصيب ذمة الإنسان المالية، و على ذلك فإن الضرر هو أساس التامين.

نظرية التامين و التعويض: يرى انصار هذه النظرية أن أساس التامين ليس الضرر في حد ذاته، و غنما الهدف من التامين هوالتعويض، أي مبلغ التامين الذي يدفعه المؤمن للمؤمن له عند وقوع الخطر، لان التعويض يوجد في كافة أنواع التامين عكس الخطر الذي ينعدم في بعض أنواع التامين.

3- الأساس الفنى للتأمين:

يعتمد هذا الأساس على تأسيس التامين وفق أسس فنية و ذلك بإحداث عملية تعاون يقوم بها المؤمن، يعمل على تنظيمها وتجميع المخاطر التي يتعرض لها المؤمن له وإجراء عملية المقاصة وفق قوانين الإحصاء.

نظرية حلول التعاون على سبيل التبادل محل الصدفة البحثية: تعتمد هذه النظرية في حقيقة الأمر على عملية التعاون بين المؤمن لهم الذين يواجهون مخاطر متشابهة، فالمؤمن لهم هم الذين يضمنون تغطية مخاطرهم بأنفسهم ويقتصر دور المؤمن على الإدارة و التنظيم، التعاون بين الأعضاء وفقا لأسس فنية تحدد منذ قبل كتحديد القسط الذي يدفعه كل عضو مع درجة احتمال وقوع الخطر.

لقد اعتمدت هذه النظرية على الأساس الفني مهملة بذلك الأساس القانوني للتامين، و هذا ما يولد نقص فيما مدى فعالية هذه العملية إذا اهتمت بعملية التعاون المنظم الذي يقوم بجلب المنفعة للمؤمن و لم تهتم بمركز المؤمن له و حقوقه و التزاماته و بالتالي هناك فجوة في هاته النظرية يستوجب على المشرع استدراكها و ذلك من خلال الجمع بين المعيار القانوني و الفني.

نظرية التأمين كمشروع منظم فعليا: يعتقد أصحاب هذه النظرية أن عقد التامين يتطلب مشروع منظم لانه ليس كباقي العقود لانه ينطوي على عملية فنية تهدف إلى تجميع المخاطر وإجراء المقاصة و تحديد القسط الذي يدفعه المؤمن و لذلك فإن عقد التامين لابد أن يبرم عن طريق هذا المشروع المنظم فني ،هذا التنظيم هو الذي يعتبر الأساس الفني للتامين، و قد انجبت هذه النظرية عنصرا جديدا و هو المعيار الفني لعقد التامين غير انه غير كافين لان المعيار الذي تأخذ به هذه النظرية لا يقتصر على التامين حيث يوجد العديد من عمليات المضاربة تدار بواسطة مشروعات منتظمة فنيا، دون ان يطلق عليها وصفالتامين (1).

¹ اقاسم نوال، المرجع السابق، ص40-41.

الفرع الثاني: أهمية التامين.

للتامين دور اكيد في الحياة الاجتماعية والاقتصادية لأي مجتمع فقد نشأ التامين أساسا تلبية لحاجة الافراد، وكوسيلة لتخفيف عبء الخسارة المالية التي يلحق بهم سواء في شخصهم او في ممتلكاتهم نتيجة لتحقيق الأخطار الكثيرة التي تزخر بها الحياة والتي يملكون مواجهتها ولا يستطيعون التخلص منها أو منعها.

وتتعكس أهمية التامين في عدة اتجاهات ندرجها في مايلي $^{(1)}$:

- 1- التأمين من أهم وسائل الادخار والاستثمار: التامين وسيلة هامة للادخار، فهو وسيلة لتكوين رؤوس الأموال من خلال الإحتياطات المتجمعة لدى شركات التامين والتي يمكن توجيهها لتمويل خطوط التنمية الاقتصادية وتوظيف هذه الأموال في أوجه الاستثمارات المختلفة وهذا يؤدي إلى توسيع الأنشطة الاقتصادية.
- 2- العمل على زيادة الإنتاج: نظرا لما يتميز به التامين من توفير التغطيات التأمينية من أخطار كثيرة، مما شجع الأفراد و المنشئات بالدخول في مجالات إنتاجية جديدة أو بالتوسع في مجالات انتاجهم الحالية دون تردد، و بالتالي يساعد في الوصول إلى مزايا الإنتاج الكبير، كما يعمل على زيادة القدرة الإنتاجية.
- 3- تكوين رؤوس الأموال: و ذلك عن طريق الأقسام التي يدفعها حملة الوثائق، حيث يتم تجميع رؤوس الأموال الضخمة، لتستخدم كعامل من عوامل الإنتاج، الأمر الذي يجعل شركات التامين تؤدى دورا هاما و حيوبا في مجال الإنتاجالقومي.
- 4- التامين عامل من عوامل الوقاية: رغم أن الهدف المباشر للتأمين هو تعويض المؤمن له عن الخسائر التي تلحق به، إلا أن التأمين يؤدي دورا هاما بطريقة غير مباشرة هو الوقاية من المخاطر و العمل على تقليل نسبة وقوع الحوادث عن طريق دراستها أسبابها و العمل على تجنب وقوعها بحيث أصبح عاملا من عوامل الوقاية في المجتمع.
 - 5- تسهيل و إتساع عمليات الائتمان وزيادة الدقة التجارية:

عن اتساع الائتمان وزيادة الثقة التجارية في دولة ما، فيه تدعيم للحياة الاقتصادية بها، و يلعب التامين في هذا المجال دور بارزا و أساسيا فمن المعروف أنه لا يمكن لصاحب مال ان يقرض ماله ما لم يطمئن المموضوع ضمان هذا المال، و من جهة أخرى يلعب التأمين دورا آخر في تدعيم الثقة التجارية، حيث نجد أن تاجر الجملة يبيع لتاجر التجزئة إلا إذا تأكد من ان الأخير قد أمن على بضاعته و مخازنه من خطر الحريق و السرقة⁽²⁾.

2محمد حسين منصور، مبادئ قانون التأمين، الدار الجامعية الجديدة للنشر و التوزيع، القاهرة، 2000، ص11.

^{.80–79–75} إبراهيم علي إبراهيم عبد ربه، مرجع سابق ذكره، ص75–75–70 المراهيم علي إبراهيم عبد ربه، مرجع سابق أبراهيم علي أبراهيم عبد ربه، مرجع سابق أبراهيم علي أبراهيم عبد أبراهيم المراهيم عبد أبراهيم عبد أبرام المراهيم عبد أبراهيم المراهيم عبد أبراهيم عبد أبراهيم عبد أبراهيم عبد أبراهيم عبد أ

الفرع الثالث: أهم تقسيماته.

بالرغم من كثرة الشروط التي يجب أن تتوفر في الأخطار حتى تكون قابلة للتامين إلا أن حاجة الإنسان ولدت أنواع كثيرة منت التأمين بحيث يؤدي حصرها إلى قائمة طويلة من الصعب إستعمالها تماما، لذلكتنشأ الرغبة في محاولة تقسيم هذه الأنواع وتوزيعها في فئات معينة، كما يمكن إجراء تقسيم تبعا لأغراض مختلفة وبذلك نستطيع أن نميز بين أنواع مختلفة من التقسيم نستخلصها في الآتي⁽¹⁾:

أولا: التقسيم تبعا للخطر المؤمن ضده.

1- التامين على الأشخاص: ويقصد بها التامين ضد الأخطار التي تصيب الأشخاص مباشرة في حياتهم أو صحتهم أو أعضائهم أيانها تدخل في إطار المناسبات الاجتماعية كالتامين على الحياة و التامين ضد المرض، التامين ضد البطالة، التامين ضد الحوادث الشخصية.........الخ.

التامين على الممتلكات:وهي تأمينات ضد الاخطار التي تصيب ممتلكات الأشخاص و يدخل في إطارها التامين ضد السرقة،التامين ضد الحرب، تامين الممتلكات ضد الزلازل والبراكين، التامين البحري، تامين المحاصيل الزراعية ضد تقلبات الطبيعة.

2- تامين المسؤولية المدنية: وهي تأمينات ضد الاخطار التي تصيب الأشخاص لا علاقة لهم بهذا الخطر و غنما يكونون هم المتضررين أي أن الذي أصيب بالخطر شخص و الذي تسبب بالخطر شخص آخر هو المسؤول عنه، ويدخل في هذا النوع التامين عن المسؤولية المدنية لأصحاب السيارات و السفن و الطائرات و كذلك تامين المسؤولية المدنية لأصحاب الاعمال من إصابات العمل و امراض المهن.....الخ.

ثانيا: التقسيم على أساس الإدارة العملية للتأمين.

ونميز بين النوعين التاليين:

- 1 التامين على الحياة: ويشمل جميع التأمينات المتعلقة بحياة الإنسان مثل دفع مبلغ عند وفاته أو دفع مبلغ معين عند بلوغه سن معين أو ضمان معاش يدفع له خلال فترة معينة من حياته.
- 2- التأمين العام: هو على عكس التأمين على الحياة أي أنه يشمل على جميع التأمينات ماعدا الحياة و يدرج فيه التأمين البحري و التأمين ضد السرقة، و التأمين ضد الاختلاس و التبديد، و تأمينالطيران و التأمين على الماشية و الممتلكات الحية.

¹عبد العزيز فهمي هيكل، مبادئ التامين، الدار الجامعية للنشر و التوزيع، الإسكندرية، 1985، ص43.

ثالثا: التقسيم تبعا للغرض من التأمين (1).

- 1 التأمينات الخاصة أو الاختيارية: وهي جميع التأمينات التي يكون فيها الشخص حرا في التأمين أو عدم التأمين مثل التأمين على الحياة و التأمين ضد الحريق و التأمين البحرى.
- 2- التأمينات الاجتماعية أو الإجبارية: و يدخل في هذا الإطار جميع التأمينات التي يفرضها القانون في بعض الدول لأغراض اجتماعية، حيث أن المستفيدين منها لا يساهمون إلا بجزء بسيط في شكل أقساط التأمين مثل تأمين الإصابات في العمل، وإمراض المهنة بالنسبة للعمال و غيرها.

رابعا: التقسيم حسب الهيئة التي تقوم بدور المؤمن.

و نميز عدة أنواع منها:

- 1- التأمين التبادلي: و هو أن يتفق عدد من الأشخاص عندما يتعرض كل منهم لخطر معين و عندما يكون من الممكن تقديرالخسارة المالية التي يمكن أن تحل بهم عند وقوع الخطر أن يساهموا جميعا في تكوين رصيد يعوض به كل من تحل به الخسارة منهم، و كذلك توزيع الأرباح التي يمكن أن تحقق عن نشاط جمعيتهم فيما بينهم،كما يلتزم كل منهم بدفع حصته من مبلغ إضافي قد تحتاجه الجمعية عندما لا يكفي رصيدها لتعويض الخسائر التي تنتج فعلا عن تحقق الخطر لبعض منهم.
- 2- التأمين التعاوني: ويقوم هذا التأمين على التعاون، حيث أن الجمعيات التعاونية هي التي تقوم بهذا النوع من التأمين و التي تنشأ فقط لهذا الغرض أو لأغراض مختلفة يكون التأمين واحدا منها، و إذا نظرنا إلى هذه الجمعيات كهيئات تأمين نجد أنها تقوم على التعاون و ليس الربح، كما أنها تقوم بالتأمين للأعضاء و غيرالأعضاء بالإضافة على أن لها رأس مال غير محدود و تكون مسؤولية العضو في هذه الجمعية محدودة القسط الذي يدفعه و هي تشبه إلى حد كبير شركة التضامن.
- 3- التأمين الذاتي: يقوم هذا التأمين على شكل ادخارات حيث يرى بعض الأشخاص و خاصة منهم رجال الأعمال أن مايدفعونه لشركات التأمين من أقساط يفوق ما تدفعه من تعويضات عند تعرضهم لخطر معين، لذلك يعتقدون أنهم قادرين على تكوين احتياطي خاص بهم يعوضون به الخسائر التي قد تنتج عند وقوع هذا الخطر.

مرجع سابق ذكره، ص43–45. مرجع سابق ذكره، ص43–45.

المطلب الثالث:عقد التأمين.

من بين الأشياء المهمة في عملية التأمين، عقد التأمين و الذي سوف نتطرق اليه بالتفصيل في ما يلي: الفرع الأول: تعريف عقد التأمين و كيفية تكوينه.

1- تعريف عقد التامين: هو إتفاق بمقتضاه يتعهد المؤمن بأن يدفع للمؤمن له مبلغا من النقود في حالة وقوع حادث معين خلال مدة معلومة في مقابل أن يدفع المؤمن له لشركة التأمين مبلغا أو مبالغ أصغر نسبيا من المبلغ الذي يتعهد المؤمن بدفعه ، ويسمى المبلغ الذي يدفعه المؤمن مبلغ التأمين "أو قيمة التعويض" بحالة الخسارة، كما ان المبلغ الذي يدفعه المؤمن له يسمى بالقسط او الأقساط، و المستند الذي يدل على وجود التعاقد و يحتوي على شروط و التزمات يسمى الوثيقة أو بوليصة التأمين (1).

و قد اعطى المشرع الجزائري تعريفا لعقود التامين، وفقا للمادة 619 من القانون المدني على أن التامين: "عقد يلتزم بمقتضاه المؤمن أن يؤدي إلى المؤمن له أو الى المستفيد الذي اشترط التأمين لصالحه مبلغا من المال أو إيراد مرتب أو أي عوض مالي آخر في حالة وقوع حادث أو تحقق الخطر المبين في العقد، و ذلك مقابل قسط أو أي دفعة مالية أخرى يؤديها المؤمن له للمؤمن "(2).

2- كيفية تكوين عقد التأمين: لقيام عقد تأمين يستوجب الأمر توفر الأركان الموضوعية كغيره من العقود الأخرى إلى جانب الشروط التي يفرضها المشرع.

• أولا: أركان عقد التأمين.

سنتبع التقسيم التقليدي لأركان العقد كما هي معروفة: الرضا، المحل، و السبب.

أ- الرضا: يعد الرضا في نظر الفقهاء الركن الأساسي في العقد، و هو يفيد تلاقي إرادة المؤمن له منجهة و إرادة المؤمن من جهة أخرى بطريقة الإيجاب القبول و يجب أن تتوفر الأهلية القانونية الجانبين و أن تكون الإرادة غير مشبوهة بعيب من عيوب الرضا (الإكراه، الغلط، التدليس، الاستغلال).

ب-المحل: يمثل محل عقد التأمين في الخطر الذي يخشى المؤمن له من وقوعه في المستقبل. ج-السبب: وهو المصلحة أي الدافع إلى التعاقد ولولا وجوده لما أقدم المؤمن له على التأمين.

¹ محمد رفيق المصري، التأمين و إدارة الخطر، دار وهران للنشر و التوزيع، الأردن،2008، ص211.

² المادة 619، من قنون رقم ((-10^{-10}))، المؤرخ في: (-10^{-20}) 0 المؤرخ و المتمم للأمر رقم ((-10^{-20}) 0 المؤرخ في 26 سبتمبر 1975، و المتضمن القانون المدني المعدل و المتمم، الجريدة الرسمية عدد 44، الصادرة بتاريخ 26 جوان 2005.

• ثانيا: الشروط الشكلية لعقد التأمين.

يشترط المشرع في معظم الدول أن يستوفي العقد بعض الشكليات حيث يمكن أن ينتج أثاره

القانونية وهي (1):

أ- الكتابة: اشترط المشرع الجزائري لإبرام هذا العقد أن يكون مكتوبا، الا انه لم يحدد شكل كتابته و لم يحدد صياغته و لغة كتابة هذا العقد، و ترك ذلك إلى إتفاق الطرفين.

ب-مراحل إبرام عقد التأمين من الناحية العملية.

-1 طلب التأمين: عبارة عن عرض تمهيدي يمكن للمؤمن العدول عنه لآنه ملزم $\frac{1}{2}$ من الطرفين و يتحصل على هذا الطلبي من مقر الشركة.

2- وثيقة التامين: هي المحرر الذي يدون فيه عقد التامين، و تتضمن الوثيقة إلى جانب توقيعالطرفين و الكتابة بأحرف واضحة مايلي⁽²⁾:

- ✓ إسم كلا الطرفين و عناوينهم.
- ✓ الشيء المؤمن عليه أو الشخص المؤمن عليه
 - √ نوع الأخطار المضمونة.
 - ✓ تاريخ ابرام العقد.
 - ✓ تاريخ سربان العقد و مدته.
 - ✓ مبلغ الضمان.
 - ✓ مبلغ القسط.

¹ معراج جديدي، مرجع سابق ذكره، ص65–67.

² المادة 7 من قانون (06-04) المتعلق بالتأمينات.

الفرع الثاني: عناصر عقد التأمين و خصائصه.

يتكون عقد التأمين من مجموعة عناصر كما لهذا العقد خصائص نستعرضها في ما يلي: أولا: عناصر عقد التأمين.

بما أن التأمين عقد بين طرفين، مؤمن و مؤمن له من خلاله يتم الاتفاق على مبلغ معين هو القسط المؤمنكما يحتمل المؤمن إمكانية وقوع الخطر، حيث يتعرض المؤمن له في حالة وقوعه، بمبلغ التأمين المحددفي العقد، و على ذلك فإن العناصر الجوهرية لعقد التأمين هي: الخطر، القسط، مبلغ التأمين.

1- الخطر: يأخذ الخطر شكل معين الأول الأول هو مايهدد الإنسان في ذاته أو في ممتلكاته من أحداث ضارة، و هذا يعكس المعنى العام للخطر، و الثاني هو حادث مستقبلي محتمل الوقوع ينبغي لأطراف العقد دخل فيوقوعه.

و لكى يكون الخطر قابل للتأمين لابد من توفر الشروط التالية 1:

- أن يكون الخطر المحتمل الوقوع في أي وقت وليس مؤكد الوقوع في لحظة معينة.
- أن يأخذ الخطر شكل الحادث المستقبلي، أن لا يكون التأمين على خطر قد وقع.
- أن لا يكون متعلقا بمحض إرادة أحد الطرفين: فقدان عنصر الإحتمال و أصبح تحقق الخطر هنا بمشيئة هذا الطرف.
 - أن يكون مشروعا غير مخالفا للنظام العام: لا يجوز التأمين من الأخطار المترتبة على أعمال تهربب أو المتاجرة بالمخدرات.
 - 2 القسط: القسط هو المبلغ الذي يحصل عليه المؤمن مقابل تحمله الخطر، فهو ثمن الأمان الذي يحصل عليه المستأمن، و هو للمؤمن ثمن الخطر الذي يتحمله، و يشتمل القسط على جملة من العناصر هي1:
 - ✓ القسط الصافي: وهو الذي يلزم المؤمن له بدفعه للمؤمن سواء دفعة واحدة أو على
 دفعات متتالية.
 - ✓ العلاوات الأخرى: عبارة عن نفقات يتحملها المؤمن لتسيير عقود التأمين، كنفقات تحصيل الأقساط، و نفقات الدعاوى القضائية أو أتعاب الوسطاء.
 - ✓ الأرباح: يضيفها المؤمن إلى الصافي.
 - ✓ الضرائب و الرسوم: التي يضيفها المؤمن لفائدة خزينة الدولة.
- 3- مبلغ التأمين: نعني به المبلغ الذي يتفق الأطراف على ضمانه بمقتضى عقد التأمين، فنجده منصوصا عليه صراحة في بنود العقد و يتحدد مبلغ التعويض (مبلغ التأمين) بثلاثة عوامل²: -مبلغ التأمين المتفق عليه في العقد، مقدار الضرر الذي يلحق المؤمن له، قيمة الشيء المؤمن عليه. 1يحياوي سفيان، نظام المحاسبة وطبيعة العمل المالي والمحاسبي في شركات التأمين، مذكرة ماستر تخصص محاسبة

وتدقيق، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة البويرة، 2014-2015، ص14-15-16.

ثانيا: خصائص عقد التأمين.

يتميز عقد التأمين بمجموعة من الخصائص و تتمثل في مايلي $^{(1)}$:

- ◄ 1-عقد التأمين عقد رضائي: يعني أنه لا يعقد إلا بموافقة ادارتي طرفي العقد بالتوافق الإيجابي و القبول و يستلزم الإثباتات الكتابية علة وثيقة التأمين و يوقع من الجانبين.
- ∠ 2 عقد التامين عقد ملزم للجانبين: في هذا العقد يأخذ الطرفين صفة الدائن و المدين في نفس الوقت، فالمؤمن له يلتزم بدفع الأقساط أما

المؤمن يلتزم بتعويض الخسارة، فالتزام الأول يكون محققا بينما الإلتزام الثاني يكون معلقا.

- ◄ 3-عقد التأمين عقد معاوضة: ونعني بذلك صفة التعويض التي تميز عقد التامين فيدفع المؤمن له قسط مقابل تعويضه على الخطر في حالة وقوعه و يستقبل المؤمن الأقساط تعويضا لحمايته في حالة وقوع الخطر.
- ◄ 4- عقد التامين عقد إذعان: و يعتبر هذا الأخير بأنه عقد تعسفي لأن في عقد التامين هناك الطرف القوي الذي يملي شروطه، و ماعلى المؤمن له إلا الرضوخ أو الخضوع لهذه الشروط أو رفضها باستثناء التأمينات الإلزامية.
- 5- عقد التأمين عقد إحتمالي: و يقص به أن التامين ينصب على موضوع أو محل ما لم يكن موجودا عند إبرام العقد، بحيث لا يكونبإمكان المتعاقدين معرفة مقدار ما سيؤديه كل منها و مقدار ما سيحصل عليه من هذه العملية بحكم أن ذلك يتوقف على مدى تحقق الخطر المؤمن ضده من عدمه.
- -6 عقد التامين عقد زمني: هو ذلك العقد الذي يكون فيه الزمن عنصرا جوهريا، حيث يلتزم المؤمن بتحمل تعبئة الخطر خلال مدة محدودة، و كذلك فإن المؤمن له ملتزم بسداد الأقساط في مواعيد محددة (2).

¹ رمضان أبو السعود، أصول التأمين، دار المطبوعات الجامعية، الطبعة الثانية، الإسكندرية، مصر، 2000، ص393. و عيد أحمد أبو بكر، وليد إسماعيل سيفو، مرجع سابق ذكره، ص126.

الفرع الثالث: انقضاء عقد التأمين(1).

يخضع انقضاء عقد التأمين لأحكام القانون المدني و عقد التامين كغيره من العقود الزمنية ينقضي بانتهاء المدة المتفق عليها من قبل أطراف العلاقة التعاقدية، و من خصوصيات عقد التامين إمكانية تجديد العقد بعد انتهاء مدته من جهة و إمكانية فسخ العقد قبل انتهاء مدته من جه ثانية.

1 إمكانية تجديد عقد التامين بعد نهاية مدته:من خصوصيات عقد التامين هو أنه قابل للتجديد لمدة أخرى بعد نهاية مدته الأصلية، و يتم ذلك بتوافر

الشروط التالية:

- ✓ أن يكون العقد من عقود التامين على الأفراد.
- √ أن تنقضى مدة العقد المتفق عليها بمقتضى وثيقة التامين.
- ✓ أن يقبل المؤمن له هذا التجديد و لا يعارض و ذلك بحسب الأشكال التي يحددها القانون.
- 2- إمكانية انقضاء عقد التامين بالفسخ الخاص الاستثنائي: ينقضي عقد التامين بالفسخ مثله مثل سائر العقود الزمنية الأخرى، ويخضع في ذلك لأحكام القانون المدني سواء كان ذلك بسبب من المؤمن أو المؤمن له أو باتفاقهما، و يستوي الأمر بأن يتم الفسخ بالتراضي أو بالتقاضي أو بقوة القانون وحتى يقع الفسخ بالتراضي أو بالتقاضي أو بقوة القانون وحتى يقع الفسخ بالتراضي أو بالتقاضي أو بقوة القانون وحتىقع الفسخ لابد من تحقق ما يلى:
 - ✓ أن يكون العقد من العقود المحددة المدة.
 - ✓ أن يحدد المشرع المدة التي يجوز فيها طلب الفسخ.
 - ✓ أن يكون العقد من عقود التأمين ضد الأضرار.
 - ✓ أن يقوم الطرف الراغب في ذلك بإخطار الطرف الآخر بهذه الرغبة قبل نهاية المدة التي يحددها المشرع.

36

¹يحياوي سفيان، مرجع سابق ذكره، ص27-28.

المبحث الثاني: النظام المحاسبي المالي في شركات التامين.

يعتمد قطاع التأمينات على النظام المحاسبي المالي فيما يلي نبين علاقة قطاع التامين ب SCF: المطلب الأول: التنظيم المحاسبي لعمليات شركات التأمين.

يعد التنظيم المحاسبي في شركات التأمين من بين الأسس في سير و تحسين العمل المحاسبي لذلك سوف نبين هذا الارتباط من خلال ما يلي:

الفرع الأول: مفهوم التنظيم المحاسبي في شركات التأمين.

◄ أولا: تعريف النظام المحاسبي:

" هو عبارة عن محاسبة المالية تقوم بتنظيم المعلومات المالية، يسمحالنظام بتخزين معطيات قاعدية عديدة و تصنيفها، و تقييمها، و تسجيلها، و عرض كشوف تعكس صورة صادقة عن الوضعية المالية و ممتلكات الكيان، و نجاعته، و وضعية خزينته في نهاية السنة⁽¹⁾.

﴿ ثانيا: وظائف المحاسبة في شركات التأمين:إن اهم وظيفة لأي نظام محاسبي هي إيجاد سجل منظم للأنشطة التي يمكن التعبير عنها في صورة مالية هي التي تمارسها الوحدة الاقتصادية معبرا عنها بوحدة النقد ومن امثلة أنشطة قطاع التامين، إصدارالوثائق، العمولات، إعادة التامين، المخصصات، الاستثمارات، التعويضات والاستردادات، مصروفاتأخرى......إلخ (²).

- حيث تقوم المحاسبة في شركات التامين بالوظائف التالية:
- قياس وتحليل وتسجيل الأحداث للعمليات المالية المتعلقة بنشاط التامين في ضوء المتطلبات القانونية مع مراعات أن يتم التسجيل أولا بأول حسب تواريخ وقوع العمليات المالية وتسلسلها الزمني، بالإضافة إلى تبيان المعالجة المحاسبية الدقيقة والتوجيه المحاسبي السليم لكل مفردة من المفردات المحاسبية الخاصة بالتامين، مع بيان أثر هذه البنود على الحسابات والنواتج الختامية لشركات التامين⁽³⁾.

¹ وزارة المالية، القانون رقم 11/07 المتضمن النظام المحاسبي المالي، الجريدة الرسمية رقم 74 الصادرة بتاريخ 2007/11/25، الجزائر (3)، ص3.

² ثناء محمد طعيمه، محاسبة شركات التأمين الإطار النظري والتطبيق العملي، ايتراك للطباعة والنشر والتوزيع، 2002، ص 55. 3 احمد صلاح عطية، محاسبة شركات التأمين، جامعة الزقازيق، الدار الجامعية، 2003، ص 18–20.

الفرع الثاني: خصائص النظام المحاسبي المالي في شركات التامين.

يتميز النظام المحاسبي المالي في شركات التامين بخصائص متعددة وهي $^{(1)}$:

- 1- تعتمد مصادر التحويل في مؤسسات التامين على رأس المال المدفوع وما في حكمه من أموال، وذلك بخلاف الحال في مشروعات الاعمال الأخرى التي يمكنها الاعتماد على مصادر التحويل الداخلية.
- 2- يتمثل المنتج النهائي لمؤسسة التامين في تقديم خدمة وليس سلعة مادية ملموسة، وهي خدمة آجلة وليست حالية، كما أن أسعارها لا تخضع لقوانين العرض والطلب في السوق وإنما هي أسعارثابتة تقدر على أساس الخبرة الماضية في سوق عمليات التامين بالاستعانة بالأساليب الرياضيةالمختلفة، و التقارير المحاسبية في شركات التامين ترتكز على الاحداث المستقبلية.
- 3- لا يمكن للمؤسسة تحديد مقدار الأرباح او الخسارة بدقة كافية في ختام السنة المالية، ويرجع ذلك لسببين أساسيين:
- ❖ السبب الأول: ان عقود التأمين غالبا ما تتخطى مدتها نهاية السنة المالية التي عقدت فيها.
- ❖ السبب الثاني: أن مقدار الالتزامات المالية والمصروفات المترتبة على عقود التامين لا يمكن تقديرها أو تحديدها بدقة إلا بعد انتهاء آجال تلك العقود، وعلى ذلك فإن مبلغ الربح أو الخسارة الناتج في ختام الفترة المالية ما هو إلا مبلغ تقديري، مما يوحي الاحتمالية لنتائج الاعمال في مؤسسات التأمين.
- 4- يرتبط أيضا بالخاصية السابقة أن طبيعة عمل مؤسسات التأمين بدخولها في عقود تأمينية طويلة الأجل قد يترتب عليها عدم إمكان تحديد الآثار المالية لتلك العقود بدقة إلا بعد انتهاء آجالها و ابسط مثال على ذلك هو أقساط التأمين التي غالبا ما يتم تسديدها في فترات لا تتفق و الفترة المالية للمؤسسة مما يؤدي لوجود أقساط تحت التحصيل و أخرى مدفوعة مقدما و بمبالغ ضخمة، مما يمكن القول معه أن طبيعة نشاط مؤسسات التأمين قد أسبغت أهمية كبرى على بنود القوائم المالية الخاصة بالمستحقات و المقدمات و ما يترتب عنها من مسؤوليات و ذلك على خلاف الوضع في العديد من مشروعات الأعمال الأخرى.
- 5- معظم شركات التامين تمارس أنشطتها في كل من أنواع التأمينات بفروعها المختلفة أي تأمينات الحياة و تكوين الأموال، و تأمينات الممتلكات و المسؤوليات، و نظرا لوجود اختلاف بين طبيعة كل منها، و لأغراض تقييم الأداء فإنه يتم إمساك سجلات معينة و حسابات مستقلة لكل فرع من فروع التامين على حدى بحيث يمكن تحديد نتائج كل فرع بطريقة مستقلة (1).

38

¹ احمد صالح عطية، مرجع سابق ذكره، ص19-20.

الفرع الثالث: وظيفة النظام المحاسبي في شركات التأمين.

يتميز النظام المحاسبي في شركات التامين بوظائف هي $^{(1)}$:

- * جمع البيانات: تتكون هذه المهمة من مجموعة من الخطوات مثل التعرف على الأحداث الاقتصادية ومثال ذلك استلام طلبات التأمين وتحصيل الأقساط، ومن ثم يتم تسجيل هذه الأحداث على المستندات الخاصة بها و المعدة تبعا لطبيعتها، و في هذه المرحلة قد يلزم نقلالمعلومات من مكان إلى آخر.
- ❖ معالجة البيانات: تتمثل هذه المرحلة في مجموعة الإجراءات أو الخطوات التي يجب تنفيذها لتحويل المدخلات إلى المنتج النهائي و الذي يتمثل في المعلومات، و تتضمن هذه المرحلة مجموعة من الخطوات مثل تبويب البيانات طبقا لمعايير معينة تبعا لأنواع التأمين و القيام ببعضالعمليات المنطقية بتحويل البيانات إلى معلومات، و يلي ذلك تلخيص تلك النتائج في صورة عرض نهائية.
- ❖ إنتاج المعلومات: تتضمن هذه المرحلة إصدار المعلومات التي تم التوصل إليها بعد القيام بالمعالجة النهائية على صورة تقارير و معلومات تقدم لمستخدمي هذه المعلومات.
- مواقبة البيانات و انتاج المعلومات: تتضمن هذه المرحلة جزئين أساسيين، الأول يتمثل بحراسة البيانات و حمايتها بوصفها أحد أصول المنشأة، و التأكد من أن هذه البيانات صحيحة و كاملة أما الجزء الثاني فيتضمن مراقب عملية معالجة هذه البيانات حيث يتم عمل تغذية رجعية للتعرف على نقاط الضعف في هذه العملية و كيفية معالجتها و الشكل التالي يمثل تلخيصا للوظائف. و تعتبر هذه الخطوات من الأساليب التي يوفرها النظام المحاسبي في شركات التأمين من أجل توفير معلومات محاسبية تفيد الأطراف المهتمة و يجب أن ندرك أن مهمة المحاسبة ليست مقصورة على توفير هذه المعلومات فحسب، و لكن الأمر يقتضي وفقا للمعيار المحاسبي لشركات التأمين و إعادة التأمين رقم 107 لسنة 1999، تقديم إيضاحات للقوائم المالية تتناولأمور تفيد حملة وثائق التأمين بالإضافة إلى المعلومات الأخرى الضرورية لمستخدمي القوائمالمالية، كما أوضح المعيار أيضا أن مستخدمو القوائم المالية لشركات التأمين و إعادة التأمين علومات مناسبة يمكن الاعتماد عليها فضلا عن قابليتها للمقارنة و ذلك لتساعدهم على عند أداء الشركة و مركزها المالي، كما أنها تكون مفيدة لهم عند اتخاذ القرارات الاقتصادية كماأنهم يحتاجون أيضا إلى معلومات تساعدهم على تفهم السمات الرئيسية الخاصة بالعمليات التيتراولها الشركة بصورة أفضل (²).

1 حسام عبد الله أبو خضرة، حسن سمير عتيش، نظم المعلومات المحاسبية، مكتبة المجتمع العربي للنشر والتوزيع، عمان، الأردن، 2003، ص17.

1 عيساوي سعيدة، أثر تطبيق النظام المحاسبي المالي على شركات التأمين، مذكرة ماستر تخصص دراسات محاسبية وجبائيه معمقة، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة ورقلة، 2011–2012، ص50.

وتعتبر حماية حقوق حملة وثائق التأمين من الأمور الهامة والجوهرية، وبالتالي فأن حملة وثائق التأمين يهتمون بالمعلومات التي توفر لهم فهم أفضل عن السيولة والأصول المخصصة وغير المخصصة و قدرة الشركة على الوفاء بالتعويضات التأمينية و كذا بيان بالمخاطر المتعلقة بالأصول و الالتزامات المثبتة بالميزانية، و على ذلك تتبين أهمية النظام المحاسبي في توفير المعلومات التي تفيد أطراف عديدة و من أهم هذه الأطراف حملة وثائق التأمين.

و يتم إعداد القوائم المالية وفقا للمعايير المحاسبية في شركات التأمين و إعادة التأمين و ذلك علىضوء أحكام قانون الإشراف و الرقابة على التأمين رقم 10 لسنة 1981 و تعديلاته و لائحته التنفيذية و كذا في ضوء الأسس و القواعد التي تصدرها الدولة للرقابة على التأمين.

حيث أن العمليات التي تزاولها الشركات الأخرى فإن الأسس و المتطلبات الخاصة بالشركات الأخرى، و هو ما سيتضح في التطبيق العملي للمحاسبة في شركات التامين و من الدفاتر و السجلات التيتطلبها القانون، و عموما فإن أي نظام محاسبي لابد أن يتضمن سجلا مستقلا لكل عنصر من عناصرالأصول، و كذلك لكل عنصر من عناصر الالتزامات و حقوق المساهمين، و يطلق على هذا السجلمصطلح حساب الأستاذ و تحفظ مجموعة الحسابات في دفتر الأستاذ.

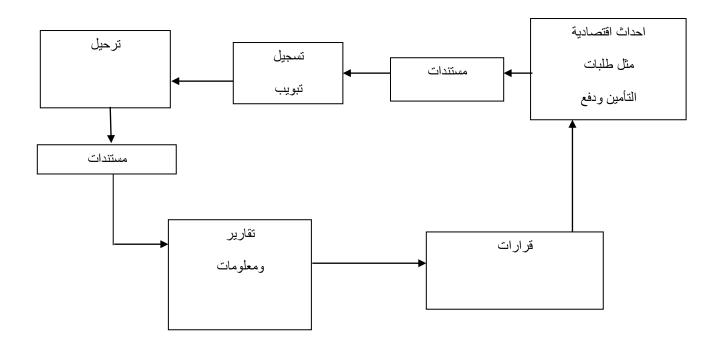
وفي الوقت الحاضر تستخدم معظم شركات التأمين الحاسب الآلي للمساعدة في إمساك السجلاتالمحاسبية، ولكن من الضروري التعرض للنظام المحاسبي اليدوي من أجل فهم وإدراك المفاهيمالمحاسبية التي تطبق في شركات التامين، وبالطبع فان المعرفة المكتسبة من دراسة الدفاتر المحاسبية اليدوية تمكن من دراسة النظم المحاسبية الإلكترونية⁽¹⁾.

40

¹عيساوي سعيدة، مرجع سابق ذكره، ص50.

ونستعرض فيما يلي عناصر النظام المحاسبي في شركات التامين:

الشكل رقم (1): وظيفة النظام المحاسبي في مؤسسات التأمين.



المصدر: حسام عبد الله أبو خضرة، مرجع سابق ذكره، ص18.

المطلب الثاني: هيكلة النظام المحاسبي المالي في شركات التامين.

نستعرض في هذا المطلب هيكلة وتركيبة النظام المحاسبي المالي في شركات التأمين.

الفرع الأول: مدونة حسابات شركات التأمين وفق النظام المحاسبي المالي للتامينات.

• عرض مختصر لحسابات شركة التامين(1):

المجموعة الأولى: حسابات رؤوس الأموال (لم تتغير ماعدا حساب 14 و 19)

ح 14/مؤونات تقنية، و يتفرع إلى:

- حساب 140: مؤونات الضمان (لتكوين مؤونات لمواجهة النقص عند عمليات التأمين و إعادة التأمين)
- حساب 141:مؤونات مكملة إجبارية للديون التقنية (يستعمل للتعويض عن نقص في الديونالتقنية)
- - ح19 / ديون على الأموال أو القيم المستلمة عن عمليات إعادة التامين.
 - و يتفرع إلى: ح 190: كيانات ذات صلة، ح 191: كيانات مساهمة، ح 192: كيانات أخرى.
 - ❖ المجموعة الثانية: حساب الأصول الثابثةو هي نفسها في المخطط المحاسبي العام.
 - ❖ المجموعة الثالثة: حسابات المؤوناتو الديون التقنية للتأمين.
 - ح 30/ مؤونات فنية على العمليات المباشرة "التامين على الاضرار"
 - ح 31/ مؤونات فنية على العمليات المقبولة "التامين على الاضرار"
 - ح 32/ مؤونات فنية على العمليات المباشرة "التامين على الأشخاص"
 - ح 33/ مؤونات على العمليات المقبولة "التأمين على الأشخاص".
 - ح 38/ حصة التامين الاقتراني المسند،
 - ح 39/ حصة أعادة التأمين المسندة.
 - ❖ المجموعة الرابعة: حسابات الغير (لم تتغير ما عدا حساب 40 و 41).
 - ح 40/ الديون الناشئة عن إعادة التأمين و إعادة التامين المشترك.
 - ح 41/ المؤمنون، وسطاء التامين و الحسابات الملحقة.
 - ❖ المجموعة الخامسة: الحسابات المالية و هي نفسها في المخطط المحاسبي العام لم تتغير.
 - ❖ المجموعة السادسة: حسابات الأعباء (لم تتغير ما عدا حساب 60).
 - ح 60/ فوائد (مطالبات) على الكوارث والنكبات.
 - ❖ المجموعة السابعة: حسابات المنتجات (لم تتغير ما عدا حساب 70 و 71).
 - ح 70/ الاشتراكات (أقساط الاشتراكات).
 - ح 71/ الاشتراكات المؤجلة.

¹ Minister de finances, CNC, Avis n) 89 portant plan et règles de fonctionnement des comptes et présentations des états financiers des entités d'assurances et ou de réassurances, Alger 2011, P3.

الفرع الثاني: القوائم المالية وتسجيل أهم العمليات.

القوائم المالية:

◄ أولا: الميزانية العمومية (قائمة المركز المالي).

1-مضمون الميزانية:

وتتضمن الميزانية العمومية لشركات التامين شأنها في ذلك شأن جميع المؤسسات التجارية و الصناعية والزراعية.

وأيضا المؤسسات المالية " الأصول التي تمثل استخدامات الأموال في شركات التامين، و الخصوم التي تمثل مصادر الأموال لهذه الشركة⁽¹⁾.

و يتم تبويب عناصر و بنود الميزانية وفقا لترتيب ورودها في الميزانية كما أوصت المعايير المحاسبية لشركات التامين و إعادة التامين (2).

-2 العرض والإفصاح في الميزانية (3):

- يجب عدم إجراء المقاصة بين بنود الأصول والالتزامات بالميزانية إلا إذا كان هناك حق او مبرر قانوني يسمح بإجراء تلك المقاصة.
 - يجب مراعاة أن النموذج المعروض يمثل الحد الأدنى من المعلومات التي يتعين الإفصاح عنها بالميزانية. بالنسبة للشركات التي تجمع بين نشاط التامين على الأشخاص ونشاط تأمينات الممتلكات و المسؤوليات، يتعين عليها ان تقدم بالإضافة إلى الميزانية المجموعة للشركة ميزانيتين مستقلتين إحداهمالتأمين الأشخاص وعمليات تكوين الأموال والأخرى

لتأمين الممتلكات والمسؤوليات.

ويتعين أن تتضمن كل ميزانية منها كافة الأرصدة التي تخصها و بالنسبة لحقوق المساهمين تدرج ضمن الميزانية للمجموعة المشتركة.

3- شكل الميزانية (قائمة المركز المالي) أنظر الملحق رقم 01.

1 محمودمحمودالسجاعي، المحاسبة في منشآت التأمين في ضوء المعايير المحاسبية لشركات التأمين، جامعة المنصورة، المكتبة العصرية، 2006، ص 207.

3 محمودمحمود السجاعي، المحاسبة في شركات التأمين والبنوك التجارية، جامعة المنصورة، المكتبة العصرية، 2007، ص 21.

² ثناء محمد طعيمة،مرجع سابق ذكره، ص 115، ص 216.

ثانیا: جدول حسابات النتائج (قائمة الدخل)⁽¹⁾.

1 - مفهوم جدول حسابات النتائج:

و هو جدول يتضمن أعمال المؤسسة من ربح أو خسارة مع مقابلة الإيرادات و المكاسب و المصاريف و الخسائر عن فترة معينة.

يتعين عدم إجراء المقاصة بين بنود الإيرادات والمصروفات بجدول حسابات النتائج فيما عدا الإيرادات والمصروفات المتعلقة بأصول والتزامات تم إجراء المقاصة بينما بموجب قانوني، و في هذا الشأن يمكن إجراء المقاصة بين عناصر محددة بجدول حسابات النتائج، و ذلك على النحو التالى:

- الأرباح والخسائر الناتجة عن البيع أو التصرف في الاستثمارات.
- الأرباح والخسائر الناتجة عن تقييم حركة وأرصدة العملات الأجنبية.

و تعد جميع عناصر الدخل و الإيرادات و المصروفات على أساس قاعدة الاستحقاق.

كما يجب الشركة التي نشأنها حساب الإيرادات و مصروفات سنوات سابقة ناتجة عن خطأ لا جوهري معالجة ذلك تأثير رصيد الأرباح المحتجزة أول المدة بقيمة الخطأ الجوهري مع الأخذ بعين الاعتبار لتسوية الضريبة اللازمة، على أن يتم الإفصاح عن ذلك بصورة مستقلة بالإيضاحات المتممة للقوائم المالية⁽²⁾.

2-شكل جدول حسابات النتائج: (أنظر االملحق رقم 02).

¹ او سرير منور، مجبر محمد، أثر تطبيق ن،م،م، الجديد على عرض القوائم المالية "حالة جدول النتائج"، الملتقى الدولي الأول حول النظام المحاسبي المالي الجديد في ظل معايير، 18 جانفي 2010، ص4، المحاسبة الدولية، المركز الجامعي بالوادي، ص 17.

² محمودمحمودالسجاعي، مرجع سابق ذكره، 2007، ص 18.

- ثالثا: جدول تدفقات الخزينة (قائمة التدفقات النقدية)⁽¹⁾.
- 1 أساس إعداد جدول تدفقات الخزينة: يتم إعداد جدول تدفقات الخزينة على الأساس النقدي و استخدام الطريقة المباشرة.
- 2- أهمية جدول تدفقات الخزينة:يوفر جدول تدفقات الخزينة معلومات إضافية تغيد في تقييم الأداء، كما تغيد مستخدميها في صنع القراراتالمتعلقة بتخصيص الموارد النادرة و تقييمها و تساعد أيضا المعلومات المتوفرة من جدول تدفقات الخزينة في تقرير قدرة الشركة على:
 - توليد تدفقات نقدية موجبة في المستقبل.
 - مقابلة الالتزامات المالية الممثلة في سداد الالتزامات ودفع التوزيعات.
 - معرفة التغيرات النقدية في الأموال والمتعلقة بأنشطة الشركة.
 - الحصول على تمويل خارجي عندما يكون ضروريا.

هذا الجدول يساعد المستخدمين على تقييم درجة السيولة واليسر والمرونة المالية وتشير السيولة إلى مدى اقتراب الأصول والالتزامات النقدية، واليسر يعني قدرة الشركة على الاستجابة والتكيفمعا لأزمات المالية والاحتياجات والفرص غير المتوقعة.

ويركز المحللون الماليون حاليا على توجيه اهتمام المستثمرين إلى تحليل تدفقات الخزينة عند اتخاذهم لقرارات الاستثمار في الأسهم.

وبالرغم من أنهم ينظرون إلى تدفقات الخزينة على انها أداة هامة مكملة و تفيد في تجنب الاستدلالات الخاطئة، بسبب سوء فهم الأرباح المحاسبية التي تم إعدادها على أساس الاستحقاق المحاسبي.

3- شكل جدول تدفقات الخزينة: (أنظر الملحق رقم 03).

² ثناء محمد طعيمة، مرجع سابق ذكره، ص235، ص 256.

رابعا: جدول تغير الأموال الخاصة (قائمة تغيرات حقوق الملكية)(1).

يشترط المعيار (1)، ان تقدم المؤسسة في جدول تغير الأموال الخاصة ما يلي:

- بالنسبة لكل مكون لحقوق الملكية، آثار التطبيق ذو الأثر الرجعي أو إعادة بيان أثر رجعي بموجب المعيار المحاسبي الدولي (IAS8).
 - السياسات المحاسبية والتغييرات في التقديرات المحاسبية والأخطاء.
- تسوية بين المبالغ المسجلة في بداية ونهاية الفترة، مع الإفصاح بشكل منفصل عن التغيرات
 - الناتجة من الربح أو الخسارة، وكل بند من الدخل الشامل الآخر.
- كما يضيف المعيار بأن يتم عرض أما في قائمة التغيرات في حقوق الملكية أو في الملاحظات،
 - مبالغ الحصص المعترف،
- كتوزيعات إلى الملاك خلال الفترة ومبلغ كل سهم ذو علاقة، ويمكن عرض أهم العناصر المكونة لجدول تغيير الأموال الخاصة في الملحق الموالي.
 - 3 شكل جدول تغير الأموال الخاصة: (انظر الملحق رقم 4).

1 قوادري محمد، قياس بنود القوائم المالية وفق معايير المحاسبة الدولية، مذكرة ماجيستير تخص محاسبة و تدقيق، كلية العلوم الاقتصادية و علوم التسيير، جامعة سعد دحلب، البليدة، جوبلية 2010، ص 7.

46

التسجيل لأهم العمليات:

﴿ أُولا: تقوم شركات التأمين بتسجيل أقساط التأمين على ثلاث مراحل كالتالي⁽¹⁾.

1- مرحلة إثبات عملية التأمين: تتم بإمضاء العقد و ينتج عنها حق للمؤسسة على المؤمن له.

	* * *	من ح/ أقساط صادرة للتحصيل		411
* * *		إلى ح/ القسط التجاري (الصافي)	7000	
* * *		ح/ القسط التجاري (الإضافي)	7003	
* * *		ح/ الرسم على القيمة المضافة	4451	
* * *		ح/ صندوق الكوارث الطبيعية	4671	
* * *		ح/ طابع الحجم	4427	
		التسجيل المحاسبي لعملية التأمين		

2- مرحلة التسديد: يقوم المؤمن له بتسديد القسط حسب مبلغ العقد.

	* * *	من ح/ البنك		512 أو
		ح/ الصندوق		513
	***	إلى ح/ أقساط صادرة للتحصيل	411	
* * *		التسجيل المحاسبي لتسديد القسط		

¹ نور الدين بعيليش، التنظيم المحاسبي في مؤسسات التأمين، مذكرة ماستر تخصص دراسات محاسبية و جبائية، كلية العلوم الاقتصادية و التجارية و علوم التسيير، جامعة ورقلة، 2011/2010، ص 58

3-تحويل الحقوق لمستحقيها: في هذه المرحلة تقوم المؤسسة بتحويل الحقوق لمستحقيها.

	* * *		من ح/ الرسم على القيمة المضافة		4451
	* * *		ح/ صندوق الكوارث الطبيعية		4671
	* * *		ح/ طابع الحجم		4427
11: 11: 11:		, ,		710	
* * *		إلى ح/	412.11	512	
			البنك		
			تحويل الحقوق لمستحقيها		
			4 <u></u> = -3- 0 3/ 0 29		

ثانیا: تسجیل التعویضات⁽¹⁾.

عند وقوع أي حادث يجب على المؤمن له تقديم تصريح بالحادث في أجل (48 ساعة من وقوع الحادث)، حيث يقوم الخبير بتقييم الأضرار وتحديد مبلغ التعويض بمحضر معاينة، وتسجل العملية محاسبيا كالأتى:

1 - عملية إثبات الأضرار و المصاريف على العمليات المباشرة المتعلقة بالدورة:

	* * *	من ح/ اضرار على العمليات المباشرة		6000
	* * *	ح/ مصاريف ملحقة مع الأضرار		6003
* * *		إلى ح/ أضرار و مصاريف للدفع على العمليات المباشرة إثبات الأضرار و المصاريف (حقوق الغير)	3060	

1 نور الدين بعيليش، مرجع سابق ذكره، ص 62.

2 - عملية التسوية (تسديد التعويضات): هنا تكون المراحل التالية $^{(1)}$.

أ- المرحلة الأولى: مبلغ التقييم = مبلغ التسوية.

	* * *	من ح/ أضرار و مصاريف للدفع على العمليات		3060
		المباشرة		
		إلى ح/ النقديات	53	
* *	*	تسديد الأضرار و المصاريف على العمليات المباشرة		

ب-المرحلة الثانية:

مبلغ التقييم > مبلغ التسوية (في هذه الحالة نعكس قيد الإثبات بقيمة الفرق بين مبلغ التقييم و مبلغ التسوية)

	* * *	من ح/ أضرار و مصاريف للدفع على العمليات		3060
		المباشرة		
		إلى ح/ أضرار على العمليات المباشرة	6000	
* * *		ح/ مصاريف ملحقة مع الأضرار	6003	
* * *		تخفيض مبلغ الأضرار و المصاريف للدفع		

¹ نور الدين بعيليش، مرجع سابق ذكره، ص 62.

• عملية التسديد (1):

	* * *	من ح/ أضرار و مصاريف للدفع على	3060
		العملياتالمباشرة	
		53 إلى ح/ النقديات	
* * *		تسديد مبلغ الأضرار و المصاريف الملحقة	

ج- المرحلة الثالثة: مبلغ التقييم < مبلغ التسوية.

• إثبات الزيادة في مبلغ الأضرار و المصاريف الملحقة:

	* * *	من ح/ اضرار على العمليات المباشرة		6000
		ح/ مصاريف ملحقة مع الأضرار		6003
	* * *	إلى ح/ أضرار و مصاريف للدفع	3060	
		على العمليات المباشرة		
* * *		تخفيض مبلغ الأضرار و مصاريف الدفع		

• عملية التسديد:

	***	من ح/ أضرار و مصاريف للدفع على العملياتالمباشرة		3060
* * *		إلى ح/ النقديات	53	
		تسديد مبلغ الأضرار و المصاريف الملحقة		

¹ نور الدين بعيليش، مرجع سابق ذكره، ص 62.

الفرع الثالث: محاسبة شركات التأمين من منظور معايير المحاسبة الدولية.

عمل مجلس معايير المحاسبة الدولية على وضع قواعد محاسبية تحكم عمليات الاعتراف و القياس المحاسبي المتعلقة بشركات التأمين، و ذلك من خلال وضع معيار خاص بها، دون إغفال المعايير الأخرى التي تمكن رفع الأداء و العمل المحاسبي لهذه الشركات، قصد تقديم معلومات مالية يكون لهامصداقية و موثوقية أكبر بالنسبة إلى المستثمرين و الأطراف الأخرى.

﴿ أُولا: المعايير التي تتأثر بها شركات التأمين.

• جدول رقم (01): المعايير التي تتأثر بها شركات التأمين.

معاییر IAS/IFRS التي تتأثر بها ،	يير IAS/IFRS التي تتأثر بها شركات التأمين		
اعر	عرض القوائم المالية		
ا IAS 19	محاسبة (او الاعتراف) منافع المستخدمين		
اعرء IAS 32	عرض الأدوات		
الاء IAS 39	لاعتراف وقياس الأدوات المالية		
ıFRS 4	عقود التأمينات		
الم IFRS 7	المعلومات المتعلقة بالأدوات المالية الواجب توريدها		

Source : KERVAZO Valérie, Normes IFRS : principes et valorisation en Epargne,

- المعيار 4 IFRS يعد الأهم من خلال إجراءات تحدي المعايير المحاسبية المتعلقة بقطاع التأميناتحيث أن مشروع المعيار جاء متفاعل مع كافة المعايير التي تؤثر على الشركات بنفس الطريقة، وهو الحال بالنسبة للمعيار IAS1، "عرض القوائم المالية" الذي أوجد القاعدة الجديدة فيما يخص عرض وتمثيل القوائم المالية حتى يمكنللكيان المقارنة بينهما مع الفترات السابقة و كذا القوائم المالية الصادرة عن الكيانات الأخرى في نفس القطاع، أما المعيار IAS19، المتعلق بمنافع المستخدمين (1).

وفيما يخص المعيار IFRS32 وAS7او IFRS32، كما هو الشأن بالنسبة إلى كل المؤسسات التي تستثمر وتعود إلى عمليات التمويل أو تستخدم الأدوات المالية بصورة واضحة، فإن شركات التأمين تكون خاضعة لتغيير شامل فيما يخص طرق الاعتراف والقياس هذه الأدوات المالية.

¹ KERVAZO Valérie, IFRS : principes et valorisation en Epargne, Mémoire d'Actuariat présenté en Novembre 2009, devant l'Université Paris Dauphine et l'Institut des Actuaires, UNIVERSITE PARIS, DAUPHINE, P15.

ثانيا: المحاسبة بموجب المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم IFRS4⁽¹⁾.

إن المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم (4)، هو معيار يصدر عن مجلس معايير المحاسبة الدولية حول عقود التأمين وقد تم تقديم المعيار للسماح لشركات التأمين بالامتثال لتبني المعايير الدولية في إعداد التقارير المالية وذلك لإضفاء تحسينات محدودة على الممارسة المحاسبية السائدة وفهم الجوانب البارزة التي ترتبط بمحاسبة التأمين.

أ- مشروع إعداد هذا المعيار:المعيار: IFRS4 "عقود التأمين" تم تخصيصه من قبل المرجعية المحاسبية الدولية إلى قطاع التأمين.

فتطبيقه يكون على مستوى كل المؤسسات التي تتاجر بعقود التأمين وتهتم بطريقة تسجيلها المحاسبي، (طريقة الاعتراف بهذه العقود من خلال سجلاتها المحاسبية وكيفية إظهارها في قوائمها المالية خاصة الميزانية)، وهذا انطلاقا من مبدأ نشاطها التأميني الذي يقوم على أساس طبيعة عدم التأكد التي تصاحب العقد وهو ما يجعل هذا النوع من النشاط خاص جدا، وليس على أساس الطبيعة القانونية التي يطبقها هذا النوع من الشركات.

ولقد اتسم مشروع تحضير هذا المعيار بطول فترة إعداده بسبب تعقده، حيث لم يتمكن مجلس معايير المحاسبة الدولية من إتمامه، رغم تمكنه من وضع المعالجات المناسبة لتطبيق معايير الإبلاغ المالي الدولية في عام 2005، حيث أن مشروع معيار الإبلاغ المالي الدولي الرابع قسمت من خلال مرحلتين، ففي خلال المرحلة الأولى تم التركيز على التسجيل المحاسبي المتعلق بالخصوم التأمينية التي حددها وفق المعايير المحلية، لكن مع وجود قيود وتعديلات كتصنيف العقود التأمينية واختبارات كفايةالخصوم ومحاسبة الظل، كما أن المعايير الوطنية أو المحلية كانت تختلف بصورة كبيرة، الأمر الذي لميسمح من مقارنة القوائم المالية بين الشركات خلال هذه المرحلة، مما أدى إلى حدوث تشويه محاسبي بين الأصول والخصوم.

ولقد جاءت المرحلة الثانية لتمحو كل هذه التشوهات عن طريق وضع إطار وحيد لتقييم التزامات أو الخصومة المرتبطة بالقيمة السوقية، و رغم أن هناك اختلاف في الرزنامة الزمنية لتطبيق المرحلة الثانية مع باقي معايير الإبلاغ المالي الدولية التي لازالت قيد الإعداد، والملاءة (القدرة على المداد)، و التي تبنها البرلمان الأوروبي، فإن المتعاملين في قطاع التأمينات يأملون في إيجاد توافق بينالمرجعيتين، و لقد مر هذا المعيار خلال عملية تحضيره بمراحل زمنية عدة، و التي يمكن إنجازها فيما يلي (1):

² نبيل بوفليح، سحنون بونعجة، محاسبة شركات التأمين من منظور معايير المحاسبة الدولية، الصناعة التأمينية، الواقع العملي وآفاق التطوير، تجارب الدول، جامعة حسيبة بن بوعلي بالشلف، 04/03 ديسمبر 2012، ص 17.

التي مراحل إنجاز هذا المعيار:

- سنة 2005: نشر المرحلة الأولى من قبل مجلس معايير المحاسبة الدولية من المعيار IFRS4 الأمر بمعيار يمثل تعديلات جد محدودة، والتي كانت تسمح بإجراء العديد من التطبيقات المحاسبية،المستمدة خاصة من النموذجين الأمريكي والفرنسي.
 - ماي 2007: عرض ورقة مناقشة حول مختلف الآراء المتعلقة بالعقود التأمينية، و لقد استقطبت هذه الوثيقة 162 جواب، و في معظمها جاءت تدعو إلى تطوير معيار جديد يخص العقود التأمينية.
 - سنة 2009: التجارب الأولية لتطبيق المعيار، حيث قام مجلس معايير المحاسبة الدولية بإجراء تجارب من خلال ستة عشرة (16) شركة تأمين (المختصة في التأمين على الحياة و غيرها، و كذا في شركات إعادة التأمين).
 - سنة 2010: إصدار مسودة الإعلان (29 جويلية2010)، التي تحوي المرحلة الثانية من هذاالمعيار.
- المرحلة القادمة IFRS4: لقد حدد آخر أجل للتعليق على مسودة الإعلان في 30 نوفمبر 1010، 2010 أن النسخة النهائية لهذا المعيار التي يمكن تطبيقها ستكون أفق 2013–2014، كما أن هذه النسخة الثانية من المعيار ستحوي على إجراءات تنفيذ القدرة على السداد الثانية التي تنبتها المرجعية الأوروبية.

53

¹⁷نبیل بوفتیح، سحنون بونعجة، مرجع سابق ذکره، ص17

المطلب الثالث: النظام المحاسبي المالي في الجزائر.

لقد أعتبر التوجه نحو عمليات الإصلاح المحاسبي في الجزائر ضرورة حتمية تبعا لمتطلبات المحيط الاقتصادي العالمي الحالي، و فشل النظام المحاسبي القديم في ملائمة المستجدات الاقتصادية التي تستدعي توافق مع المعايير المحاسبية الدولية، و التي جاءت في النظام المحاسبي المالي الجديد.

الفرع الأول: دوافع وأهداف تبني النظام المحاسبي المالي في الجزائر.

أولا: دوافع تبينى النظام المحاسبى المالى.

أصبح المخطط المحاسبي الوطني PCN، في ظل التوجيهات الاقتصادية الجديدة، لا يستجيب لمتطلبات المهنيين والمستثمرين، و ذلك لأسباب خارجية و أخرى داخلية و هي:

1 - الدوافع الخارجية:

- يعتبر تبني المعايير المحاسبية الدولية استجابة لمتطلبات الشراكة مع الإتحاد الأوروبي و مشروع الانضمام إلى منظمة التجارة العالمية.
- ظهرت في عدة بلدان، احتياجات إضافية في التمويل من القطاع الخاص و ذلك بعدما تحولت مهمة الدولة، من راعية لهذت القطاع إلى مشرفة عليه.
 - عند البحث عن موارد مالية جديدة أصبحت المؤسسات لا تقتصر على الأسواق المحلية فقط بل أصبحت تلجأ إلى الأسواق المالية الدولية.
 - يتطلب تطور المؤسسات احتياجات معتبرة من الموارد المالية في إطار اقتصاد عالمي الذي لا يعترف بالحدود الجمركية⁽¹⁾.

1 جمال لعشيشي، محاسبة المؤسسة و الجباية وفق النظام المحاسبي المالي"، الصفحات الزرقاء، الجزائر، 2011، ص10-11.

- يشترط عند الطلب للاستفادة من اية خدمة كانت من الأسواق المالية، الامتثال بالمعايير المحاسبية الدولية.
- يستازم التفتح الاقتصادي، استعمال معلومات صحيحة وموثقة، و موحدة و معدة وفق معايير محاسبية دولية، وذلك لتسهيل نقل المعلومات الاقتصادية و لعمليات التجميع المحاسبي للمؤسسات المتعددة الجنسيات⁽¹⁾.

2- الدوافع الداخلية:

- تحول دور الدولة، في الميدان الاقتصادي و التجاري، من طرف فعال إلى دور منظم.
 - أصبح المخطط المحاسبي الوطني لا يتماشى و التوجه الاقتصادي الحالي للبلاد.
- يستجيب المخطط المحاسبي الوطني بالدرجة الأولى إلى مستلزمات جبائية، و تم وصفه بأنه نظام مؤسس لتحديد الضريبة و فقط.
 - أصبحت النظرة القانونية، في المخطط المحاسبي الوطني، تطغى على النظرة الاقتصادية.
 - بحثا عن أكثر ضمانات عند وقوعها المحتمل للإفلاس، أصبحت المؤسسات عبر المخطط المحاسبي الوطني تستعمل مبدأ "الحيطة والحذر " بصفة مبالغ فيها عوضا لمبدأ " الصورة الوفية"(2).
- يفتقر نظام سنة 1975 للإطار المفاهيمي الذي من شأنه أن يقلل من البدائل المقدمة من طرف المهنيين عند تقديمهم لحلول تخص نفس الإشكالية أو التساؤل.

55

¹ جمال لعشيشي، مرجع سابق ذكره، ص10-11.

2 بود لال علي، مكيوي المولودة لمريني سمية، واقع تطبيق النظام المحاسبي المالي الجزائري، ملتقى دولي حول النظام المحاسبي المالي في مواجهة المعايير الدولية للمحاسبة (IFRS-IAS) و المعايير الدولية للمراجعة (IAS)، التحدي، جامعة البليدة، الجزائر، يومى 13 و 14 ديسمبر، 2011، ص7.

- خوصصة المؤسسات العمومية للمتعاملين المحليين أو الشراكة مع الشركات الأجنبية بما يستدعي

فتح رأس المال و تفعيل دور السوق المالية لتشجيع الاستثمارات المالية، و بالتالي استعمال

المحاسبة كأداة للتقييم بالنسبة لهذه المؤسسات(1).

> ثانيا: أهداف تبني النظام المحاسبي المالي في الجزائر.

سيساهم تقديم المعلومة المالية وفق متطلبات المكتب الدولي للمعايير المحاسبية بلا شك في تحسين جودتها و سيساعد في تحقيق أهداف عدة يمكن تلخيصها فيما يلي:

- إيجاد حلول محاسبية للعمليات التي لم يعالجها المخطط المحاسبي الوطني.
- تقريب الممارسات المحاسبية من ممارسات المحاسبة الدولية القائمة على معايير المحسبة الدولية.
 - تمكين المؤسسات الاقتصادية من تقديم معلومات مالية ذات نوعية و أكثر شفافية 2).
 - تقييم عناصر الميزانية وفق مبدأ " الصورة الوفية و العادلة".

و هذا فضلا عن الأهداف التالية:

- تبسيط قراءة القوائم المالية بلغة محاسبية موحدة.
- فرض رقابة على المؤسسات التابعة و الفروع للمؤسسة الأم.
- تقليص التكاليف الناتجة عن عملية ترجمة أو تحويل القوائم المالية من النظام المحاسبي للبلد الذي تعمل به المؤسسات التابعة والفروع إلى النظام المحاسبي للمؤسسة الأم⁽³⁾.

¹ بود لأل على، مكيوي المولودة لمريني سمية، مرجع سابق ذكره، ص7.

² جمال لعشيشي، مرجع سابق ذكره، ص10-11.

3 صبيحي نوال، الإفصاح المحاسبي في ظل معايير المحاسبة الدولية (IAS/IFRS)، و أثره على جودة المعلومة، مذكرة الماجيستر، كلية العلوم الاقتصادية و التجارية و علوم التسيير، جامعة الجزائر 3، 2011، ص133.

ومنه نستخلص أن الهدف من النظام المحاسبي الجديد، هو تقديم إطار مفاهيمي يخدم أساس المساهمين، ثم بعد ذلك الأطراف الأخرى مثل: البنوك والموردين والزبائن وإدارة الضرائب.....الخ. لأن المستعملين الأساسين المستهدفين، أولا في النظام الجديد، عوض إدارة الضرائب في المخطط القديم، وأصبحت الملومات كمية ونوعية في نفس الوقت.

الفرع الثاني: فوائد تطبيق النظام المحاسبي المالي في الجزائر.

7 إن تطبيق المؤسسة الجزائرية للمعايير المحاسبية الدولية في ظل النظام المحاسبي المالي، قد ينجر عنه فوائد جمة تعود على الاقتصاد ككل وعلى المؤسسة نفسها، نذكر من أهمها:

- نشر معلومة أكيدة، كاملة، عادلة، موثوق فيها، ذات شفافية لكي تساهم في تشجيع المستثمرين و ضمان لهم متابعة مرضية لأموالهم.
 - قراءة جيدة للقوائم المالية من طرف مختلف المستعملين.
 - تحسين نظام المعلومات للمؤسسات بفضل تنوع المعلومات التي سيقدمها النظام.
- أفضل فهم لاتخاذ القرارات و تسيير المخاطر لكل الفاعلين في السوق، بما فيها السلطات العمومية.
 - يساعد على تطبيق مبادئ حوكمة المؤسسات.
 - تبني و تطبيق الممارسات المحاسبية العالمية من شأنه فتح الأبواب للمنافسة على المستوى الدولي⁽¹⁾.
- الانتقال من المحاسبة التاريخية إلى المحاسبة المالية المستقبلية (أي الانتقال مكن ميزانية محاسبية مسجلة بقيم تاريخية إلى ميزانية مالية قابلة للتحليل على حالتها دون إجراء تغييرات عليها)

1 Arif salah-Eddine, Djafri Omar, Au-delà d'un simple changement d'une nomenclature comptable : La mise en œuvre du système comptable financier algérien, Séminaire international sur le système comptable financier face aux normes comptable internationales (IAS/IFRS) et aux nomes d'audit internationales (IAS) : Le défi, Univ-

- الإنتقال من محاسبة المعالجة إلى محاسبة الحكم، يسمح بتسهيل عملية إجراء التحليل المالي في المؤسسات، مما ينجر عنه تذليل صعوبات التحليل المالي وفق المخطط المحاسبي الذي لا يوفر المعلومات المالية الكافية وبصورة ميسرة ومباشرة، مما يصعب معها تقييم الوضعية المالية للمؤسسة وبجعل المقارنة غير ممكنة في ظروف التضخم.
- تغيير مصطلح المحاسب إلى مصطلح محضر أو معد القوائم المالية (مساهمة الجميع في إعداد القوائم عن طريق الحكم الشخصى للمسيرين واللجوء إلى مكاتب الخبرة لعملية تقييم الممتلكات).
 - تحميل المسؤولية لجميع الأطراف معدي أو محضري القوائم المالية، (لا تقع المسؤولية على المحاسب فقط).
- تسهيل عملية الاندماج في الاقتصاد الدولي مما يسمح للمؤسسات الجزائرية زيادة درجة قراءة المعلومات المالية المنشورة في قوائمها المالية الختامية لدى المؤسسات الأجنبية عند إعدادها بلغة محاسبية موحدة.
 - الاستجابة لاحتياجات الإعلام المالي من خلا تنشيط سوق الأوراق المالية، عن طريق تطوير بورصة الجزائر، لتصبح أكثر حيوية بواسطة مؤسسات مسعرة تلتزم بمعايير محاسبية دولية، تضمن مستوى عال في الإفصاح المالي والمحاسبي في القوائم المالية المنشورة للمستثمرين الحاليين والمحتملين.
 - تقييم ممتلكات المؤسسة على أساس السوق أو ما يعرف بالقيم العادلة⁽¹⁾.

58

¹ بودلال على، مكيوي المولودة لمريني سمية، مرجع سابق ذكره، ص7-8.

الفرع الثالث: ماهية النظام المحاسبي المالي في الجزائر.

لقد اعتمدت الجزائر نظاما محاسبيا ماليا يستجيب للمعايير الدولية المحاسبية منذ 2007، وبدأ هذا النظام حيز التنفيذ مع مطلع سنة 2010، وأصبح إجباري التطبيق على كل المؤسسات الاقتصادية التي تحكمها قواعد القانون التجاري.

* تعريف النظام المحاسبي المالي:

صدر النظام المحاسبي المالي بموجب القانون رقم 70/ 11 المؤرخ في 25 نوفمبر 2007، وطبقا لهذا القانون فإن " المحاسبة الملية نظام لتنظيم المعلومات المالية يسمح بتخزين معطيات قاعدية عديدة و تصنيفها، وتقييمها، وتسجيلها، وعرض كشوف تعكس صورة صادقة عن الوضعية المالية وممتلكات الكيان، ونجاعته، ووضعية خزينته في نهاية السنة المالية⁽¹⁾.

القوائم المالية: القوائم المالية:

تمثل القوائم المالية الوسيلة الأساسية لنشر المعلومة المالية إلى مختلف المستعملين سواء من داخل أو خارج المؤسسة، ومن اهم مستخدمي هذه التقارير⁽²⁾.

- المسيرون، الهيئات المكلفة بالإدارة والرقابة، ومختلف المصالح الداخلية للمؤسسة.
 - ممولي المؤسسة (المالكين، المساهمين، البنوك والمقرضين الآخرين).
- الإدارة والهيئات ذات السلطة التشريعية والرقابية (إدارة الضرائب، الهيئة الوطنية للإحصاء والتخطيط والهيئات الأخرى للتشريع والمراقبة).
 - المتعاملين الآخرين مع المؤسسة كشركات التأمين، الأجراء، الموردون والزبائن.

كل الهيئات المهتمة بما فيهم الجمهور العام.

بنیة النظام المحاسبی المالی الجدید:

يحتوي الإطار المحاسبي الجديد على سبع مجموعات أساسية، و هي كما يلي:

- ✓ الصنف الأول: حسابات رؤوس الأموال.
 - ✓ الصنف الثاني: حسابات القيم الثابتة.
 - ✓ الصنف الثالث: حسابات المخزونات.
 - ✓ الصنف الرابع: حسابات الغير.
 - ✓ الصنف الخامس: الحسابات المالية.
 - ✓ الصنف السادس: حسابات الأعباء.
 - ✓ الصنف السابع: حسابات الإيرادات.

1 الجريدة الرسمية عدد 74، القانون رقم 11/07 المتضمن النظام المحاسبي المالي، المادة 03، الجزائر، 03، ص03. 03 جمال لعشيشي، مرجع سابق ذكره، ص03.

أما الأصناف 0 و8 و9، يمكن للمؤسسات استعمالها بحرية في التسيير من خلال محاسبة التسيير.

❖ عناصر القوائم المالية:

- الميزانية: تحتوي على عمودين، الأول للسنة الجارية والثاني مخصص للسنة السابقة، يحتوي على أرصدة فقط، وتتضمن العناصر المرتبطة بتقييم الوضعية المالية للمؤسسة.
- جدول حسابات النتائج: ترتب فيها الأعباء حسب طبيعتها أو حسب الوظيفة، كذلك يحتوي على أرصدة السنة السابقة ومعطيات السنة المالية الجاربة وبتضمن العناصر المتعلقة بتقييم الأداء.
- جدول تدفقات الخزينة: يمكن إعداده باستعمال الطريقة المباشرة أو الطريقة غير المباشرة، و يتضمن التغيرات التي تحدث في العناصر السابقة (الميزانية وحسابات النتائج) ويهدف إلى توفير قاعدة لمستعملي القوائم المالية لتقييمك قدرة المؤسسة على توليد سيولة الخزينة وما يعادلها وكذا معلومات حول استعمال السيولة.
- جدول تغير الأموال الخاصة: يشكل هذا الجدول تحليلا للحركات التي أثرت في الفصول المشكلة لرؤوس الأموال الخاصة في المؤسسة خلال السنة المالية.
- 1. الملحق: ملحقات تحتوي الطرق المحاسبية المعتمدة، وكذلك بعض الإيضاحات حول الميزانية وحسابات النتائج⁽¹⁾.

نص القانون 07-11 المتضمن النظام المحاسبي المالي على ضرورة إمتثال المؤسسات الملزمة بتطبيقه إلى التنظيم التالي $^{(2)}$:

- ✓ تمسك المحاسبة المالية بالعملة الصعبة.
- ✓ تحرر الكتابات المحاسبية حسب مبدأ القيد المزدوج.
- ✓ تسند كل كتابة محاسبية على وثيقة ثبوتية مؤرخة ومثبتة على ورقة أو دعامة أخرى.
 - ✔ مسك الدفاتر المحاسبية، وتشمل دفتر اليومية، ودفتر الأستاذ، ودفتر الجرد.
 - ✓ تمسك المحاسبة يدويا أو عن طريق الإعلام الآلي.
- ✓ لا يمكن إجراء مقاصة بين عنصر من عناصر الأصول وعنصر من عناصر الخصوم، ولا بين عنصر من عناصر الأعباء وعنصر من عناصر الإرادات، إلا إذا تمت هذه المقاصة على أسس قانونية أو تعاقدية.

¹ شعيب شنوف، محاسبة المؤسسة طبقا للمعايير المحاسبية الدولية IAS/IFRS, ج1، مكتبة الشركة الجزائرية بوداود، الجزائر، 2008، ص 27-28.

² بورويسة سعاد، أثر تطبيق معايير المحاسبة الدولية في المؤسسة الاقتصادية، دراسة حالة عينة من المؤسسات الاقتصادية بولاية قسنطينة، مذكرة ماجيستر، كلية العلوم الاقتصادية وعلو م التسيير، الجزائر، 2010، ص 179.

المبحث الثالث: دراسات سابقة حول الموضوع.

هناك العديد من الدراسات التي تناولت محاسبة عقود التأمين وفق النظام المحاسبي المالي في المؤسسات الاقتصادية بصفة عامة، ومؤسسات التأمين بصفة خاصة، وكل منها نوقشت بطريقة مختلفة عن الأخرى، سنتطرق في هذا المبحث إلى بعض من الدراسات التي تناولت موضوع دراستنا، وأهم النتائج المستخلصة من هذه الدراسات السابقة.

المطلب الأول: دراسات سابقة محلية باللغة العربية.

-دراسة مذكرة ماستر للطالب وانيس لحسن، سنة 2018–2019، بجامعة محمد خيضر بسكرة $^{-1}$:

أجرت هذه الدراسة تحت عنوان "محاسبة عقود التأمين في الجزائر وفق النظام المحاسبي المالي"، حيث قام الباحث بدراسة حالة الشركة الوطنية للتأمين SAA وكالة المغير، و ذلك حول تطبيق النظام المحاسبي المالي في شركات التأمين في الجزائر و مدى مواكبتها للتطورات و المستجدات التي تأتي بها المعايير الدولية للمحاسبة و التقارير المالية، فقد تمت الدراسة في حل إجابات لتساؤلاته في هذا الموضوع وكانت مجمل تساؤلاته كما يلي:

لمؤسسات التأمين خصوصيات في معاملاتها كغيرها من المؤسسات الأخرى التي تسعى لضمان التسيير الجيد والملائم من أجل تحقيق أهدافها المسطرة، وبالتالي من الطبيعي أن يكون لها محاسبة خاصة تعالج فيها جميع عملياتها المالية، من جمع الأقساط وتوظيف المدخرات وتكوين الأموال الاحتياطية واستثمارها، إلا أن الإشكال الذي سيطرح هو "كيف تتم المعالجة المحاسبية لعقود التأمين في شركات التأمين الجزائرية في ظل النظام المحاسبي المالي".

_

¹ وانيس لحسن، محاسبة عقود التأمين في الجزائر وفق النظام المحاسبي المالي، مذكرة ماستر تخصص محاسبة، كلية العلوم الاقتصادية والتجاربة وعلوم التسيير، جامعة بسكرة، 2018-2019.

-2 دراسة مذكرة ماستر للطالبتان (زلاق حليمة، مداس فريال)، سنة -2 2010، بجامعة برج بوعربريج -1:

أجرت هذه الدراسة تحت عنوان "محاسبة عقود التأمين وفق النظام المحاسبي المالي و المعايير الدولية للإبلاغ المالي"، حيث قامت الباحثتان بدراسة حالة الشركة الجزائرية للتأمين الشامل CAAT وكالة برج بوعربريج، خلال الفترة 2019–2020.

كما هدفت دراستهما، إلى معالجة محاسبة التامين من منظور المعايير، و إبراز أهم المفاهيم و التقنياتالخاصة بقطاع التأمين، و التركيز على جانب التنظيم المحاسبي في شركات التأمين سواء من الجانبالأجنبي الذي يتمثل في المعايير الدولية المتعلقة بالتأمين، و الجانب المحلي فقد تم التركيز على مختلفالمبادئ و القواعد التي تحكم محاسبة التأمين بالإضافة إلى مكونات هذا القطاع في الجزائر حيث قامت الباحثتان في البحث عن إجابات للتساؤلات موضوع الدراسة، وكانت مجمل تساؤلاتهماكالآتى:

• " ما مدى توافق محاسبة شركات التأمين في الجزائر مع المعايير الدولية للتقرير المالي".

62

¹ زلاق حليمة، مداس فريال، محاسبة عقود التأمين وفق النظام المحاسبي المالي والمعايير الدولية للإبلاغ المالي، مذكرة ماستر تخصص محاسبة و جباية معمقة، كلية العلوم الاقتصادية و التجارية و علوم التسيير، جامعة برج بوعربريج، 2019–2010.

3-دراسة مذكرة ماستر للطالب يحياوي سفيان، نظام المحاسبة وطبيعة العمل المالي والمحاسبي في شركات التأمين، مذكرة ماستر تخصص محاسبة وتدقيق، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة البويرة، 2014-2015.

أجرت هذه الدراسة تحت عنوان "نظام المحاسبة وطبيعة العمل المالي والمحاسبي في شركات التأمين" حيث قام الباحث بدراسة حالة الصندوق الجهوي للتعاون الفلاحي CRMA البويرة، وذلك حول الدور الكبير الذي تلعبه المحاسبة في الحفاظ على كيان أي مؤسسة اقتصادية من بينها شركات التأمين، وهذا بتلخيصها لجميع المعلومات حول العمليات التي تقوم بها هذه الاخيرة، مما يلقي الضوء حول حالتها المالية، وينير المسير حول القرارات التي يمكن ان يتخذها، بحيث قام الباحث في البحث عن إجابات للتساؤلات موضوع الدراسة، وكانت مجمل تساؤلاتهماكالآتي:

- "كيف يكون النظام والعمل المحاسبي في شركات التأمين"
- 4-دراسة رسالة دكتوراه للمترشحة طبايبية سليمة، دور محاسبة شركات التامين في اتخاذ القرارات وفق معايير الإبلاغ الماليي الدولية دراسة حالة: الشركات الجزائرية للتأمين،كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة سطيف 1، 2014-2013.

أجريت هذه الرسالة تحت عنوان" دور محاسبة شركات التأمين في اتخاذ القرارات وفق معايير الإبلاغ المالي الدولية الدولية "حيث قامت المترشحة بدراسة حالة الشركات الجزائرية للتأمين، بحيث كان موضوع الرسالة يحول إلى محاولة إلقاء الضوء على الإطار النظري للمحاسبة وكذا معايير الإبلاغ المالي الدولية والمنصوص عليهما من قبل مجلس معايير المحاسبة الدولية ومعرفة مقدرة البنية المالية لشركات التأمين الجزائرية على تطبيق الإطار النظري للمحاسبة المالية وفقالمعايير المحاسبة الدولية، بالإضافة إلى الاطلاع على واقع شركات التأمين في الجزائر بشكل عام ومعرفة بنيتها المالية بشكل خاص و توعية وتنبيه المسؤولين في شركات التأمين الجزائرية بمدى أهمية محاسبة التأمين ودورها في تحديد القرارات في ظل معايير الإبلاغ المالي الدولية مع قياس مدى اهتمام المسيرين في الشركات الجزائرية للتأمين ومدى اعتمادهم على المحاسبة في عملية اتخاذ القرارات.

¹ يحياوي سفيان، نظام المحاسبة وطبيعة العمل المالي والمحاسبي في شركات التأمين، مذكرة ماستر تخصص محاسبة وتدقيق، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة البويرة، 2014–2015.

² طبايبية سليمة، دور محاسبة شركات التأمين في اتخاذ القرارات وفق معايير الإبلاغ المالي الدولية دراسة حالة: الشركات الجزائرية للتأمين، رسالة دكتوراه،كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة سطيف 1، 2013–2014.

المطلب الثاني: النتائج المستخلصة من الدراسات السابقة.

الطالب وانيس لحسن: -1

من خلال دراستنا للموضوع استطعنا التوصل إلى النتائج التالية⁽¹⁾:

الجزائر اعتمدت نظاما محاسبيا مرنا يستجيب للتحولات الاقتصادية الراهنة، و يعمل على تحقيق التوافق بين الممارسات المحاسبية في الجزائر، ومتطلبات كالمعايير المحاسبية الدولية، عبر تكييف نظام محاسبي مع أسس وقواعد معايير المحاسبة الدولية، وتشكل الدراسة إطارا للنظام المحاسبي الخاص بشركات التأمين، حيث تترابط العمليات مع بعضها البعض بشكل يغطي الجوانب الفنية لكافة المعاملات المتعلقة بأنشطة مؤسسات التامين، و إن لقطاع التأمين عدة خصائص تميزه عن باقي القطاعات في جانبه التنظيمي و المحاسبي، و من اهم هذه الخصائص أن إيرادات نشاط التأمين و المتمثلة في الأقساط المحصلة، تسبق النفقات المقابلة لها و المتمثلة أساسا في التعويضات التي ستمنح في حال تحقق الخطر المؤمن منه، و مؤسسات التأمين لا يمكنها تحديد مقدار أرباحها او خسارتها بدقة كافية في ختام السنة المالية، و يرجع ذلك إلى سبب أن عقود التأمين غالبا ما تتخطى مدتها نهاية السنة المالية التي عقدت فيها، و تتمثل أهمة النظام المحاسبي المالي الجديد في مؤسسات التأمين، مما يحقق فرص المحاسبي و كذا الرقابة على العمليات المالية و الفنية التي تتم في مؤسسات التأمين، مما يحقق فرص المؤسسات و بالتالي استمرارية وجودها في المجتمع.

2- مذكرة الطالبتان (زلاق حليمة، مداس فريال):

من خلال دراستا للموضوع استطعنا التوصل إلى النتائج التالية(2):

النظام المحاسبي المالي تم تكييفه تبعا لأسس و قواعد معايير المحاسبة الدولية و لم يكن الهدف من النظام المحاسبي المالي الإصلاح للتغيير، و يتميز قطاع التأمين بعدة خصائص عن باقي الأنشطة أو القطاعات الأخرى ولعل من أهم وأبرز ذلك خصوصية الحسابات أي هناك حسابات خاصة بهذا القطاع. و تكمن أهمية النظام المحاسبي الجديد في شركات التأمين في تطوير أداء التنظيم المحاسبي و الرقابة على العمليات المالية و الغنية في إطار شركات التأمين، و الحسابات العامة و الإجمالية التي تخدم أهداف الرقابة و الضبط الحسابي، مما يساعد شركات التأمين على تحقيق أهداف النظام المحاسبي، و تتكون العناصر المحددة لإطار أي نظام محاسبي من دليل الحسابات الذي يضم كافة حسابات الشركة حيث تتماشي في تبويبها مع طبيعة نشاط الشركة (2).

2 زلاق حليمة، مداس فريال، مرجع سابق ذكره،

¹وانيس لحسن، مرجع سابق ذكره.

3-مذكرة يحياوي سفيان:

من خلال دراستنا للموضوع استطعنا التوصل إلى النتائج التالية⁽¹⁾:

الهدف من التأمين هو التقليل من الاضرار المحتمل توقعها في المستقبل، فهي وسيلة لحماية للفرد وممتلكات، بحيث تقوم شركات التأمين بتوفير غطاء حماية يعمل على تحويل تأثير مختلف انواع المخاطر التي قد تتعرض لها الى مؤسسات مهنية مهيئة وقادرة على تحمل أثار مثل هذه المخاطر من بين هذه الشركات شركات اعادة التأمين، كما أن غياب الثقافة التأمينية يعد من اهم العراقيل التي تواجه نشاط التأمين في الجزائر كمايمكن في بعض الحالات ان تحقق شركات التأمين خسارة في احد فروعها مثل فرع التأمين على السيارات او التأمين ضد الاخطار الفلاحية، فهنا يكون للمحاسب دور فعال داخل شركات التأمين، حيث يسجل كل حركة مالية تخص المدفوعات ،و المقبوضات فهو يتحمل مسئولية كاملة على كل سنتيم يدخل او يخرج من هذه الوكالة.

4- رسالة المترشحة طبايبية سليمة:

من خلال استطلاعنا للرسالة ومحتواها استطعنا التوصل إلى النتائج التالية⁽²⁾:

إن عقد التأمين بموجب معيار الإبلاغ المالي الدولي رقم (4) عقود التأمين هو العقد الذي يقبل بموجبه أحد الأطراف (شركة التأمين) بخطر تأميني هام من طرف آخر (حامل الوثيقة)، بالاتفاق على تعويض حامل الوثيقة عن تحقق حدث مستقبلي غير مؤكد الوقوع (الحدث المؤمن منه) والذي يؤثر بشكل سلبي على حامل الوثيقة، وبذلك فإن العقد لا يكون عقد تأمين إلا إذا نقل مخاطر التأمين الهامة، ولا تكون مخاطر التأمين هامة إلا إذا كان من شأن الحدث المؤمن منه أن يؤدي بشركة التأمين إلى دفع منافع هامة إضافية بأي صورةكانت، بالإضافة إلى أنه يوجداتفاق عام على أن الإطار المفاهيمي لمعايير الإبلاغ المالي المتكون من أهداف ومبادئ مترابطة مع بعضها، والتي تؤدي بدورها إلى معايير متسقة تصف طبيعة ووظيفة ومحددات المحاسبة المالية والقوائم المالية، تساعد مستخدمي التقارير المالية في زيادة فهمهم وتقديرهم في الإبلاغ المالي، كما يعزز من قابلية المقارنة للإبلاغ المالي للمشاريع.

¹ يحياوي سفيان، مرجع سابق ذكره.

² طبايبية سليمة، مرجع سابق ذكره.

خلاصة الفصل:

حاولنا في هذا الفصل و لو بشكل مختصر إبراز و توضيح مختلف المفاهيم و التقنيات التي يستند عليها نشاط التامين، و التي تميزه عن باقي الأنشطة الأخرى، فلاحظنا أن النشاط الاستثماري يمثل جزءا هاما من نشاط شركات التامين، كما تطرقنا على التنظيم المحاسبي في شركات التأمين، حيث ان المحاسبة في شركات التامين تختلف عن غيرها من الأنشطة الاقتصادية الأخرى في درجة تأثرها بطبيعة العمليات التاميلية التي تزاولها هذه الشركات، و انها تخضع بالإضافة إلى المعايير و الأعراف المحاسبية إلى القوانين المنظمة لنشاط التامين، و التي تحدد كذلك شكل قوائمها المالية و محتواها، كما تعتبر مؤسسات التأمين في عصرنا هذا العصب الحقيقي للحياة الاقتصادية و الاجتماعية و غيرها مما يجعل أهميتها تزيد يوم بعد يوم في حياة الافراد باعتبارها شخص معنوي يتمتع بالاستقلال المالي تتخذ شكل مؤسسة خدمية ذات طابع اقتصادي تبيع سلعة تسمى الأمان، و ليس للتأمين علاقة قانونية بين المؤمن و المؤمن له فحسب بل هو أيضا عملية تقوم أسس فنية و هي تنظيم التعاون بين المؤمن لهم من طرف المؤمن.

الفصل الثاني:

الأدبيات التطبيقية الدراسة الميدانية لمحاسبة عقود التأمين.

(دراسة حالة الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين CAAR 219 حاسي مسعود)

تمهيد:

بعد عرض الإطار النظري للدراسة من خلال الفصل السابق والذي يهيئ الأرضية لمشكلة محاسبة شركات التأمين وفق النظام المحاسبي المالي، وذلك من خلال إلقاء نظرة شاملة على على أهم المعايير الدولية التي تتأثر بها شركات التأمين ومدى تطورها، بحيث يأتي الجانب الميداني لدراسة الثقافة التنظيمية وذلك من خلال الإجراءات التي سوف يتم إتباعها من خلال الدراسة الاستطلاعية، بحيث سوف نتطرق في هذا الفصل إلى الدراسة الميدانية لمحاسبة عقود التأمين و فق النظام المحاسبي المالي، مما أدى بنا إلى اختيار شركة اقتصادية تنشط في قطاع التأمين وهي من بين اهم الشركات الرائدة و الفعالة في مجال التأمين في الجزائر، الا و هي الشركة الجزائرية للتأمين و إعادة التأمين على مدينة حاسي مسعود، ولقد بدراسة ميدانية على إحدى الوكالات التابعة لهذه الشركة و التي تنشط في مدينة حاسي مسعود، ولقد تطرقنا في هذا الفصل الى النظام المحاسبي المالي من خلال تقديمه والتطرق إليه ولمختلف المعالجات المحاسبية والقوائم المالية تبعا للمباحث التالية:

- ◄ المبحث الأول: تقديم عام لوكالة CAAR 219 حاسى مسعود.
- ◄ المبحث: الثاني: تسجيل العمليات المحاسبية على مستوى وكالة CAAR 219 حاسي مسعود.

¹ الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وكالة 219 حاسي مسعود، مصلحة المحاسبة والمالية، تحت إشراف رئيس المصلحة (بادو محمد السعيد).

المبحث الأول: تقديم عام لوكالة CAAR 219 حاسي مسعود.

كانت دراستنا لمحاسبة شركات التأمين تقتصر على الجانب النظري وذلك من خلال تطرقنا له في الفصل السابق ولاكتمال ذلك لابد من وجود فصل تطبيقي حيث قمنا بدراسة حالة الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وإعادة التأمين والعدم النظامين.

المطلب الأول: لمحة تاريخية حول الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين CAAR219

تعد الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين CAAR، من أوائل شركات التأمين في الجزائر تتمتع بشخصية معنوبة واستقلالية مالية، موضوعة تحت وصاية وزارة المالية⁽¹⁾.

< أولا: نشأة الشركة: >

الشركة الجزائرية لتأمين وإعادة التأمين (CAAR)هي شركة عمومية ذات أسهم، أنشأت في 08 جوان 1,144 رأسمالها الاجتماعي يقدر بـ 17 مليار دينار جزائري، بلغ رقم أعمالها 1,144 مليار دينار جزائري نهاية سنة 2020، و هي شركة عمومية اقتصادية تمارس كل أنواع التأمين، مع العلم ان المؤسسة الأم تشتمل على ست وحدات جهوية موزعة على القطر الوطني، بالإضافة الى هذا فأن كل وحدة تحتوي على عدد معتبر من الوكالات، يبلغ عددها (93وكالة) متواجدة في مختلف ولايات الوطن، و يبلغ مجموع عدد عمالها 1940 عامل.

• الوحدات الجهوبة للشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين CAAR.

الوحدة الأولى: المديرية العامة

الوحدة الثانية: وحدة الشراقة، تحتوي على 20 وكالة.

الوحدة الثالثة: وحدة عنابة، تحتوي على 23 وكالة.

الوحدة الرابعة: وحدة وهران، تحتوي على 18 وكالة.

الوحدة الخامسة: وحدة قسنطينة، تحتوي على 13 وكالة.

الوحدة السادسة: وحدة بوزريعة، تحتوي على 19 وكالة.

ثانیا: وکالة 219 CAAR حاسی مسعود.

تأسست وكالة 219 CAAR حاسي مسعود، الكائنة بحي 200 مسكن بتاريخ: 1991/05/19 تحت القرار رقم: 3068/91 بتاريخ 1991/05/10 بالجزائر العاصمة، و تعتبر وكالة حاسي مسعود إحدى الوكالات التابعة للوحدة الثانية 200 الشراقة⁽¹⁾.

ويعتبر نشاط الشركة نشاط تجاري يهدف لتحقيق الربح مع تقديم خدمات للمستهلك ونظرا للازدياد المستمر في الطلب وكثرة الحوادث، وبالإضافة كذلك الى الاتفاقيات المبرمة بين شركة سوناطراك و الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين CAAR، ولتقريب المعاملات التأمينية بين الشركتين، لجأت الشركة الأم إلى توسيع نشاطها الأساسي وتوفير الأمان وتقريب الإدارة من المؤسسات البترولية، باستحداث وإنشاء وكالة حاسى مسعود 219 CAAR.

• معلومات تخص وكالة التأمين CAAR 219 حاسي مسعود:

الجدول رقم (02): يبين بعض ما تحتويه الوكالة.

الشركة الجزائرية للتامين و إعادة التامين	التسمية
1991	سنة التأسيس
حي 200 مسكن عدل حاسي مسعود	العنوان
029 78 96 08/09	الهاتف والفاكس
Caar219_hmd@yahoo.fr	البريد الإلكتروني
رمز 219	رمز الوكالة
رزقي بشير الدين	مدير الوكالة
07 عمال	عدد العمال

المصدر: من إعداد الطالبين بالاعتماد على المعلومات المقدمة من مصلحة المحاسبة و المالية وكالة CAAR 219.

¹ الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وكالة 219 حاسي مسعود، مصلحة المحاسبة والمالية، تحت إشراف رئيس المصلحة (بادو محمد السعيد).

• اهداف شركة التأمين CAAR219:

ويمكن تلخيصها في ما يلي(1):

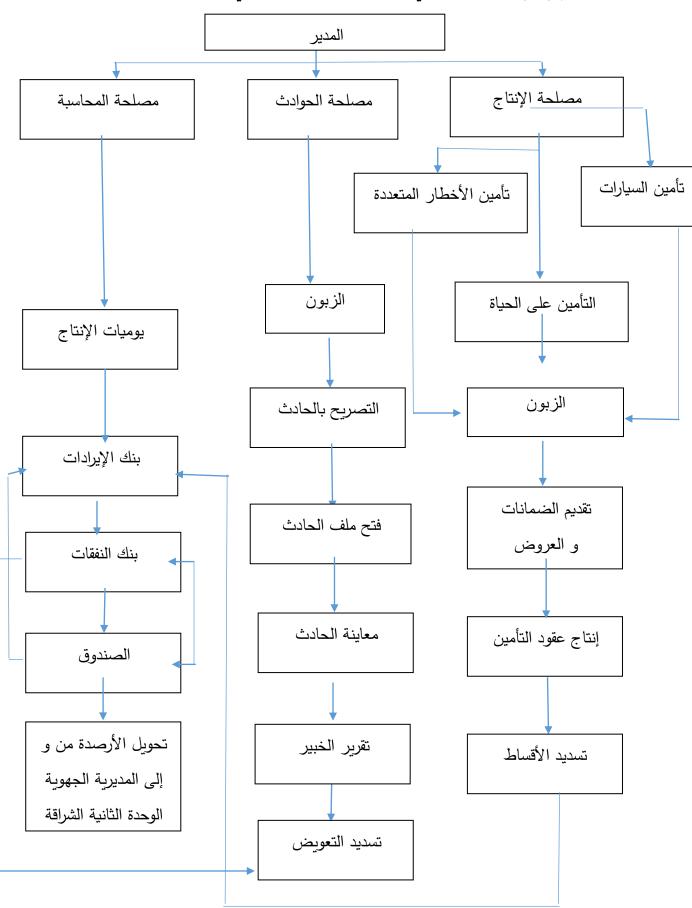
- 1- المحافظة على مكانتها كرائد في سوق التأمين.
- 2- العمل من أجل الرفع من رقم الأعمال وذلك من خلال رفع البحث عن الفرص، خاصة في الأخطار المختلفة، وتحسين المستوى الوظيفي للعمل.
- 3- تحسين الصورة الذهنية للمؤسسة، والبحث عن إرضاء عدد أكبر من الزبائن من خلال التحسين المستمر، جودة الاستقبال والتعويض في أقرب الآجال في حالة وقوع الضرر.
 - 4- طرح منتجات جديدة للتأمين يتماشى مع متطلبات الزبائن.

المطلب الثاني: الهيكل التنظيمي لشركة التأمين CAAR219.

بعد إلغاء عملية التخصيص للعمليات التأمينية لكل شركات التأمين منهم شركة CAAR، تم صياغة هيكل تنظيمي من أجل ضمان خدمة أفضل للزبون وللاستجابة لحاجيات السوق وهو على النحو التالي:

¹ الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وكالة 219 حاسي مسعود، مصلحة المحاسبة والمالية، تحت إشراف رئيس المصلحة (بادو محمد السعيد).

الشكل رقم (02): الهيكل التنظيمي لوكالة CAAR 219 بحاسي مسعود.



ویکون شرح الهیکل التنظیمی کما یلی $^{(1)}$:

1- مصلحة الإنتاج: هي مصلحة تقنية والمصدر الرئيسي لدخول الأموال عن طريق إبرام العقود واستلام الأقساط المختلفة ومن أهم ما يأمن عليه تأمين السيارات، تأمين الأخطار المتعددة، التأمين على الحياة.....الخ.

2- مصلحة التعويضات والمنازعات (الحوادث): وتضم هذه المصلحة بدورها قسمين وهما،

أ- الحوادث المادية: ويعنى هذا القسم بخسائر مادية التي تحدث جراء حوادث المرور أو غيرها من الحوادث المخالفة ومن مهامه، معاينة المعلومات المبلغ عنها حول الحوادث و الأخطار الواقعة، معاينة الضمانات التي تدخل في أنواع الأخطار المؤمن منها، تحديد نسبة التعويض عن طريق الخبير. ب-قسم الحوادث الجسمانية: يهتم هذا القسم بالحوادث التي تخلف جرحى أو قتلى أو ضحايا أصيبوا بجروح مهما كان نوعها يتعدى التعويض لأشخاص آخرين عن طريق المسؤولية المدنية.

3- مصلحة المحاسبة والمالية: من المهم أن تكون للمؤسسة مصلحة محاسبية لضبط حساباتها وضمان التوازن لها حيث أن محاسبة التامين هي محاسبة خاصة، لان معظم الحسابات التي تضبطها هي عبارة عن عمليات مالية وليس لديها ميزانية ومن مهامها: ضبط العمليات الحسابية اليومية والبنكية، إصدار الشيكات الخاصة بالتعويضات، تخصيص المدونات الكافية والضرورية لمواجهة الالتزامات الجارية، تسديد وتسوية المستحقات التي عليها.

المطلب الثالث: منتوجات الشركة الجزائرية للتأمين و إعادة التأمين CAAR.

إن أنواع منتوجات التامين المقدمة من طرف الشركة الجزائرية للتامين و إعادة التامين في تحسن

مستمر من خلال إدخال منتوجات تأمين جديدة موجهة لإرضاء عملائها بمردودية عالية، و على هذا نجد

منتوجاتها تتقسم إلى صنفين أساسيين هما(1):

أولا: التأمين على الحياة والأفراد.

إن الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين تقدم منتوجات متنوعة لتأمين الأفراد، حيث تم طرح العديد من المنتوجات الجديدة في السوق للسنوات الأخيرة و يتعلق الأمر بالمنتوجات التالية:

- -1 التقاعد المستقبلي: و يسمح هذا النوع من التأمين برأس مال يدفع كل مرة، و في المستقبل في حالة الوفاة يصبح رأس المال المجمع، إيرادات زمنية.
- 2- تأمين الأفراد في حالة الوفاة: و يتم فيها تعويض الشركاء في حالة الوفاة حتى تحافظ الشركة على بقائها.
- -3 تأمين سداد القرض الفردي: و يتعلق بضمان الحفاظ على الثروة أو الممتلكات الورثة في حالة وفاة المالك.
- 4- تأمين سداد القرض الجماعي: و يقوم هذا النوع من التأمين بتغطية ما تركه المالك في حالة وفاته حتى لا تضيع الشركة.
- 5- تأمين السفر الفردي: وهو عقد ضد الحوادث الجسدية أو الجسمانية للشخص أثناء السفر، أوالمساعدة على العلاج المجاني في الخارج عند المرض أثناء فترة السفر.

1 الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وكالة 219 حاسي مسعود، مصلحة المحاسبة والمالية، تحت إشراف رئيس المصلحة (بادو محمد السعيد).

- ثانيا: التأمين المتعدد الأخطار (الأضرار).
- 1 تأمين السيارات: وهذا النوع من التأمين يقدر ب: 75% من رقم الأعمال التقديري ويعتبر كمورد أساسى للوكالة، مما يدعم الخزينة العمومية بشكل مباشر.
 - 2- تامين الأخطار الصناعية والتجاربة.

هذا المنتوج موجه للمؤسسات الصناعية والتجارية، بالإضافة إلى المؤسسات الصغيرة والمتوسطة، والحرفيين، وأصحاب الوظائف الحرة، وهذا بهدف الحماية من الاخطار التالية:

(الحريق، الانفجارات، و الاخطار الملحقة بها، فيضانات، تأمين الهندسة و البناء).

3- التأمين على الاخطار البسيطة المدنية و الوظيفية:

أن منتوجات التأمين على الأضرار والمسؤولية موجه للأفراد والبيوت والتجار والحرفيين والمهن الحرة.

4- تأمين النقل:

ويشمل هذا التأمين النقل البحري، والنقل الجوي، والنقل البري، والنقل بالسكة الحديدية للبضائع.

76

¹ الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وكالة 219 حاسي مسعود، مصلحة المحاسبة والمالية، تحت إشراف رئيس المصلحة (بادو محمد السعيد).

المبحث الثاني: تسجيل العمليات المحاسبية على مستوى وكالة CAAR 219 حاسي مسعود.

سنتطرق من خلال هذا المبحث إلى بعض المعالجات المحاسبية في الشركة الجزائرية للتامين و إعادة التامين و التامين CAAR219 حاسي مسعود و ذلك بالتركيز على التسجيل المحاسبي لعملية تأمين السيارات، مع إجراء مقارنة بين النظام المحاسبي المالي SCF معايير المحاسبة الدولية IFRS4/IFRS17 المتعلقة بالتأمين و إعادة التامين.

المطلب الأول: التسجيل المحاسبي لعقد تامين السيارة.

عندما يرغب الشخص أن يأمن من خطر معين يتوجه إلى وكالة CAAR219 حاسي مسعود، أين يتم استقباله من طرف مصلحة الإنتاج، فمثلا في تأمين السيارة يتقدم شخص لطلب عقد التأمين، فإذا قبلت الوكالة أن تأمن ضمانه ضد الخطر المطلوب تحرر له وثيقة التأمين التي تحتوي على البيانات التالية⁽¹⁾:

- اسم المؤمن وعنوانه.
- الشيء المؤمن عليه.
- نوع الأخطار المضمونة.
- تاريخ سريان العقد وسريانه.
 - مبلغ القسط و الضمان.

¹ الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وكالة 219 حاسي مسعود، مصلحة المحاسبة والمالية، تحت إشراف رئيس المصلحة (بادو محمد السعيد).

و لتحرير هذا العقد يقدم الزبون الوثائق اللازمة، بطاقة رمادية للسيارة، رخصة السياقة، و بالإضافة الى هذا تتميز وكالة كار 219 حاسي مسعود بتقديم امتياز لعمال مجمع سوناطراك، والمتمثل في تخفيض في قيمة التامين على السيارات يقدر ب 85%، وهذا بفضل اتفاقية بين الشركتين (كار و سوناطراك)، بحيث تمنح شركة كار هذا الامتياز لمجمع سوناطراك وعماله، مقابل تامين جميع سيارات و مركبات مجمع سوناطراك، ولكي يستفيد عمال مجمع سوناطراك من هذا التخفيض يقوم العامل المقبل على تأمين سيارته لدى وكالة كار 219 حاسي مسعود بتقديم وثيقة تثبت عمله في مجمع سوناطراك.

(نسخة من شهادة العمل أو نسخة من كشف الأجر، أو نسخة من بطاقة العامل في مجمع سوناطراك). و بعد عملية الإطلاع على الوثائق و إدخال معلومات المؤمن له في برنامج التأمين الخاص بشركة كار على الحاسوب، وبعد عملية الترقيم يتم تكوين شهادة التأمين مصحوبة بوثيقة عقد التأمين المتضمنة للأخطار المؤمن عليها ومبلغ التأمين الذي يسدده المؤمن له، مع إرجاع الوثائق السابقة المقدمة من طرف المؤمن له.

تسجل هذه العقود المبرمة المختلفة على مستوى مصلحة الإنتاج يوميا في سجل واحد يسمى سجل المقبوضات، حيث يسجل فيه رقم وثيقة التأمين، و القسط، و نوعية القبض $^{(1)}$.

و القبض يمثل قسط التأمين و يكون نقدا أو عن طريق الشيك أو عن طريق الدفع الإلكتروني (TPE) و يتمثل في البلغ مترتب على المؤمن له تجاه شركة التأمين في مقابل تكلفة الخطر، و يحدد القسط بشكل عام عن طريق الإلتفافو هو يشتمل على جزئين.

- الجزء الأول: القسط الصافي و هو نسبة معينة و محددة، فمثلا في تأمين السيارات تحدد النسبة على حسب (الطاقة، النوعية، العمر الإفتراضي، مدة العقد)
 - الجزء الثاني: القسط الإجمالي وهو عبارة عن القسط الصافي+ المصاريف والأعباء التي تتحملها الوكالة والتي يتم تحصيلها من كل قسط.

القسط الإجمالي = القسط الصافي + الرسم على القيمة المضافة + FGA3%+TG+TD

تبدأ مهمة الحوادث عند التصريح بوقوع الحادث أو بوقوع حادث أو عند تلقي مراسلة من شركات تأمين أخرى تعلمهم بوقوع حادث يكون زبونها طرفا في الحادث و ذلك من أجل التسوية بين الشركتين.

• هناك حوادث عديدة مثلما ذكرنا سابقا حوادث مادية عند وقوع حادث سيارة مثلا، يتقدم المؤمن له إلى مصلحة الحوادث و يصرح بالحادث، تقوم مصلحة الحوادث بتحرير أربع نسخ (الأصلية للوكالة، نسخة للمديرية الجهوية، نسخة للخبير، نسخة للمؤمن له)(1).

1 الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وكالة 219 حاسي مسعود، مصلحة المحاسبة والمالية، تحت إشراف رئيس المصلحة (بادو محمد السعيد).

- و يحتوي تصريح الحادث على معلومات المؤمن له و عنوانه، رقم عقد التأمين، معلومات السيارة تاريخ السريان و إنقضاء عقد التأمين، رقم رخصة السياقة، و كذلك نفس الشي بالنسبة للطرف الثاني في الحادث إن وجد.
 - تقوم الوكالة بمراقبة كل المعلومات الموجودة بالتصريح، ليتم المصادقة عليها، وإرسال المؤمن له بنسخة من وثيقة التصريح بالحادث الى الخبير من أجل المعاينة وتحرير تقرير الخبرة.
 - و بعد معاينة الخبير و تحرير تقرير الخبرة، يمكن للمؤمن له أن يتقدم إلى الوكالة و يأخذ قيمة التعويض.
- في حالة لم يقبل المؤمن له قيمة التعويض يمكنه أن يقدم طعنه في مدة لا تتجاوز 03 اشهر من تاريخ إجراء الخبرة، و في هذه الحالة يتم تعيين خبير ثاني يعاين الحادث و يقوم بتقييم الأضرار و إعداد تقرير خبرة ثاني و في حالة عدم رضاء المؤمن له بمبلغ التعويض يمكن اللجوء إلى القضاء.
 - أما في حالة الحوادث الجسمانية يضاف إلى الملف شهادة طبيية شرعية بالإضافة إلى محضر الدرك الوطني أو الشرطة حسب أقليم وقوع الحادث⁽¹⁾.
 - بعد المرور بمرحلة التصريح بالحادث و معاينته تأتي مرحلة التعويض، حيث هناك عدة عوامل تأخذ بعين الاعتبار قبل التسديد كما أن كل ضمان يسدده من الأقساط الموجهة إليه تغطية الخسائر بسبب الحريق أو انكسار الزجاج.
- التعويض على أساس عنصر الضرر: حيث أن عملية حساب االتعويض في هذه الطريقة يأخذ فيها كقاعدة أساسية نوع الخطر المؤمن ضده و نوع العقد في حالة ماكان المؤمن له مسؤول عن الحادث فإنه يقبض قسط التأمين الخاص بأضرار التصادم فقط دون زيادة، بحيث تقوم الوكالة بتعويض الغير الذي وقع له الضرر.
 - أما في الحالة العكسية تقوم الوكالة بمراسلة المسؤول المدني للخصم الذي وقع له الحادث من أجل الحصول على تعويض إجمالي للضرر (1).

79

¹ الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وكالة 219 حاسي مسعود، مصلحة المحاسبة والمالية، تحت إشراف رئيس المصلحة (بادو محمد السعيد).

-1 تسجيل عمليات إنتاج (تأمين السيارة) $^{(1)}$:

تقدم العميل واحد من أجل عقد تأمين سيارة لمدة عام حيث كانت المعلومات كالتالي:

• أنظر الملحق: (1-2-3).

8831,59 = PRIME NETP.N

50,00 = ACC ملحقات

√ ضمان صندوق السيارات %31,85 = FGA 3

40,00 = TD حق الطابع √

√ الرسم على القيمة المضافة T.V.A على القيمة المضافة T.V.A

- و تتم المعالجة المحاسبية للقيد كما يلي:

		<u>"</u>		
المبلغ	المبلغ	2021/12/03	ح/دائن	ح/مدین
	11257,52	ح/ الزبائن (الزبون1)		4110
8831,59		ح/ التأمين على السيارات	700011121	
50,00		ح/ ملحقات	70031121	
40,00		ح/ حق الطابع TD	44271	
616,58		ح/ طوابع متغيرة TG	44272	
1687,50		ح/ الرسم على القيمة المضافة	445300	
31,85		ح/ صندوق ضمان السيارات	443110	
		التسجيل المحاسبي لعقد تأمين السيارة		

80

¹ من إعداد الطالبين وبالاعتماد على معطيات الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وكالة 219 حاسى مسعود.

- التسديد نقدا: حيث تتم المعالجة المحاسبية كالتالي⁽¹⁾.
 - القبض على مستوى الصندوق:

المبلغ	المبلغ	2021/12/03	ح/دائن	ح/مدین
	11257,52	ح/ الصندوق		5301
	11257,52	ح/ تحويلات مالية		581
11257,52		ح/ الصندوق	5301	
11257,52		ح/ الزبائن	4110	
		التسجيل المحاسبي للتسديد على مستوى		
		الصندوق نقدا		

- الدفع على مستوى حساب البنك للوكالة على مستوى البنك الوطني الجزائري BNA947: بعد استلام المبلغ من طرف المؤمن له يقوم مسؤول الصندوق بدفع و تحويل الأموال من مبالغ التأمين على مستوى البنك و ذلك بعد إتمام الفترة الصباحية ويكون التسجيل المحاسبي كما يلي:

المبلغ	المبلغ	2021/12/03	ح/مدین	ح/دائن
	11257,52	ح/ البنك		51221
11257,52		ح/تحويلات مالية	581	
		الدفع على مستوى الحساب البنكي للوكالة		
		لدى بنك BNA947 حاسي مسعود		

81

¹ من إعداد الطالبين وبالاعتماد على معطيات الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وكالة 219 حاسي مسعود.

-2 تسجيل عمليات الحادث $^{(1)}$:

حيث تعرض الزبون 1 لحادث مرور إلى حادث مرور 2022/05/15، و كانت المعلومات كالتالي:

مبلغ المؤونة المحدد: 37500,00 دج.

تقرير الخبير: 12000,000 دج.

أ- التصريح بالحادث: عند التصريح بالحادث الذي وقع للمؤمن له تقوم شركة التأمين بتكوين مؤونة بالمبلغ المحتمل للتعويض وذلك بالاستناد على وثيقة معاينة الحادث، وبكون تكوين المؤونة كما يلى:

المبلغ	المبلغ	2022/05/16	ح/دائن	ح/مدین
	37500,00	ح/ تكوين و تعديل المؤونة		6009
37500,00		ح/ خدمات و تكاليف للدفع	3060	
		يومية الحوادث		

ب- بعد تقرير الخبير: بعدها تنظر الوكالة إلى نتائج التقرير للخبير بعد المعاينة، أما تقرير الذي يظهر أن مبلغ المؤونة أكبر من مبلغ التقرير لذا تقوم بتخفيض المؤونة بمبلغ الفرق بينهما و تكون المعالجة المحاسبية كالتالي:

المبلغ	المبلغ	2022/05/16	ح/دائن	ح/ مدین
	25500,00	ح/خدمات و تكاليف للدفع		3060
25500,00		ح/ تكوين و تعديل مؤونة الحادث	6009	
		تخفيض مبلغ المؤونة		

¹ من إعداد الطالبين وبالاعتماد على معطيات الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وكالة 219 حاسي مسعود.

ج-دفع قيمة التعويض للزبون: تكون المعالجة المحاسبية عبر قيدين، القيد الأول تلغى فيه المؤونة المكونة أول مرة والقيد الثاني يثبت فيه المبلغ الذي دفع للمؤمن له⁽¹⁾.

المبلغ	المبلغ	2022/05/16	ح/دائن	ح/مدین
	37500,00	ح/ تكوين و تعديلمؤونات		6009
37500,00		ح/ خدمات و تكاليف للدفع	3060	
		إلغاء المؤونة المكونة		

المبلغ	المبلغ	2022/05/16	ح/دائن	ح/مدین
	11200,00	ح/ خدمات و تكاليف الدفع		3060
11200,00		ح/ البنك	51221	
		دفع قيمة التعويض للزبون		

• ميزانية الشركة الجزائرية للتأمين و إعادة التامين CAAR:

يتم تبويب عناصر الميزانية وفقا لمبدأ الاستمرارية و الاستحقاق.

• جدول حسابات النتائج في الشركة الجزائرية للتأمين و إعادة التامين CAAR: يكون جدول حسابات النتائج للسنة مالية معينة في المؤسسة كما هو مبين في الملحق رقم

¹ من إعداد الطالبين وبالاعتماد على معطيات الشركة الجزائرية للتأمين وإعادة التأمين وكالة 219 حاسى مسعود.

المطلب الثاني: المقارنة بين النظام المحاسبي المالي SCF ومعايير المحاسبة الدولية (IFRS4 ET IFRS17)

في مايلي نقدم لكم الجدول الموالي و الذي يبين مقارنة بين SCF و IFRS4/IFRS17:

,	یین مدرت بین ا		_ \ _ <u></u>
IFRS17	IFRS4	SCF	
طبقل لنموذج تقييم	وفقا للمعايير وجود	طبقا لما ورد في	قياس الإلتزامات
شفاف مؤسس على	تعديلات كاختبار كفاية	القوانين و التعليمات،	التأمينية
عدة مراحل أي يتم تقييم	الإلتزامو محاسبة الظل.	عدم وجود كفاية في	
الإلتزمات على أفضل		الالتزامات و محاسبة	
تقييم هامش المخاطر،		الظل.	
هامش متبقي.			
	اختبار انخفاض القيمة	تشكيل مؤونات مناسبة	أصول إعادة التأمين
إعادة	و إعترافبإنخفاض القيمة	للقيم المتوقعة غير قابلة	
تأمين على تخفيضها	كخسارة في قائمة الدخل	للتحصيل ويتم إثبات	
لتعكس القيمة الحالية		الفرق بين المبالغ	
المتوقعة للخسائر		المتوقع تحصيلها و	
الناجمة عن تخلف أو		القيمة الدفترية كعبء	
النزاعات المحتملة و		في حسابات النتائج	
يتم تسجيل هذا			
الإنخفاض في قائمة			
الدخل			
fett	1 1 2		3 "
	فصلها من العقد		
	الأساسي إذا تحققت	-	عقود التأمين
بالتأمين يجب أن	الشروط وقياسها بالقيمة	عقود التامين	
تفصل هذه المكونات	العادلة وعكس الفروقات		
على أنها عقود منفصلة	في قائمة الدخل		
إذا لم تكن ذات صلة			

	11:11	1 .11	
٠	الثائب	الفصيان	
•	رساحی	·	

بالتأمين يجب أن تفصل هذه المكونات و تعامل على أنها عقود منفصلة إذا لم تكن ذات صلة بتغطية تأمينية.			
تعالج كمشتق مالي	إمكانية الفصل إذا تحققت الشروط	,	مكونات الإيداع
الجنسيات بقياس عقود التأمين بإستمرار داخل المجموعة، مما يسهل مقارنة النتائج حسب المنطقة	تقوم بعض شركات المتعددة الجنسيات بتوحيد شركاتها التابعة لها باستخدام سياسات محاسبية مختلفة لنفس النوع من عقود التأمين المكتوبة في بلدان مختلفة.	توحيد و تجميع الحسابات بين الشركة الأم و الوكالات التابعة	تجميع عقود التأمين
	قدم بعض الشركات النقد أو الودائع المستلمة كإيرادات.	تعكس الإيرادات التغطية التأمينية	الإيراد

المصدر: من إعداد الطالبين اعتمادا على المرجع (طايب فاتح، محاسبة شركات التامين في ضل معايير المحاسبة الدولية دراسة حالة الشركة الجزائرية للتأمين CAAR 2012 ،مذكرة لنيل شهادة الماجيستير، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة بومرداس، الجزائر، 2015/2014 ، ص 166).

خلاصة الفصل:

من خلال دراستنا التطبيقية على مستوى شركة التأمين وإعادة التأمين CAAR219 حاسي مسعود والتي بينا من خلالها أهم التعاريف المتعلقة بالشركة محل الدراسة وهيكلها التنظيمي، كما تطرقن أيضا إلى مختلف التسجيلات المحاسبية التي تقوم بها شركات التأمين بصفة عامة وبعض التسجيلات المحاسبية التي تتم على مستوى الوكالة محل التربص، و من خلال كل ذلك يمكن القول أن شركات التأمين تطبيقها للنظام المحاسبي المالي لم يكن كاملا و كان جزئيا فقط، حيث لم تستطع وكالة كار 219 حاسي مسعود بإتباع كل طرق التقييم والتسجيل المحاسبي الت يجاء بها النظام المحاسبي المالي الجديد، حيث اقتصرت العمليات المحاسبية فقط في تسجيل عمليات الإنتاج والحوادث، كما انها لا تقوم بإعداد القوائم المالية، إن تطبيق هذا النظام كان شكليا أكثر منه مضمونا، حيث اقتصر على إعادة ترتيب عناصر القوائم المالية و تغيير اسماءها وارقام حساباتها، كما أنه لم يطابق المعايير الدولية للإبلاغ المالي.

الخاتمة

في ختام هذا البحث بشقيه النظري والتطبيقي الذي تطرقنا فيه إلى محاسبة عقود التامين وفق النظام المحاسبي المالي في شركات التأمين الجزائرية، وذلك لإجابة على الإشكالية المطروحة في بداية هذا البحث حيث تمت المعالجة المحاسبية لهذا الموضوع في فصلين مع دراسة ميدانية، وانطلاقا من الفرضيات والأسئلة الفرعية المطروحة المشار إليها سابقا في المقدمة .من هذا المنطق يمكن القول أن التأمين أصبح ضرورة حتمية في وقتنا الحالي كونه الوسيلة المثلى لحماية الأفراد من الأخطار المستقبلية، والتطور الذي شهده هذا القطاع أدى إلى ظهور شركات للتأمين وهي كغيرها من الشركات تحتاج إلى التنظيم الإداري الذي يعتبر المحرك الأساسي فيه النظام المحاسبي، فشركات التأمين واحدة من الشركات التي تقوم بالمعالجة المحاسبية لجميع العمليات المتعلقة بنشاطها فهي لا تختلف عن المحاسبة العامة بل تستمد أساسها منها. ومن هنا يمكننا استخلاص النتائج التالية:

◄ أولا -اختبار الفرضيات .

بعد أن استعرضنا مختلف جوانب الموضوع، توصلنا أثناء الاختبار إلى النتائج التالية:

- 4- بخصوص الفرضية الأولى التي تنص على انه يوجداختلاف بين النظام المحاسبي المالي الجديد في شركات التامين عن النظام القديم، حيث تم إثبات صحة هذه الفرضية، فشركات التأمين هي مؤسسة عادية تتبع قواعدها النظام المحاسبي المالي غير أن الاختلاف بشكل قليل بالنسبة للشركات الأخرى فيما يتعلق ببعض قواعد النظام المحاسبي وذلك نظرا لاختلاف طبيعة نشاطها.
- 5- الفرضية الثانية فهي تنص على أنه لا يوجد اختلاف بين إعداد القوائم المالية في شركات التامين مقارنة بالمنشآت الأخرى، وذلك في كيفية إعداد جدول حسابات النتائج والميزانية.
- 6- تأكدنا من صحة الفرضية الثالثة يعمل النظام المحاسبي المالي في شركات التأمين على توفير البيانات والمعلومات التي تساعد المستويات الإدارية المختلفة في تقييم نتائج تطبيق السياسات المختلفة،بحيثتقوم شركة التأمين بمعالجة العقود على مستوى يومية الإنتاج، ومعالجة تعويض عن الخطر والطعون في يومية الحوادث.

◄ ثانيا: النتائج المتوصل إليها.

- الهدف من التأمين هو مواجهة الأخطار المحتمل حدوثها سواء لحيات الأفراد أو ممتلكاتهم .

- إعادة التأمين هو وسيلة تلجأ إليها الشركة من اجل تدارك قسط التأمين الذي يفوق طاقتها .
- يتميز قطاع التأمين بعدة خصائص عن باقي الأنشطة والقطاعات أي أن هناك حسابات خاصة بهذا القطاع وذلك على كافة عقود التأمين واعادة التأمين التي تقوم بها شركات التأمين الجزائرية.
- ينطبق المعيار الدولي للإبلاغ المالي رقم IFRS4 الشركة بإصدارها أو التي تحوزها، باستثناء عقود معينة تخضع لمعايير أخرى.
- تتنوع عقود التأمين المقدمة من طرف الشركات وذلك حسب المنتجات المقدمة في كل شركة.
 - المحاسبة في شركات التأمين هي فرع من فروع المحاسبة الخاصة.
- تقوم وكالة التأمين بعمليات المعالجة المحاسبية على مستوى مصلحة المحاسبة وذلك بتحويل العمليات التي تقوم بها كل مصلحة (الإنتاج-الحوادث-التعويض) .
- إن الوكالة لا تقوم بإعداد القوائم المالية الختامية بل تتولى هذه المهمة المديرية العامة لهذه الوكالة.
- يسمح تطبيق معايير المحاسبية الدولية في شركات التأمين بتوفير معلومات مالية وشفافة وموثقة ومعبرة فعلا عن الوضعية المالية، والإفصاح عن الحد الأدنى للمعلومات الضرورية التي تفيد جميع الأطراف.

ثالثا: التوصيات.

على ضوء النتائج المتوصل إليها يمكن تقديم التوصيات التالية:

- ضرورة نشر الوعي التأميني في الوسط الاجتماعي فالكثير من الأشخاص يجهلون أهمية التأمين في الحياة اليومية.
- التوصية باعتماد المعيار الدولي للإبلاغ المالي IFRS4 والتفسيرات والمعايير ذات العلاقة لتحقيق الاستفادة القصوي من هذه المعايير.
- تأسيس مجلس للمعايير المحاسبية في الجزائر يتولى مراجعة النظام المحاسبي المالي المعتمد ومحاولة التوافق مع المعايير قدر الإمكان.

- تنظيم العديد من الملتقيات من اجل توضيح طرق تطبيق المعايير في شركات التأمين

> رابعا: أفاق الدراسة.

على ضوء معالجتنا للموضوع وبالإضافة إلى ما توصلنا إليه من نتائج يمكن اقتراح بعض المواضيع التي نراها جديرة بالبحث مستقبلا والتي تكمل بحثنا هذا ألا وهي:

- اثار تطبيق المعايير المحاسبية الدولية على شركات التأمين.
- تطوير نظم الرقابة الداخلية كأداة لضبط العمليات المحاسبية والمالية في شركات التامين.
 - مدى التزام شركات التأمين بمعايير المحاسبة الدولية.
 - أثر تطبيق المعيار المحاسبي الدولي للإبلاغ المالي 17 على عقود التأمين.

المصادر و المر اجع

قائمة المراجع:

قائمة المراجع باللغة العربية:

أولا: القوانين والمراسيم.

- *المادة 7 من قانون (06-04) المتعلق بالتأمينات.
 - *المادة 623 من القانون المدنى الجزائري.
- *وزارة المالية، CNC، القرار رقم 89، الجزائر، سنة 2011.
- *القرار المؤرخ في 26 يوليو 2008، يحدد قواعد التقييم و المحاسبة و محتوى الكشوف المالية و كذا مدونة الحسابات و قواعد سيرها.
- *وزارة المالية، المجلس الوطني للمحاسبة، الأمر رقم 89، المحدد لقواعد الحسابات وعرض القوائم المالية لمؤسسات التأمين وإعادة التأمين.
- *المادة 619، من قانون رقم (05-10)، المؤرخ في: 20-06-2005، المعدل والمتمم للأمر رقم (75-58)، المؤرخ في 26 سبتمبر 1975، و المتضمن القانون المدني المعدل و المتمم، الجريدة الرسمية عدد 44، الصادرة بتاريخ 26 جوان 2005.
- * وزارة المالية، القانون رقم 11/07 المتضمن النظام المحاسبي المالي، الجريدة الرسمية رقم 74 الصادرة بتاريخ 25 نوفمبر 2007، الجزائر.
- * الجريدة الرسمية عدد 74، القانون رقم 11/07 المتضمن النظام المحاسبي المالي، المادة 03، الجزائر، 2007.

ثانيا: الكتب.

- 1. إبراهيم أبو النجا، الأحكام العامة لقانون التأمين الجديد، الجزء الأول، دار النشر دم ج، 1989.
- 2. أقاسم نوال، دور نشاط التأمين في التنمية الاقتصادية دراسة حالة الجزائر، ماجيستر، جامعة لجزائر، 2001.
 - * زيد منير عبود، إدارة التامين و المخاطر، دار الكنوز للمعرفة للنشر و التوزيع، عمان، 2006.
 - * عبد العزيز فهمي هيكل، مبادئ التامين، الدار الجامعية للنشر و التوزيع، الإسكندرية، 1985.
- * عبد الهادي السيد محمد تقي الحكيم، عقد التأمين حقيقة ومشروعية، منشورات الحلبي الحقوقية، الطبعة الأولى، الأردن، 2008.
- * عيد أحمد أبو بكر، وليد إسماعيل سيفو، إدارة الخطر و التامين، دار اليازوري العلمية للنشر و التوزيع، عمان، 2009.
 - * محمد رفيق المصري، التأمين و إدارة الخطر، دار وهران للنشر و التوزيع، الأردن، 2008.

قائمة المراجع والمصادر

- * يحياوي سفيان، نظام المحاسبة و طبيعة العمل المالي و المحاسبي في شركات التأمين، مذكرة ماستر تخصص محاسبة وتدقيق، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة البويرة، 2014-2015.
 - *إبراهيم على إبراهيم عبد ربه، التأمين والرباضيات، الدار الجامعية، الإسكندرية، 2003.
- *خلفوني ياسمين، التأمين وإعادة التأمين دراسة حالة الشركة للتأمينات وكالة الحراش، مذكرة لنيل شهادة مهندس دولة في التخطيط والإحصاء، المعهد الوطني للتخطيط والإحصاء، بن عكنون، 2008.
- *عز الدين فلاح، التأمين مبادئه و أنواعه، دار أسامة للنشر و التوزيع، الطبعة الأولى، الأردن، 2008.
- *محمد حسين منصور، مبادئ قانون التأمين، الدار الجامعية الجديدة للنشر و التوزيع، القاهرة، 2000.
- *معراج جديدي، محاضرات في قانون التأمين الجزائري، ديوان المطبوعات الجامعية، الطبعة الثانية، الجزائر، 2007.
- * رمضان أبو السعود، أصول التأمين، دار المطبوعات الجامعية، الطبعة الثانية، الإسكندرية، مصر، 2000.
- * ثناء محمد طعيمه، محاسبة شركات التأمين الإطار النظري والتطبيق العملي، ايتراك للطباعة والنشر والتوزيع، 2002.
 - * احمد صلاح عطية، محاسبة شركات التأمين، جامعة الزقازيق، الدار الجامعية، 2003.
- * حسام عبد الله أبو خضرة، حسن سمير عتيش، نظم المعلومات المحاسبية، مكتبة المجتمع العربي للنشر والتوزيع، عمان، الأردن، 2003.
- *محمو د محمو د السجاعي ،المحاسبة في منشآت التأمين في ضوء المعايير المحاسبية لشركات التأمين جامعة المنصورة، المكتبة العصرية، 2006.
- * محمو د محمو د السجاعي، المحاسبة في شركات التأمين والبنوك التجارية، جامعة المنصورة، المكتبة العصرية، 2007.
- * جمال لعشيشي، محاسبة المؤسسة و الجباية وفق النظام المحاسبي المالي"، الصفحات الزرقاء، الجزائر، 2011.
- * شعيب شنوف، محاسبة المؤسسة طبقا للمعايير المحاسبية الدولية IAS/IFRS, ج1، مكتبة الشركة الجزائرية بوداود، الجزائر، 2008.

ثالثا: المذكرات والرسائل الجامعية.

- * بورويسة سعاد، أثر تطبيق معايير المحاسبة الدولية في المؤسسة الاقتصادية، دراسة حالة عينة من المؤسسات الاقتصادية بولاية قسنطينة، مذكرة ماجيستر، كلية العلوم الاقتصادية و علو م التسيير، الجزائر، 2010.
- * زلاق حليمة، مداس فريال، محاسبة عقود التأمين وفق النظام المحاسبي المالي والمعايير الدولية للإبلاغ المالي، مذكرة ماستر تخصص محاسبة و جباية معمقة، كلية العلوم الاقتصادية و التجارية و علوم التسيير، جامعة برج بوعربريج، 2019–2020.
- * صبيحي نوال، الإفصاح المحاسبي في ظل معايير المحاسبة الدولية (IAS/IFRS)، و أثره على جودة المعلومة، مذكرة الماجيستر، كلية العلوم الاقتصادية و التجارية و علوم التسيير، جامعة الجزائر 3، 2011.
- * طايب فاتح، محاسبة شركات التامين في ضل معايير المحاسبة الدولية دراسة حالة الشركة الجزائرية للتأمين CAAR 2012 ،مذكرة لنيل شهادة الماجيستير، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة بومرداس، الجزائر، 2015/2014.
- * طبايبية سليمة، دور محاسبة شركات التأمين في اتخاذ القرارات وفق معايير الإبلاغ المالي الدولية دراسة حالة: الشركات الجزائرية للتأمين، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلومالتسيير، جامعة سطيف 1، 2014-2013.
- *قوادري محمد، قياس بنود القوائم المالية وفق معايير المحاسبة الدولية، مذكرة ماجيستير تخص محاسبة و تدقيق، كلية العلوم الاقتصادية و علوم التسيير، جامعة سعد دحلب، البليدة، جويلية 2010.
- * وانيس لحسن، محاسبة عقود التأمين في الجزائر وفق النظام المحاسبي المالي، مذكرة ماستر تخصص محاسبة، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة بسكرة، 2018-2019.
- * يحياوي سفيان، نظام المحاسبة وطبيعة العمل المالي والمحاسبي في شركات التأمين، مذكرة ماستر تخصص محاسبة وتدقيق، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة البويرة، 2014-2015.
- *عيساوي سعيدة، أثر تطبيق النظام المحاسبي المالي على شركات التأمين، مذكرة ماستر تخصص دراسات محاسبية وجبائيه معمقة، كلية العلوم الاقتصادية والتجارية وعلوم التسيير، جامعة ورقلة، 2011.
- *نور الدين بعيليش، التنظيم المحاسبي في مؤسسات التأمين، مذكرة ماستر تخصص دراسات محاسبية و جبائية، كلية العلوم الاقتصادية و التجارية و علوم التسيير، جامعة ورقلة، 2011/2010.

رابعا: الندوات والملتقيات.

*او سرير منور، مجبر محمد، أثر تطبيق ن،م،م، الجديد على عرض القوائم المالية "حالة جدول النتائج"، الملتقى الدولي الأول حول النظام المحاسبي المالي الجديد في ظل معايير، 18 جانفي 2010، ص4، المحاسبة الدولية، المركز الجامعي بالوادي.

* نبيل بوفليح، سحنون بونعجة، محاسبة شركات التأمين من منظور معايير المحاسبة الدولية، الصناعة التأمينية، الواقع العملي و آفاق التطوير، تجارب الدول، جامعة حسيبة بن بوعلي بالشلف، 04/03 ديسمبر 2012.

*بودلال علي، مكيوي المولودة لمريني سمية، واقع تطبيق النظام المحاسبي المالي الجزائري، ملتقى دولي حول النظام المحاسبي المالي في مواجهة المعايير الدولية للمحاسبة (IFRS-IAS) و المعايير الدولية للمراجعة (IAS)، التحدي، جامعة البليدة، الجزائر، يومى 13 و 14 ديسمبر، 2011

قائمة المراجع باللغة الأجنبية:

أولا: القوانين والمراسيم.

*Ministre de finances, CNC, Avis n° 89 portant plan et règles de fonctionnement des comptes et présentations des états financiers des entités d'assurances et ou de réassurances, Alger 2011.

ثانيا:المذكرات والرسائل الجامعية.

* KERVAZO Valérie, IFRS : principes et valorisation en Epargne, Mémoire d'Actuariat présenté en Novembre 2009, devant l'Université Paris Dauphine et l'Institut des Actuaires, UNIVERSITE PARIS, DAUPHINE.

ثالثا: الندوات والملتقيات.

* Arif salah-Eddine, Djafri Omar, Au-delà d'un simple changement d'une nomenclature comptable : La mise en œuvre du système comptable financier algérien, Séminaire international sur le système comptable financier face aux normes comptable internationales (IAS/IDFRS) et aux nomes d'audit internationales (IAS) : Le défi, Univ-Saad Dahlab-Blida, 13 et 14 Décembre 2011.

رابعا: المواقع إلكترونية.

*www.caar.dz,Compagnie Algérienne d'Assurance et de Réassurance, DECOUVREZ LA CAAR, Le : 15/05/2022.

الملاحق

	**	~1	الم
ĺ	حو	الر.	الم

الملحق رقم (1): الميزانية (قائمة المركز المالي) حصيلة المنة المالية المقفلة في

مالي N إهنالاك صافى N ما	الأصل المالي ملاحظة أج
	الحسول غير معاويه
	فارق من الافساء- انستوح الإجابي أو السباسي
	أنحول ثابتة مصوية
	العمول ثابتة ميسد
	قراضي
	-ن
	أصول ثانه ماوية أحرى
	أصول ثابته فمموح المتبارها
	أصول ثابته الحاري إتحارها
	أصول ثابة مالية
	استدات موضوغة موضوع معادلة
	مساهمات أحرى وحسانات دالبة ملحقة أعرى
1 1 1	سداب أحرى منته
	قروص وأصول ماليه أحزى عبر حاربة
	صرائب ملوحلة عن الأصل
	محموع الأصل غير الجاري
	أصول جارية
	مإوباب فنية لعمليات التأمين
	حصة التامين الإفتراضي المستنادة
	حصة إعادة الثامين المستمدة
	حسايات دالبة واستحدامات ثماثلة
	للتنازل، المؤمنون، وسطاء التأمين المدينون
	صرائب وما شادها
	مسابات دائنة أحرى واستحدامات الاللة
	لوحودات ومشاهها
1 1 1	وموال الموظعة والأصول المالية الحاربة الاعرى
	(i) 1 4 (i) 2 (i) 2 (i) 2 (i) 3 (i) 4 (i)
	جموع الأصول الجارية

حصيلة السنة المالية المقفلة في

الخصوم المالية	ملاحظة	إجمالي N	إهتلاك الرصيد	صافی N	صافح 1-1
رؤوس الأموال الخاصة					
رأس المال تم إصداره					-
رأس المال مكتتب تحير مدفوع					
علاوة واحتياطات (احتياطات مديحة)					
فوارق إعادة التقييم				. 1	1.
فارق لمعادلة					
النتيحة الصافية (نتيحة صافية حصة المحمع)					
رؤوس أموال خاصة أخرى /الترحيل من جديد					
حصة الشركة المدمجة					
حصة ذوي الأقلية					
المجموع					
الخصوم غير الجارية					
قروض وديون مالية	1		- 1		
ضراك (مؤحلة ومرصود لها)				į.	
ديون أخرى غير حارية					1
مؤونات تقنية					
مؤونات ومنتحات ثابتة مسبقا	İ				
مجموع الخصوم غير الجارية2					
الخصوم الجارية					1
أموال أو قيم مستلمة من إعادة التأمين				_	1
مؤونات فنية لعمليات التأمين					
عمليات مباشرة					
الموافقات					
ديون وموارد وحسابات ملحقة					
المتنازل له والحسابات الملحقة					

مؤمنين، وسطاء التأمين دالنون	
صوالب	
ديون أحرى	
خزينة سلية	
مجموع الخصوم الجارية 3	
جمرع عام للخصوم	

المصدر: وزارة المالية، CNC، القرار رقم 89، الجزائر، سنة 2011، ص78.

الملحق رقم (2): جدول حسابات النتائج.

البيان	ملاحظة	السنة المالية	السنة المالية	September 1
أفساط مكانية على العمليات الماشرة	(A) " (E)		A see a large left on	ZEVE !
الأساط مقبولة		ATTER AS		
الساط مكبية مؤجلة	A 100 PM	100		
اقساط مقبولة موحلة	Y-1		y's selien years	
أقساط مقبولة مؤجلة				7 25
أفساط مكية للسة	4			- 11
مدمات) مطالبات (على العمليات المباشرة حدمات) مطالبات (بالموافقة		1		
خدمات) مطالبات (السنة				- 200
مسولات مقبولة لإعادة التامين				
عدولات مدفوعة لإعادة التأمين				(C)
عمولات إعادة التأمين				
عسولات مدفوعة				
إعانات الاستغلال لنشاط التأمين			3	1
1-هامش التأمين الصافي				
الخدمات والاستهلاك الأسرى				4
أعباه المستحدمين				1
الضرائب والرسوم والمدفوعات المسائلة				
الإنتاج للثبت				
المنتوحات التشغيلية الأعرى				
مخصصات الاهتلاك، المؤونات وحسائر القيمة				
الاسترحاعات عن حسائر القيسة والمؤونات				
2-النتيجة التشغيلية				
المنتوجات المالية				1
الأعباء المالية				
3-النتيجة المالية				
النتيجة العادية قبل الضريبة2				
الضرائب الواحب دفعها عن النتائج العادية				
المضرائب المؤجلة) تغيرات (حول النتائج العادية				
بحموع منتجات الأنشطة العادية				

		بحموع أعباء الأنشطة العادية
		النتيجة الصافية للأنشطة العادية
	(0)	العناص غير العادية -المنتجات) يطلب بيا
		6-السيجة غير العادية
		7-النتيجة الصافية للسنة المالية
		حصة الشركات الموضوعة موضع المعادلة في النبحة
		الصافية
		منها إحصة ذوي الأقلية

المصدر: القرار المؤرخ في 26 يوليو 2008، يحدد قواعد التقييم و المحاسبة و محتوى الكشوف المالية و كذا مدونة الحسابات و قواعد سيرها، ص30.

الملحق رقم (03): جدول تدفقات الخزينة.

الطريقة المباشرة.

البيان	ملاحظة	السنة المالية ١٧	السنة المالية 1-N
تدفقات أموال الخزينة المتأتبة من الأنشطة التشغيلية			143
التحصيلات المقبوصة عن بشاط التأمين وإعادة التأمين			
اسالع المدفوعة للموردين والمستحدمين			
المبالغ المدفوعة للدولة والهيئات المحتلفة	1		- 1
الفوائد والمصاويف المالية الأسرى المدفوعة	1		
تدفقات الخزينة قبل العناصر غير العادية(الاستثنائية)			
تدفقان أموال الحزينة المرتبطة بالعناصر غير العادية.			
صافى تدفقات الخزينة المتأتية من الأنشطة التشغيلية(أ)			
تدفقات الخزينة المتأتية من أنشطة الاستثمار			
المسحوبات عن اقتناه تثبيتات عينية أو معنوية			
المسحومات عن عمليات التنازل عن تثبيتات مالية			- 1
الفوائد التي تم تحصيلها عن الت وصيفات التالية			1
الحصص والأقساط المقبوضة من النتالج المستلمة			
صافى تدفقات الخزينة المتأتية من أنشطة الاستثمار (ب)			
تدفقات الخزينة المتأتية من أنشطة التمويل			
لتحصيلات النتيحة عن إصدار الأسهم			
لحصص وغيرها من التعويضات الني تم القيام محا			
تحصرالات المتأتية من القروض			887
سديدات القروض أو الديون الأخرى المماثلة			
افي تدفقات الخزينة المتأتية من أنشطة التمويل (ج)			
ير تغيرات سعر الصرف على السيولات			
ر الحزينة للفترة (أ، ب، ح)			
ال الخزينة ومعادلا تحاعند افتتاح السنة المالية			
ل الخزينة ومعادلاتما عند إقفال السنة المالية	l ve meene te		
ل تغير الخزينة خلال الفترة			
ارنة مع النتيجة المحاسية			

المصدر: وزارة المالية، المجلس الوطني للمحاسبة، الأمر رقم 89، المحدد لقواعد الحسابات وعرض القوائم المالية لمؤسسات التأمين وإعادة التأمين

جدول تدفقات الخزينة.

الطريقة الغير مباشرة

سنة المالية ا	ملاحظة ال	نايان
		تدفقات أموال الخزينة المتأتية من الأنشطة التشغيلية
5 G		صالي سحه السنة الثالية
		الصحيحات(سويات) ل
		الاهملاكات والمؤونات
		تغو النبوائب المؤخلة
		انعبر المدونات التقنية والحوادث والإشتراكات)
	1 1	العبر الحقوق أ المستأمن، وسطاء النامين والمتناولين
		تغير الدبون / المستأمن، ومنطاء التأمين والمتنازلين
		نفص أو زبادة قيمة النتازل الصافية من الضوائب
		تدفقات الخزينة الناجمة عن النشاط (أ)
		تدفقات الخزينة المتأتية من عمليات الاستثمار
		مسحوبات من اقتناء تثبيتات
	1	تحصيلات التنازل عن التثبيتات
		تأثير تغيرات محيط الإدماج(التحميع) [1]
		تدفقات الخزينة المرتبطة بعمليات الاستثمار (ب)
		ندفقات الخزينة المتأتبة من عمليات التمويل
		لحصص المدفوعة للمساهمين
		بادة رأس المال التقدي
		سدار قروض
		بديد فروطن
		فقات الخزينة المرتبطة بعمليات التمويل (ج)
		ر الخزينة للفترة (ا+ب+ج)
		ينة ومعادلاتحا عند افتتاح السنة المالية
		نة ومعادلاتما عند إقفال السنة للالية
		تغيرات سعر المعاملات الأجنبية

المصدر: وزارة المالية، المجلس الوطني للمحاسبة، الأمر رقم 89، المحدد لقواعد الحسابات وعرض القوائم المالية لمؤسسات التأمين وإعادة التأمين.

الملحق رقم (04): جدول تغير الأموال الخاصة.

اليان	ملاحظة	راسمال الشركة	علاوات الإصدار	فارق التقييم	فرق إعادة التقييم	الاحتياطات والنتيجة
الرصيد في 31 ديسمبرN-2						
التعيرات في السياسة المحاسبية						
تصحيح الأخطاء الهامة						8
إعادة تقبيم التثبيتات						
الأرباح أو الخسائر غير مدرحة في						
الحسابات في حساب النتائج						
الحصص المدفوعة						
زيادة رأس الحال						
صافي نتبحة السنة المالية						
لرصيد في 31 ديسمبر N−1						
تغيرات في السباسة المحاسبية						
سحبح الأحتفاء الحامة		•				
بادة تمييم التثبيتات						
رباح أو الخسائر غير المدرجة في						
سابات في حساب النتائج			2			
صص المدفوعة						
رة رأس المال						
في نتيجة السنة المالبة						
سيد في 31 ديسمبرN						

المصدر: وزارة المالية، المجلس الوطني للمحاسبة، الأمر رقم 89، المحدد لقواعد الحسابات وعرض القوائم المالية لمؤسسات التأمين وإعادة التأمين.

الملحق رقم (05): قسيمة تعويض أضرار الحادث.

QUITTANCE DE REGLEMENT

		Ref	erences		
N * Réglement	219 / 2022050053	Du	19/05/2022		
N * Dossier Sinistre	240 2022 44022		istre		
N Dossier Sinistre	219 - 2022 - 110220	E-1000	15/05/2022		
Unité	200 ALGER II	CHERAGA	-		
Agence	219 HASSI ME	SSAOUD			
Souscripteur	BADDOU MOHAMED	SAID			
Police	219 1100033	602			
Produit	1121 RC & Dom	mages -Particulier	5		
Date d'effet	03/12/2021	Date d'échéance :	02/12/2022	Contrat Ferme	
Montant TVA	0,00	Règl	Montant Réglemen		11.200,00
Montant Franchise	0,00		Réglement Total		11,200,00
Montant Vetuste	0,00		Mode de payemen	Α .	

Nous, BADDOU reconnaissons avoir reçu de la Compagnie Algérienne d'Assurance et de Réassurance la somme de (11.200,00 DA) Onze Mille Deux Cents DA sur

Dommages avec/sans collisions Indemnite DASC 11.200,00
Fait & HASSI MESSAOUD, to 23/05/2022

المصدر: الشركة الجزائرية للتأمين و إعادة التأمين وكالة حاسي مسعود CAAR219.

الملحق رقم (06): كشف أتعاب الخبير.

KAIDI Abdelhakin

Matricule Fiscale 1969-05010713348.

Article n" : 30010151765

N° de Compte Bonceire n° .00300943009328300066.

BADR Agence de OUARGLA

Agence / Client

Ordre de service Nº

Affaire: N° Sinistre

N° du PV Montant des Dommages

BADDOU MED SAID

/2022 B234/2022

12 000,00

8234/2022

NOTE D'HONORAIRES

Code:

219 HMD

II" de Police :

219/1100033602

fiers:

Date du Sinistre : 15/05/2022

Nom de l'expert : KAIDI ABDELHAKIM

LIBELLE	NOMBRE	PRIX UNITAIRE	MONTANT HORS TAXE (DA)
HONORAIRES			1 027,50
FRAIS DE DOSSIER	May	ens propre	150,00
DOCUMENTS PHOTOGRAPHIQUES	5	40,00	200,00
FRAIS DE DEPLACEMENT			
FRAIS DE VACATION			5
2 (20 cm	MONTAN	TH TI	1 377,50
	TVA 19	%	195,23
	MONTAN	NT A PAYER	1 572,73

La présente note d'honoraires est arrêtées à la somme de :

mille cinq cent soixante-douze Dinars soixante-douze Centimes

Fait à: OUARGLA

le: 15/05/2022

المصدر: الشركة الجزائرية للتأمين و إعادة التأمين وكالة حاسى مسعود CAAR219.

الملحق رقم (06): وثيقة المعاينة الودية للحوادث

الوجه الاول

egats matériels autres qu'aux vé		الكنان بالضبط: الخصائر المادية اللاحقة يغير السيارتين ١ ر ب
émoins : Noms et adresse s'il s'a réciser duquet : A ou B	رين في إحدى السيارتين	الشهود ، الإسم والعنوان وإذا تعلق الأمر بمسافر بدت العما أن أد م
سبارة ا Vehicule A	Matter tree accept to be a	سیارت ب Véhicule B
Macule: A & WA GITT SYN	المسلمام من الخلف وكان يسير في Hourlat à l'amère, en roulant المراكب وكان يسير في الاحداد المراكبة وعلى نفس الصف	السيارة:
demonth 01095/M7/30	تا پسیر فی نفس الانجاد و علی صف کا All Roules dam le mône sons کا پسیر فی نفس الانجاد و علی صف کا در الله الله الله کا الله ک	رقم السجول أن المراجع ا المراجع المراجع
Section 1995	2) يسيـر في الجهة الماكسة 3) Roulait en sens inverse	
BADDOU.	4) Provensit d'une chaussée différente الله من طريق مختلف (4	الله (انظر شهادة التأمين) ، الله
MED SAID	5) Vensil de droite (dons un carrelour) (قائما من اليعين تداخل مفترق)] :f:
H .116/	(i) Surguagesi sur une piece إلا داخلا في سلحة ذات الجاء دائري A sons giratois	شرک افاسن
DATE OF 1/2 1/2 1/2 1/2 1/2 1/2 1/2 1/2 1/2 1/2	7) Roulait sur une piece è sens الإستثرا في سلحة ذات الجاء دائري gratice	رقم وأحد التأمين شيادة أساسة من الي الي الركالة أ
HMS 219	B) En stationnement الله في حسالة وقدوف	السائيق (انظر رخصة السيالة)
m BADPOU	9) Quitait un stationnement	III.
MEP SAID	11) Recuber 11)	المتوان: ﴿
H W/ 93/080/30		رقم رفضه المحالة . السلطة المس المواد والإما من طوف والإما
ta witaya oo : M	ال تحاوز غير قانون الموثق الم	
regarde A1 A 8 C D E F	15) Vireit à croite المين الم	(اشد المسكند في دائد/د)
	ا 16) Virait à gauche اليسار 16) Virait à gauche	1 2
quer par une féche le point de choc initia	17) Sengagoal dans un parking. أم يختل في موقف عمومي، في صحل un liou privé, un chemo de lotte عمومي، في طريق غير معيدة	بيدوا بواسطة سيم م نشلة الإم كدام الاولية
	18) Sortal d'un proking, d'un leu مرفق عنومي، من محل piné, d'un chessan de lette	
新日日	19] Empletati sur la partio de la المتعدد جبراء الطريق المخمسين (19 chaussión réservito à la cinculation الإنجاء المحاكس في السيس	
Y L	20] Roulai en sers intertit يسينو في الجناه معشوع	
its apparents	21) Inobservation d'un signal de prionité الريمشرم علاصة الإسبقية [1]	
The second secon	22) Faisait un demi-tour دورة 22) Faisait un demi-tour	فقسائس فواضعة
LELG AR IDBOIT	23) Ouvrait une portière بناب سيارتــه (2)	
evators	المتي جعلت فيها علامة [1] Indiquer le nombre de cases ستوجعلت فيها علامة [1] ســــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
	مخطط الحالث Croquis de l'accident	مالمقلان

المصدر: الشركة الجزائرية للتأمين و إعادة التأمين وكالة حاسي مسعود CAAR219.

وثيقة المعاينة الودية للحوادث الوجه الثاني

PECLARATION : a remote per Tension et a transi- tors à son assister - bars for citys years air cap d	الومن التي 2 الله في الله موقة المسارة (المسر 2012 Ded 3507 المسر 10 med 3507
Nom de l'assuré	BADDOUME D SAID
PreAssistin	THOS 73 . 64. AL. Mahala
Plan Til	San
Beigner ins withouts per	[CAMA SAM]
A et B sontementent ou vocte ples Signeer	251,
- Frank day voes	(i,i) 3000
- Leur product du moment du mon	idade imanistic nemasi plici (Smalls)n
TEL POLICE AS HOUSE IS ONLY	LAROVE 1 1
A A A ST Index Section	LA MONE IT
MA. CON QUANDOS	SUIS SORVI CT OF LAIT ROUVER EN
A I-il ote otabili	ر حسرر :
o procho vertal de sendamene 1	ر من طرف الدوان الوطني (Non 3 نصد Dul
rapport de police Y	Dut see Non Y
cui Brigade ou commissarier	لة الإبحاب عرع أو معافظة الشرطة المنصة :
Conducteur du véhicule assuré	الله الله الله الله الله الله الله الله
still le conducteur habituel du véhicule ?	Dist sea Non Y Italy Non Y Out sea Non Y Non Non Y Non Non Y Non
page for national enters a seattle 4:	S D VAN A NEW AND A D
one de unicamos	10/12/1986
Véhicule assuré : leu habitue du garage	چارة المؤمضة : " " " " " " " " " " " " " " " " " "
uel est le motif du déplacement 9.	سب النظل إذا في و أواره
ypertuse des dégata. Qarage ou le versione sera y	الفياش : ابن ممان معاينة السيارة
mand ?	verituellement telephoner à : الماجة إحظوا :
1	verituellement telephoner à : عدد العاجية إمتهوا :
uand?	ventuellement Miephorier à 1945 1970 فـ سرفت: يبنوا الرقة في سأسلة المستق
uand ?	ventuellement Miephorier à 1945 1970 فـ سرفت: يبنوا الرقة في سأسلة المستق
uand ? In ête volo, indiquer san euroère dans le sêrie du est gage. Yum et adressé de l'arganisme de cr	ventuellement Miephorier à 1945 1970 فـ سرفت: يبنوا الرقة في سأسلة المستق
uand 7 a éta volo, indiquer son rumbro dans la série du	صد الحاجبة إهتهوا : veriturisment telephorier à
uand? In ête volo, indiquer son rumbro dans la sene du est gage, buen et adresse de l'organisme de co	مد الحاجبة إهتهوا: مد الحاجبة المتهوا: 1ypu
uand? In our volo, indiquer son ruroère dans la sèrie du ust yage, poire et adresse de l'organisme de cr est un posts lourit, poide total en charge étail attère a un autre venicole itracteur ou remo	مد الحاجبة إهتهوا: type المستلة العسنلة العرض التوزي التقيل : جملة العجولة : المورد العابلة الحرى إجر أو مجرور) المورد الحابلة ببنوا
uand ? In non volo, indiquer son rumbero dans la sèrie du est gage, sum et adresse de l'arganisme de co est un pouts lourir pende total en charge etait affeir e un autre venicole itracteur ou remo de l'accident, implauer le numero d'immatriculate	مد الحاجبة إهتهوا: type المسلح الحاجبة المنطقة المستقل المس
uand? In our volo, indiquer san rurobro dans la sèrie du ust gage, nom et adressé de l'arganisme de ce est un posts lourit, poide total en charge etait atteir a un autre venicole itracteur ou remo de l'accident, impiquer le rumero d'intimatriculate de cet autre véhicule Potas tota en charge Nom de la société qui l'assiste.	مد الحاجبة إهتهوا: type المسلح الحاجبة المنطقة المستقل المس
nand? In the volo, indiquer san rumbers dans to some du- ust gaile, yours et adresse de l'arganisme de co- est un pouls lourat, pouls total en charge, etait atteire a un autre venticole itracteur ou remo de l'accident, impiquer le numero d'immatriculate de cet autre ventique. Poids total en charge. Nom de la société qui l'assiste. N° de la police :	عدد الحاجبة إهتهوا: الموت يبدوا الرقة في سلسلة العسنة المنه المستقل الموت ال
nand? In the volo, indiquer sam rumbers dans to sene du est gage, point et adresse de l'organisme de co est un posts lourir, pende total en charge, etait atteire a un autre venicole itracteur ou remo de l'accident, impiquer le numero d'immatriculate de cet autre venicule. Petes total en charge. Nom de la sociaté qui l'assiste. N° de la police Dégats Matériels autres qu'aux véhicules.	مسد الحاجبة إهتهوا: مسد الحاجبة إهتهوا: مسونة إسم وعنوا الرقة في سلسلة العسنقا: مسونة إسم وعنوان هيئة القرض: التوزير التقيل : جملة الحجولة: موسوة المحركة الحرور) موسود الحائلة، ببسوا مسجول السيارة الإخرى: مسجول السيارة الإخرى: مسجول المحركة المؤمنة مسجول المحركة المؤمنة المحرة المحركة المؤمنة المحركة المؤمنة المحركة المؤمنة المحركة المؤمنة المحركة المؤمنة المحركة المؤمنة المحركة
a de volo, indiquer sen rumbero dans la sèrie du est yagé, quen et adressé de l'arganisme de co est un pouts lourir pende total en charge, etait atteire a se autre venicole itracteur ou remo de l'accident, impiquer le numero d'immatriculate de cet autre vénicule. Pelos total en charge. Nom de la société qui l'assure. N° de la police : Dégats Matériels autres qu'aux véhicules autre et importance.	مسد الحاجبة إهتهوا: مسد الحاجبة إهتهوا: مسرفت بينوا الرقة في سلسلة المستقا المستقا المستقا المرقة القرض التقيل : جملة العجولة المورد التقيل : جملة العجولة المورد الحائلة، بينوا المورد الحائلة، بينوا المحولة الحائلة، بينوا حجوم الحجولة : حجوم الحجولة : ما المركة المؤملة : ما المراكة المؤملة : ما المؤم
uand ? In its volo, indiquer san rumbero dans la sèrie du est un posts lourer pende total en charge ent un posts lourer pende total en charge etail affeir a un autre venicole itracteur ou remo de l'accident, implauer le numero d'immatriculate de cet autre venicule Peids total en charge Nom de la sociaté qui l'assiste N° de la police : Dégats Matériels autres qu'aux véhicules ature et importance)	مسد الحاجبة إهتهوا: مسد الحاجبة إهتهوا: مسونة إسم وعنوا الرقة في سلسلة العسنقا: مسونة إسم وعنوان هيئة القرض: التوزير التقيل : جملة الحجولة: موسوة المحركة الحرور) موسود الحائلة، ببسوا مسجول السيارة الإخرى: مسجول السيارة الإخرى: مسجول المحركة المؤمنة مسجول المحركة المؤمنة المحرة المحركة المؤمنة المحركة المؤمنة المحركة المؤمنة المحركة المؤمنة المحركة المؤمنة المحركة المؤمنة المحركة
uand ? In oth volo, indiquer san rurobro dans la sèrie du ust yaigh, your et adressé de l'organisme de co est un posts lourit, poide total en charge etait atteir a un autre venicole itracteur ou remo de l'accident, impiquer le numero d'immatriculate de cet autre véhicule Potas total en charge Nom de la société qui l'assiste N° de la police : Dégats Matériels autres qu'aux véhicules ature et importance) ont et afressa du propoetaire	مسد الحاجبة إهتهوا: مسد الحاجبة إهتهوا: مسرفت بينوا الرقة في سلسلة المستقا المستقا المستقا المرقة القرض التقيل : جملة العجولة المورد التقيل : جملة العجولة المورد الحائلة، بينوا المورد الحائلة، بينوا المحولة الحائلة، بينوا حجوم الحجولة : حجوم الحجولة : ما المركة المؤملة : ما المراكة المؤملة : ما المؤم
uand ? In non volo, indiquer son ruropro dans la sèrie du est un posts loural pende total en charge estait attere a se autre venicole itracteur ou remo de l'accident, impiquer le numero d'immatriculate de cet autre venique Potas total en charge Nom de la société qui l'assiste N° de la police : Dégats Matériels autres qu'aux véhicules ature et importance) ont et afressa du propoetaire Blessé (s) :	مسد الحاجبة إهتهوا: مسوفت بينوا الرقة في سلسلة الصنقا: مسوفت بينوا الرقة في سلسلة الصنقا: مسوفة إسم وعنوان هيئة القرض: مسوفة إسم وعنوان هيئة القرض: مسوفة المسوفة ال
nand? In the volo, indiquer sam rumbers dans to sene du ust gage, yours et adresse de l'organisme de co est un pouts lours, pende total en charge etait atteir a un autre venicole itracteur ou remo de l'accident, impliquer le rumero d'immatriculate de cet autre véhicule Poids total en charge Nom de la société qui l'assiste N' de la police : Dégats Matériels autres qu'aux véhicules sature et importance) oni et afresse du propoetaire Blessé (s) : oni et Prénom	مسد الحاجبة إهتهوا: مسرفت بينوا الرقة في سلسلة السنقا: مرونة إسم وعنوان هيئة القرض التوليد المحولة: مروضة السمورة الحري أجراء و مجرور) مروضة بسيارة الحري أجراء و مجرور) مروضة المحاللة، ببنوا مروضة المحاللة، ببنوا محمولة السيارة الإخرى: مو المحولة المحاللة الإخرى: مو المحولة المحاللة الإخرى: مو المحولة المحاللة الإخرى: مو المحاللة المحال
uand ? In oth volo, indiquer san rurobro dans to some duest un posts louret, prode total en charge etait attele a se autre venicole itracteur ou remo de l'accident, impiquer le numero d'intracteur ou remo de cet autre vehicule. Potas total en charge. Nom de la societé qui l'assiste. N° de la police : Dégats Matériels autres qu'aux véhicules ature et importance) un et afressa du propostaire. Blessé (s) : en et Prénom	مسد الحاجبة إهتهوا: مسرفت بينوا الرقة في سلسلة السنقا: مرونة إسم وعنوان هيئة القرض التوليد المحولة: مروضة السمورة الحري أجراء و مجرور) مروضة بسيارة الحري أجراء و مجرور) مروضة المحاللة، ببنوا مروضة المحاللة، ببنوا محمولة السيارة الإخرى: مو المحولة المحاللة الإخرى: مو المحولة المحاللة الإخرى: مو المحولة المحاللة الإخرى: مو المحاللة المحال
n éta volo, indiquer san rumos o dans la sèrie du est gagé "sum et adressé de l'organisme de cr est un pouts leure pouts total en chargé était atteir a un autre venicule itracteur ou remo de l'accident, indiquer le numero d'immatriculate de cet autre venicule Poids total en charge Nom de la société qui l'assiste N° de la police : Dégats Matériels autres qu'aux véhicules ature et importance) aux et afresse du proprietaire Blessé (s) : on et Prénom	مد الحاجة إهتهوا: مرفت بينوا الرقة في سلسلة الصنقا: مرفونة إسم وعنوان هيئة القرض: المورد المعتبرة الحري إجر او مجرووا مربطة بسيارة الحري إجر او مجرووا مربطة بسيارة المري المعتبرة المري المعتبرة المري المعتبرة المري المعتبرة المرادة المري المعتبرة المري المعتبرة المرية المعتبرة المعت
n éta volo, indiquer san numbro dans la sèrie du est gagé humi et adrossé de l'organisme de cr est un posts leurs pouts total en charge était atteir a un autre répresse itracteur ou remo de l'accident, impliquer le numero d'immatriculate de cet autre véhicule. Potas total en charge. Nom de la société qui l'assiste. N° de la police : Dégats Matériels autres qu'aux véhicules ature et importance) oni et afresse du propostaire. Blessé (s) : oni et Prénom	عند الحاجة إهتهوا: الموت بينوا الرقة في سلسلة المستقا المستقا الرقة في سلسلة المستقا الرقة في سلسلة المستقا الرقة في سلسلة المستقا المستقا المستقا المستقا المستقا المستقا المستولة المحرولة المستولة المحرولة المستولة ا
uand ? In itsi volo, indiquer sani numbero dans la sèrie du est un posts leurer posts total en charge de l'accident, impiquer le numero d'inimatriculate de cet autre véhicule Potes total en charge Nom de la société qui l'assiste N° de la police: Dégats Matériels autres qu'aux véhicules ature et importance) on et afressa du propostaire Blessé (s) : on et Prénom ge	عند الحاجة إهتهوا: الموت يبنوا الرقة في سلسلة المستقا المستقا الرقة في سلسلة المستقا الرقة في سلسلة المستقا الرقة في سلسلة المستقا المستقا المستقا المستقا المستقا المستقا المستقا المستولة المحرولة المستولة ال
n été vole, indiquer san rumero dans la sèrie di ust gage, num et adrossé de l'organisme de ch est un pouls leurs, jeuge jotal en charge, étail atteir a un autre vigificule itracteur ou remo de l'accident, indiquer le numero d'immatriculate de cet autre véhicule. Peda total en charge. Nom de la société qui l'assiste.	
a éta volo indiquer san rumbéro dans la sène da est gagé quen et adressé de l'organisme de co- est un posts lourd pede total en chargé — est un posts lourd pede total en chargé — est un posts lourd pede total en chargé — est un posts lourd pede total en chargé — est un posts lourd pede itracteur ou remo de l'accident, indiquer le numero d'inimatriculate de cet autre véhicule Potet sotal en charge Nom de la société qui l'assure N° de la police : Dégats Matériels autres qu'aux véhicules sature et importance) aux et afresse du propriétaire Blessé (s) : om et Prénom ge dresse : rofession asse de sécurité sociéle et immatriculation ; ature et gravité des blessures	صد الحاجة إهتهوا الرقة في سلسلة المستقا المرونة إسم وعنوان أهيئة القرض التوزي التقبل : جملة الحمولة المرونة المستواة المرونة المستولة ا

المصدر: الشركة الجزائرية للتأمين و إعادة التأمين وكالة حاسي مسعود CAAR219.

الملحق رقم (07): شيك تعويض قيمة الحادث.

	المراد العراد العرد العراد العراد العراد العراد العرد العراد العراد العراد العراد العراد العراد العراد الع	11 200,00
New 1 : 5151964	BANOUE NATIONALE D'ALGERIE CHEQUE NON ENDOSSABLE	ىقان .
tene cours es chèque	Onze Mille Deux Cent Dinars	4
Contro De s	DOU MOHAMMED SAID	Z was
ATTICKED TO STATE OF THE PARTY		
manicaBAB	truth :	3/05/00
Transe A Service	0500300243 46 HMD 4 C A A 2 219 45 *200 1110000*6 MOURAD ALS 50001 MASSI MESSAGUS	and and
Transe A Section 1975	1900300243 46 HMD C	

المصدر: الشركة الجزائرية للتأمين و إعادة التأمين وكالة حاسي مسعود CAAR219.

Impenieur I Cret 150 kg BP 741 OU	Is SIDI Abdelkadei ARGLA 30000.	thies et Risques industri i Bt D3 près de la Mosqu le : 0861-53-20-20		PROCES - VER Etabli le Lieu de visite Affaire	15/05/2022 HMD BADDOU N	Par	KVIDI VBDET	DZ34/	2022
E-Mail: kair	ll_expertise@hetr	mail.com		N° Police	219/11000				
		Mandant			IDENTI	ICATION DU	VEHICULE		
Agence	CAAR	Code	219 HMD	Genze	between the same of the same o		RENAULT	Energie	ESS
N° Sinistre Ass Tiers	/2022	Date d'Accident	15/05/2022	2 N° Série immatriculation Type	113882			Pulssance	THE PERSON NAMED IN
N° Police						The second second	C1	Année Etat	2017 80%
Tiers					SYMBOL	Carrosserie			
Tiers				Couleur RIPTION DES DO	MARON			(1)	
Choc:	LATARD , en	trainant un enfonc	cement de l'ail	e ARD et le boucli	er AR				
			EVALUA	TION DES DON	MAGES		Taux Horaire		
		N	ombre d'Heu	ires			T/REF	MONT	ANT
			32				250,00		0,000
			DETAIL DE LA REPA			RATION			
emise en fo	orme par dress	DETAII							
		sage et peinture d	es parties tou	rhées FOURNITURE		Droce	MATION		TA III
emise en fo			es parties tou	chées	QTE	DESIG	NATION	PRIX UN	TAIR
		sage et peinture d	es parties tou	rhées FOURNITURE		DESIG	NATION	PRIX UN	TAIR
QTE		IGNATION	es parties tout	rhées FOURNITURE	QTE	DESIGN		PRIX UN	TAIRI
QTE	DESI	sage et peinture d	es parties tout	FOURNITURE UNITAIRE	QTE	otal Fournit	ures 2	PRIX UN	
QTE Sous	Total Fourn	IGNATION Itures 1 Montant Main	PRIX I	FOURNITURE UNITAIRE	QTE Sous T	otal Fournit	ures 2		
Sous Iontant Tota	Total Fourn Réparation 12 000,00	IGNATION Itures 1 Montant Main	PRIX I	FOURNITURE UNITAIRE	QTE Sous T	otal Fournit	ures 2 Montant c	des Fournit	tures
QTE Sous	Total Fourn Réparation 12 000,00	IGNATION Itures 1 Montant Main	PRIX I	FOURNITURE UNITAIRE	QTE Sous T	otal Fournit	ures 2	des Fournit	tures

المصدر: الشركة الجزائرية للتأمين و إعادة التأمين وكالة حاسي مسعود CAAR219.

الملحق رقم (09): قسيمة تسديد قسط التأمين.

Encaissement Quittance N° 2190076933 Comptant Agence: 219 HASSI MESSAOUD Branche: Automobile Police/Av.: 1100033602 Catégorie: 1121 RC & Dommages -Particuliers ASSURE Code Assuré -2190055285 Nom de l'assuré : BADDOU MOHAMED SAID Adresse: CITE 200 LOTGS N° 10 30500 HASSI MESSAOUD 03/12/2021 Date d'effet : Date d'échéance : 02/12/2022 PRIMES REFERENCES DE PAIEMENT 8.881,59 Prime commerciale Mode de paiement Especes a encaisser T.V.A. 1.687,50 19/12/2021 Date F.G.A 31,85 11.257,52 Montant 0,00 F.C.N Numéro chèque Taxe sur Véhicules 0,00 Droits de timbre 656,58 Prime totale 11.257,52 Le Directeur d'Agence Le chef de service comptable Assuré

المصدر: الشركة الجزائرية للتأمين و إعادة التأمين وكالة حاسى مسعود CAAR219.

5 6 6	Total Total State of the Company of	NOTES OPERATIONS INCUES IN CRESIONS	SY MITROCESS OPERATIONS NETTES	ATTO
1	100 Primes enises sur operations direct			209.005.381
1	Primes acceptoes - Assurances de	.00	,500	
No.	44	-4,322,644,60	,00	
-	Primes acceptées reportées des exe	,00	,00	204 682 736.73
	I - Primes acquises & l'exercice	204.682.736,73	,00	X
-	Prestations sur opérations directe	-46,013,067,24	,00	2
	Prestations sur acceptations - A	,00	00,	20 000 067 04
	II - Prestations de l'exercice	-46.013.067,24	,00	١.
1	Commissions reques en réseauzance	,00	.00	
	Commissions versées en réassurance		.00	
	III - Commissions de leassurance	.00	,00	10
	Subventions d'exploitation	0.00	1	150 660 669.49
	IV - MARGE D'ASSURANCE METTE	158.669.669,49	,00	
	Achats of Services exterieurs	~968.202,22		
	Charges de personnel	-10.482.119,79		1
	Impôts- taxes et versements assim	~4.180,107,63		00
1	Production imachilises	.00		1
	Autres produits operationnels	,00		
	Autres charges opérationnelles	-5,000,00	-	1
	Reprises sur pertes de valeur et	9,777,05	-	11
	Dotations aux amortissements- prov	-20.196,09		1
1	A - BESULTAL LECHNIQUE OFFRATIONS	143.023,820,81	,uu,	
	Products financiers	,00	-	1
	Charges financiares	.00		
	VI - RESULTAT FINANCIES	,00	,00	1
	VII - RESULTAT TECHNIQUE OPERATION	143.023.820,81	no.	1
	Impôts exigibles sur le résultat o	.00		
1	Impôts differes (variations) sur 1	,00		1
	TOTAL DES EBODUITS OPDINATEES	204.692.513,78	,ou	200 000 000
	TOTAL DES CHARGES CEDINAIRES	-61.658.692,97	,00	1
	VIII - RESULTAT NET DES ACTIVITES	143.023.820,81	,00	1
	Wiesents extraordinaires - Frodu	,00		
	Elements extraordinaires - Charge	.00		
1	TX - RESULTAT EXTRACOUTINATES	,00	.00	1
	W - SESULTAT NET DE L'EXERCICE	143.023.820,81	00,	
1	Part dans les résultats nets des s			
اللحد	XI - RESULTAT MET DE L'ENSEMBLE CO			

المصدر: الشركة الجزائرية للتأمين و إعادة التأمين وكالة حاسي مسعود CAAR219.

الملحق رقم (11): مقرر تكوين مؤونة الحوادث.

	AVIS DE SINIS	TRE 219 2	022 110220		
Agence 219 HASSI MESSAOUD		Produit 1121	RC & Dommages -Part	liculiers	
SINISTRE			POLICE		
219 2022 110220		219	1100033602		7
Date du Sinistre : 15/05/2022 00:00		mark and the second			
Date déclaration : 15/05/2022		Date d'effet : Capitaux :	03/12/2021 00:00	Date echéance :	02/12/2022
Nature sinistre : M Recours	Non	100	: RC,DRG,DASC,VO	I IN BOCC PT	
Sort Sinistre: Ouvert		Franchises :	s. Rojungjungo, vo	LIN,BUGG,FT	
Assuré : -2190055285 BADDOU CITE 200 LOTGS N° 10				HASSI M	ESSAOUD
N' Risque 1 Marque : RENAULT Cause Sinistre :	Type: 5)	MBOUL dégats PA	Immatricul		7/30
		apparents			
		оррания	Evaluation		
A HASSI MESSAOUD		Principale	Evaluation	Honor	raires
A HASSI MESSAOUD le 15/04/2008 á; 01:20			Evaluation Corporel	Honor Matériel	raires Corporel
A SA	- D'origine	Principale			
le 15/04/2008 à: 01:20	- D'origine	Principale Matériel	Corporel		
le 15/04/2008 à: 01:20	10/2559-00557-001	Principale Matériel 12.000,00 12.000,00	Corporel 0,00 0,00	Matériel	
le 15/04/2008 à: 01:20	10/2559-00557-001	Principale Matériel 12.000,00 12.000,00 Mai	Corporel 0,00	Matériel	Corporel
le 15/04/2008 à: 01:20	- Définitive :	Principale Matériel 12.000,00 12.000,00 Mai	Corporel 0,00 0,00 6riel	Matériel	Corporel
le 15/04/2008 à: 01:20 Le responsable du service Sinistre	- Définitive :	Principale Matériel 12.000,00 12.000,00 Mat	0,00 0,00 0,00 ériel 11,200,00	Matériel	Corporel
le 15/04/2008 à 01:20 Le responsable du service Sinistre A HASSI MESSAOUD	- Définitive :	Principale Matériel 12 000,00 12 000,00 Mat	0,00 0,00 eriel 11,200,00	Matériel	Corporel
le 15/04/2008 à: 01:20 Le responsable du service Sinistre	- Définitive :	Principale Matériel 12 000,00 12 000,00 Mat	0,00 0,00 0,00 ériel 11,200,00	Matériel	Corporel

المصدر: الشركة الجزائرية للتأمين و إعادة التأمين وكالة حاسي مسعود CAAR219.

الملحق رقم (12): التسجيل المحاسبي لعملية تأمين السيارات.

Compagnie Algérienne d'Assurance et de Réassurance Edité le : 15/04/2008 01:16 Pièce Comptable N° 270 HASSI MESSAOUD Journal : CAl Journal Caisse Date : 02/12/21 Référence : V.F Pièce N* : 270 Nature Opération Débit C.A Désignation Compte 177.230,59 ENC ESP SUR PROD LE:02/12/2021 177,230,59 VERT DE FOND LE:02/12/2021 581 177,230,69 VERT DE FOND LE:02/12/2021 5301 177.230,55 ENC ESP SUR PROD LE:02/12/2021 354.461,18 354.461,18 Totaux

ompagnie Algérienne d'Assurance de Réassurance Edité le :

15/04/2008 01:17

Page :

1

Pièce Comptable N° 1031

219

HASSI MESSAOUD

Journal: 20

journal de Banque

Pièce N° : 1031

Date: 02/12/21

1

Référence : V.E

Nature Opération

	Désignation	C,A	Débit	Crédit
Compte			177.230,59	
51221	VERT ESP ENC B.N 147653		112.572.012.0	177,230,51
581	VERT ESP ENC B.N 147653			200
A COLUMN TO THE PARTY OF THE PA	Totaux		177.230,59	177.230,59